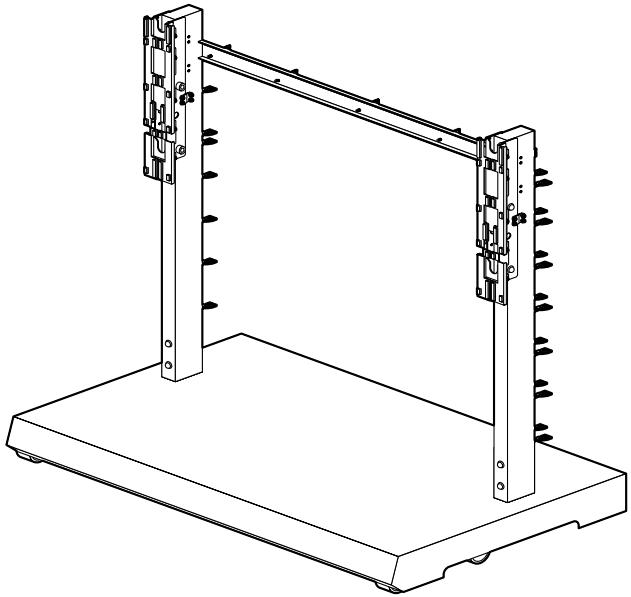


Panasonic®



Model No.

TY-ST85PF12

組み立て設置工事説明書
プラズマディスプレイ用床置きスタンド

日本語

Installation Instructions

Floor stand for Plasma Display

English

Installationsanleitung

Bodenständer für Plasmadisplay

Deutsch

Installatiehandleiding

Vloerstandaard voor plasmascherm

Nederlands

Istruzioni per l'installazione

Supporto da pavimento per schermo al plasma

Italiano

Manuel d'installation

Pied de sol pour écran plasma

Fransais

Instrucciones de instalación

Soporte para presentación para pantalla de plasma

Español

Installationsanvisningar

Golvstativ för plasmaskärm

Svenska

Monteringsvejledning

Gulvstativ til plasmaskærm

Dansk

Инструкция по установке

Напольная подставка для плазменного дисплея

Русский

Орнату нұсқаулары

Плазмалық дисплейге арналған едендік тіреуіш

Қазақский

Інструкції з встановлення

Підлогова підставка для плазмового дисплея

Українська

組み立て工事前に、この説明書とプラズマディスプレイ本体の取扱説明書をよくお読みのうえ、正しい取り付け設置を行ってください。
(移動やメンテナンスの際に、必要になる場合がありますので、説明書を保存していただきますようお願いいたします。)

日本語

Before commencing work, carefully read these Instructions and the Manual for the plasma display to ensure that fitting is performed correctly.
(Please keep these instructions. You may need them when maintaining or moving.)

English

Vor der Ausführung lesen Sie bitte diese Anleitung und die Bedienungsanleitung für das Plasmadisplay sorgfältig durch, damit die Anbringung richtig ausgeführt wird.
(Bitte bewahren Sie diese Anleitung auf. Sie kann bei der Wartung oder der erneuten Anbringung des Sockels benötigt werden.)

Deutsch

Lees deze installatiehandleiding en de bedieningshandleiding voor het plasmascherm zorgvuldig door voordat u begint, zodat de montagewerkzaamheden op de juiste wijze worden uitgevoerd.
(Bewaar deze handleiding. U hebt de handleiding weer nodig bij onderhoud en verplaatsing.)

Nederlands

Prima di iniziare il montaggio leggere attentamente queste istruzioni ed il manuale dello schermo al plasma per poter procedere al montaggio in modo corretto.
(Conservare poi queste istruzioni che si renderanno necessarie per la manutenzione e l'eventuale spostamento della staffa.)

Italiano

Avant de commencer le travail, lisez attentivement ces instructions ainsi que le mode d'emploi de l'écran plasma de manière à réaliser un montage convenable.
(Conservez soigneusement les présentes instructions. Vous pouvez en avoir besoin pour effectuer un entretien ou si vous désirez déplacer l'applique.)

Français

Antes de empezar el trabajo, lea atentamente estas instrucciones y el manual de la pantalla de plasma para asegurar una instalación correcta.
(Guarde estas instrucciones. Podrá necesitarlas cuando haga trabajos de mantenimiento o mueva el soporte.)

Español

Innan arbetet påbörjas ska du nog läsa dessa anvisningar och bruksanvisningen som medföljer plasmaskärmen för att försäkra att arbetet utförs på rätt sätt.
(Bevara dessa anvisningar. Du kan behöva anlita dem på nytt för underhåll eller flyttning av hållaren.)

Svenska

Før arbejdet påbegyndes, skal du omhyggeligt læse disse instruktioner og betjeningsvejledningen til plasmaskærmen for at sikre at opsætningsarbejdet udføres korrekt.
(Gem disse instruktioner. Du kan få brug for dem ved vedligeholdelse, eller hvis ophænget skal flyttes.)

Dansk

Перед проведением работ внимательно прочтайте эту Инструкцию и Руководство для плазменного дисплея, чтобы убедиться в том, что установка выполняется правильно.
(Сохраните, пожалуйста, эту инструкцию. Она может Вам понадобиться для технического обслуживания или перемещения.)

Русский

Жұмысты бастаудан әуелі, орнатудың дұрыс орындалуын қамтамасыз ету үшін, осы Нұсқаулар мен плазмалық теледидардың нұсқаулығын мұқият оқып шығыңыз.
(Осы нұсқаулықтарды сақтап қойыңыз. Ол сізге қызмет көрсеткен немесе орнын ауыстырган кезде керек болуы мүмкін.)

Қазахский

Перед початком робіт уважно прочтайте ці інструкції та інструкції з експлуатації плазмового дисплея, аби забезпечити правильний монтаж.
(Збережіть ці інструкції, оскільки вони можуть знадобитись Вам, коли виникне необхідність у технічному обслуговуванні або встановленні дисплея в іншому місці.)

Українська

Precautions with regard to setting up

WARNING

Ensure that the installation location is strong enough to support long-term use.

- If its strength becomes insufficient over the course of long-term use, the display may topple over, possibly causing injury.

Installation and removal should only be carried out by a qualified technician.

- If the floor stand is not installed correctly, the Plasma display may fall over and become damaged, and personal injury may result.

Do not disassemble or modify the floor stand.

- Otherwise the unit may fall over and become damaged, and personal injury may result.

Do not install in a location that cannot support the entire load.

- If the strength of the installation surface is insufficient, the display may fall over and personal injury may result.

CAUTION

Do not use any displays other than those given in the catalogue.

- Otherwise the unit may fall over and become damaged, and personal injury may result.

Do not climb up onto the floor stand or use it as a step. (Young children should be made particularly aware of this caution.)

- If the unit falls over or becomes damaged through misuse, injury may result.

Keep the unit away from direct sunlight and heating equipment.

- Failure to do so may result in warping, deformation, or degradation of materials, and a loss of strength that may cause the equipment to fall over or break and cause injury.

Do not use the casters to moving purpose.

- These casters are used for adjustment purposes at the installation stage.
- If the casters are used to move the floor stand and plasma display, they may break, possibly causing injury.

Do not use the floor stand if it becomes warped or physically damaged.

- If you use the floor stand whilst it is physically damaged, personal injury may result.

Set up on a stable, level surface.

- If this is not done, the unit may fall over and become damaged, and personal injury may result.

Take steps to prevent toppling.

- Earthquakes or children climbing up or onto the display may cause the display to topple over, possibly resulting in injury.

When installing or removing the plasma display and floor stand, use a lowering device (machine), and ensure that the work is done by at least four persons.

- If four people are not present, the display may be dropped, and personal injury may result.

During setting-up, make sure that all screws are securely tightened.

- If sufficient care is not taken to ensure screws are properly tightened during assembly, the floor stand will not be strong enough to support the Plasma Display, and it might fall over and become damaged, and personal injury may result.

Do not block the ventilation holes. When using the floor stand, do not block the space between the bottom surface of the plasma display and the floor surface.

- Otherwise heat may build up inside and cause a fire.

Secure at least 10 cm (3.9 inches) of space at the top, bottom, left, and right of the plasma display.

Also secure at least 15 cm (5.9 inches) of space at the back.

- Failing to do so may result in a fire.

Dispose of the product when it is no longer going to be used.

- Otherwise, it may break and fall down, possibly causing injury.

Requests regarding handling

- 1) Exercise care when selecting the location for the display because it may discolor or deform due to light or heat if it is placed where it is exposed to direct sunlight, or near a heater.
- 2) For cleaning, wipe the display using a soft dry cloth (made of cotton or flannel). If the unit is extremely soiled, first wipe off soiling with a neutral detergent diluted in water, and then wipe with a dry cloth. Do not use cleaners such as benzene, thinner or furniture wax because they may cause paint peeling. (For information on cleaning the display unit, see the display unit's instruction manual. If using a chemicallytreated cloth, follow the instructions supplied with the cloth.)
- 3) Do not affix adhesive tape or stickers to the product. Doing so may dirty the surface of the floor stand. Do not allow long-term contact with rubber, vinyl products or the like. (Doing so will cause deterioration.)
- 4) The panel of the plasma display is made of glass. Do not apply a strong force to it or subject it to impact.

Points to note during installation

- In order to ensure correct, problem-free operation of the Plasma Display, do not install the Display in any of the following places.
 - Near sprinklers or fire/smoke detectors
 - Where there is a risk of exposure to vibration or impact
 - Near high-voltage wires or dynamic power supplies
 - Near sources of magnetism, heat, water vapor or soot
 - Locations exposed to air blown from heating equipment
 - Where droplets of condensation from an air conditioner or other unit may form
- Insert the power cord plug for the Plasma Display into a wall outlet which is close and easily accessible.
- Provide adequate ventilation so that the temperature around the display does not rise above 40 °C (104 °F). If there is insufficient movement of the air inside display, heat may build up inside the display, and fire may result.
- Fit so there is no contact between the attachment bolts or power cord and any metal inside the wall.
- Spread a soft blanket or cloth over the floor so that the stand and floor will not be marked or scratched during the assembly and installation work.
- Perform the assembly and installation work on a flat and level surface, and follow the assembly and installation work instructions.
- When screwing down the parts, ensure that the screws are neither insufficiently tightened nor over tightened.
- Take sufficient care to ensure safety around you when performing the assembly and installation work or while moving about during the course of the work.
- Do not use any components other than the packaged ones.
- Be sure to read and observe the "Precautions with regard to setting up".

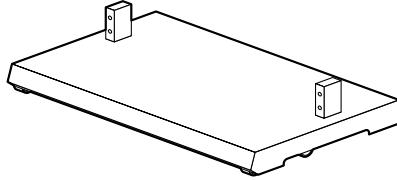
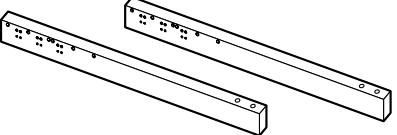
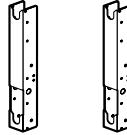
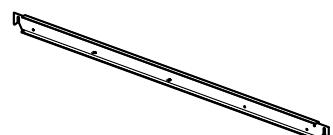
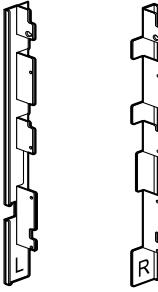
PROFESSIONAL INSTALLATION IS REQUIRED.

**PANASONIC DISCLAIMS ANY PROPERTY DAMAGE AND/OR SERIOUS INJURY, INCLUDING DEATH
RESULTING FROM IMPROPER INSTALLATION OR INCORRECT HANDLING.**

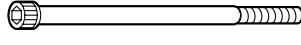
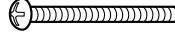
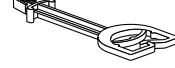
Constituent parts

Main parts

Check that all the parts are accounted for and present in their designated quantities.

(A) Stand base 	(B) Supports (The left and right supports are identical.) 	(C) Display mounting fixtures (2) (The left and right display mounting fixtures are identical.) 
(D) Joint fixture 	(E) Grounding plates (2 each on left and right) 	(F) Grounding plates (small) (2) (The left and right grounding plates are identical.) 

Accessory parts

① Allen key (6 mm) (1) 	② Spring washers (4) 	③ Flat washers (4) 	④ Flanged cap nuts (8) 
⑤ Support mounting hexagon bolts M8×110 (4) 	⑥ Display mounting fixture hexagon bolts (with washers) M8×70 (4) 	⑦ Screw for securing unit M6×60 (2) 	
⑧ Grounding plate screws M4×10 (28) 	⑨ Joint fixture screws M5×20 (2) 	⑩ Clamp (28) 	

Note

- Components for toppling prevention are not included with the product.

Assembly

Never use any other method than specified to install.

1. Preparation of supports (one each on left and right)

The weight of the Floor stand is approximately 82 kg (180.8 lbs.).

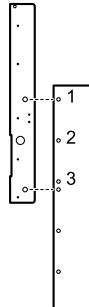
For the weight of the plasma display attached to the Floor stand, please see manual for the plasma display.

The plasma display can be set at any of three installation heights: 100 cm (39.4 inches), 90 cm (35.5 inches) or 80 cm (31.5 inches).

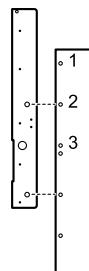
The installation height is the height from the floor to the bottom of the plasma display. Assemble by aligning with the appropriate stamped marks.

English

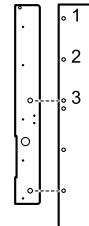
Stamped marks1:
100 cm (39.4 inches)



Stamped marks2:
90 cm (35.5 inches)



Stamped marks3:
80 cm (31.5 inches)

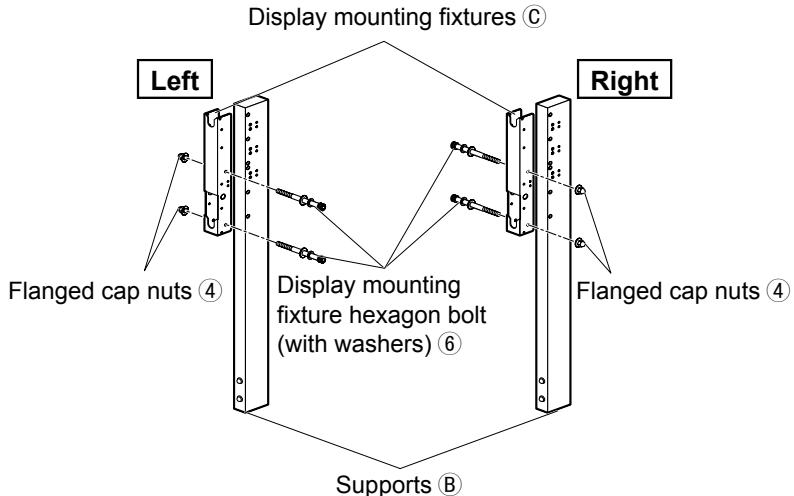


1. Join display mounting fixture **(C)** to support **(B)** using 2 display mounting fixture hexagon bolts **(⑥)** and 2 flanged cap nuts **(④)**.

Assemble so that the flanged cap nut **(④)** is on the side of support **(B)** facing outside.

Assemble the other side the same way.

- The bolt should be securely tightened to the torque given below.
(12~14 N·m)



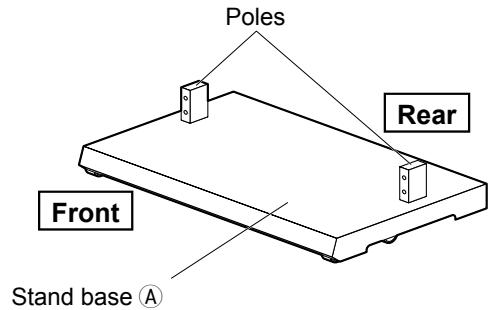
Assembly

English

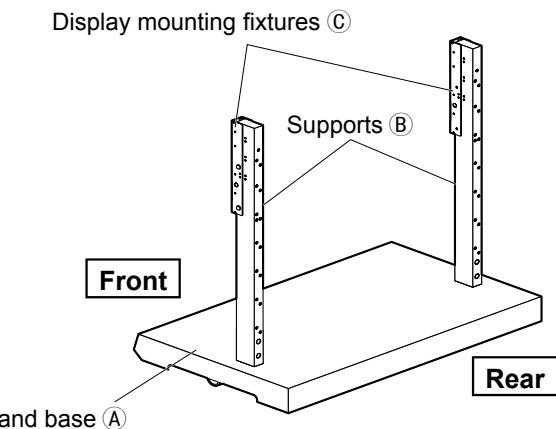
2. Mounting supports and joint fixture

1. Confirm which is the front and rear of stand base A.

The side to which the poles are closer is the rear.



2. Slip the left and right supports B onto the poles of stand base A from the top so that the display mounting fixtures C face the front.



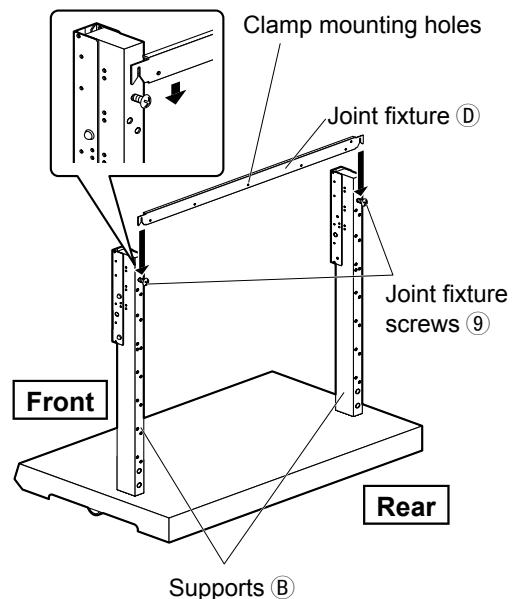
3. Mount joint fixture D.

Loosely insert 1 joint fixture screw ⑨ to the rear of each support B (left and right).

Insert the joint fixture on the screws from above, with the clamp mounting holes facing the rear.

Finish tightening the joint fixture screws ⑨ which were previously loosely inserted.

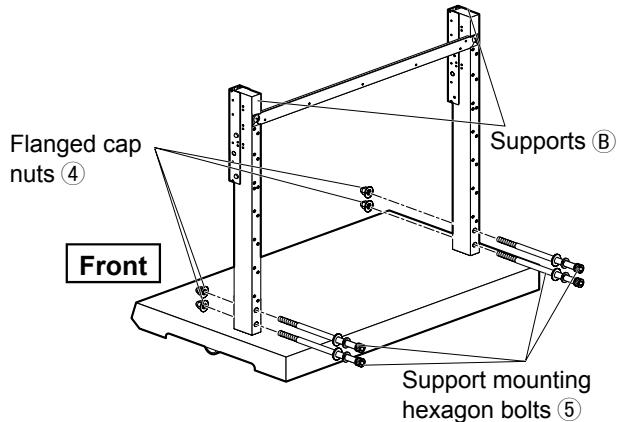
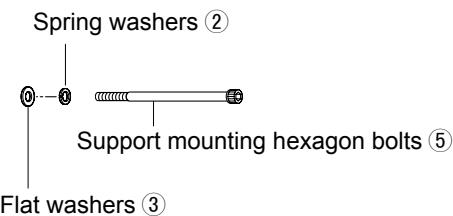
- The screws should be securely tightened to the torque given below.
(1.2~1.5 N·m)



- 4. Prepare the four support mounting hexagon bolts ⑤ as in the figure, and attach them to support ⑧ from the rear.
Affix them securely from the front with flanged cap nuts ④ .**

- The bolt and nuts should be securely tightened to the torque given below.
(12~14 N·m)

Preparation of hexagon bolts

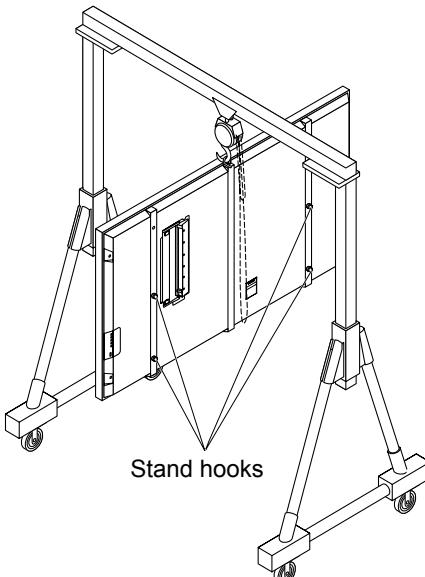


3. Preparation and installation of plasma display

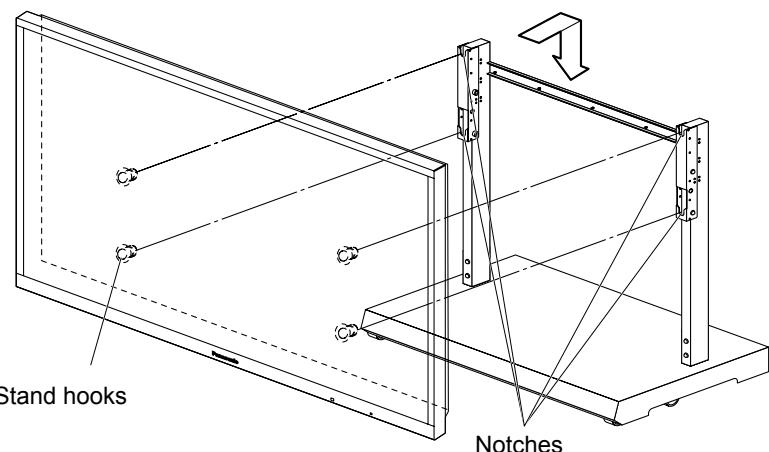
Caution

- The plasma display is heavy so use a device (machine) that will enable the plasma display to be lowered in place.
- The controls of the plasma display panel are located on the right side panel so ensure that they are not bumped into or knocked during the installation process.
- Make sure that the stand hooks are firmly secured.

- To lift the plasma display, connect the suspension device's hook to the eye bolt in the center of the plasma display.



- Join the stand hooks to the 4 notches on the display mounting fixture and let them drop in until they stop.



Assembly

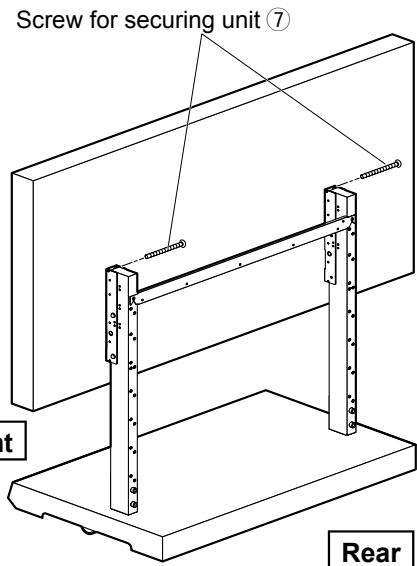
English

3. Starting with the upper left side of the left and right display mounting fixtures ⑥, attach the 2 screws for securing unit ⑦.

- The screws should be securely tightened to the torque given below.
(1.2~1.5 N·m)

Note

- Do not over-tighten the screws for securing unit ⑦, as this could cause the fixtures to deform.



4. Remove the suspension device.

Remove the eye bolt and insert the eye bolt cap (provided with the plasma display).

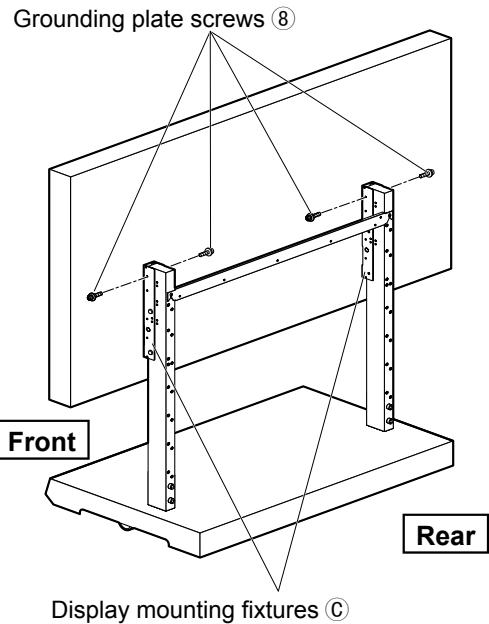
※ Carefully store the removed eye bolt.

5. Installing the grounding plate

Notes

- The stamped marks (L and R) on the grounding plates are as seen from the rear of the display.
- Attach the grounding plates the same way for both supports (left and right).

- 1) Loosely insert the grounding plate screws ⑧ (2 each on the left and on the right) to the holes on the upper end of display mounting fixtures ⑥.



- 2) Align the hole position of grounding plate ⑤ with the grounding plate screw ⑧ mounted during Step 1, then put on grounding plate ⑤.

- 3) Push the grounding plate ⑤ mounted in Step 2 toward the plasma display side, and align the hole positions with the display mounting fixture ⑥.

* Make contact between the gasket on the front of the grounding plate and the plasma display.

- 4) Insert the grounding plate screws ⑧ in the numeric order shown in the illustration.
(5 is the loosely inserted screw from Step 1. Insert so that the washer does not get wedged in.)

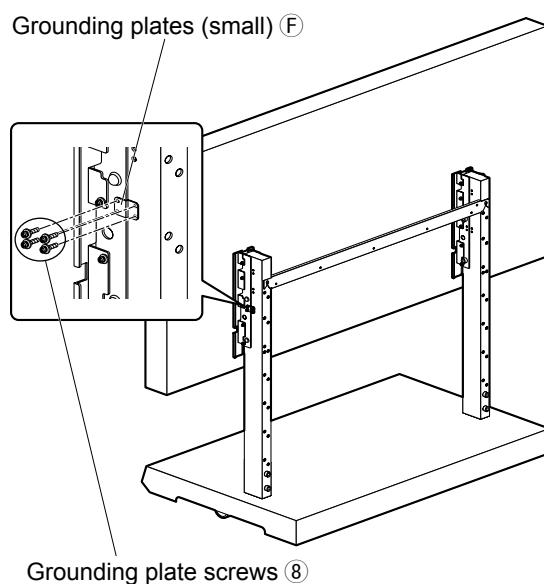
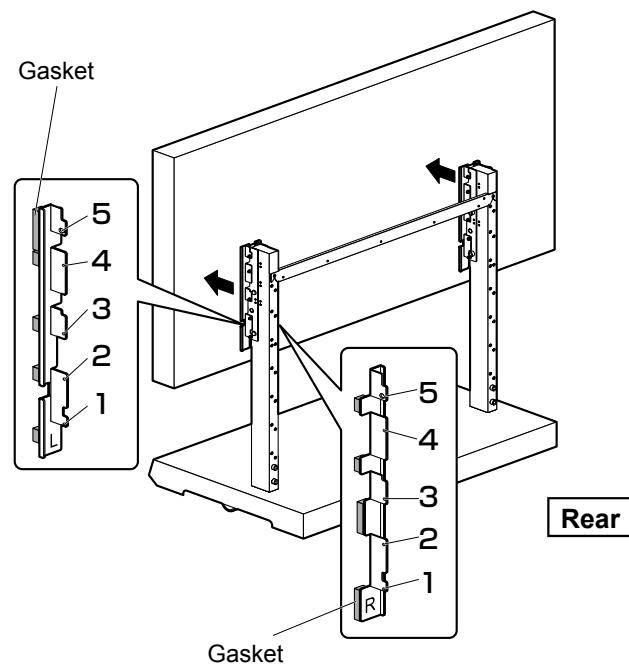
Assemble the right side the same way.

- The screws should be securely tightened to the torque given below.
(1.2~1.5 N·m)

- 5) Using 4 grounding plate screws ⑧ , mount grounding plate (small) ⑨ to display mounting fixture ⑥ and supports ⑩ .

Assemble the right side the same way.

- The screws should be securely tightened to the torque given below.
(1.2~1.5 N·m)



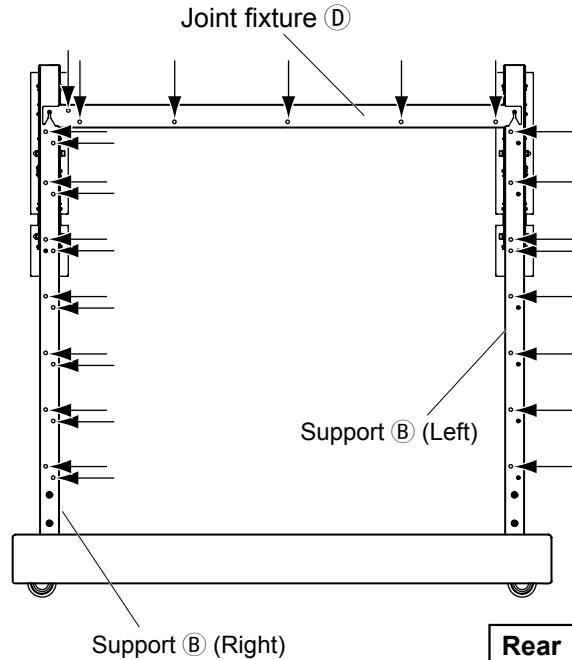
Assembly

4. Wiring the equipment to be connected

For details on how to install the equipment to be connected with the display or adding more equipment, refer to the operating instructions of the plasma display and the operating instructions of the equipment concerned.

1. Insert 28 clamps ⑩ into rear of floor stand.

- 8 on the inner edge of support ⑧ (Left)
- 14 in support ⑧ (Right)
- 6 in joint fixture ⑪



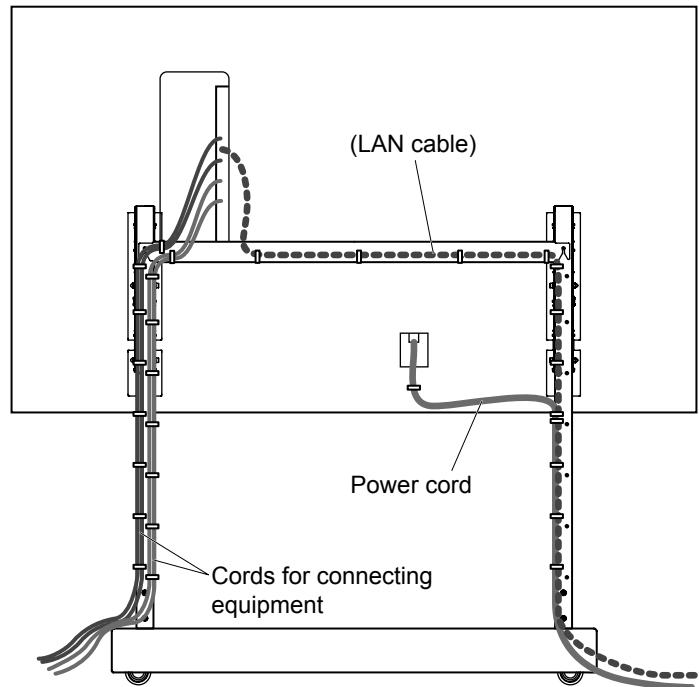
Rear

2. If the equipment to be connected (such as an AV amplifier and DVD recorder) is to be installed at the same time for use, connect the plasma display wires first.

3. When wiring to connecting equipment, pull wiring to the rear, using the mounted clamps.

Viewed from the rear, the left side is for cords from connecting equipment, and the right side for power cord and LAN cable.

(Follow the dashed line in the figure when using LAN cable.)



Caution

- If using LAN cable to connect plasma display, connect the LAN cable so it is separate from other cables (this does not include the power cord).

5. Anchoring the floor stand

Move the floor stand to the position where the user wants it to be installed.

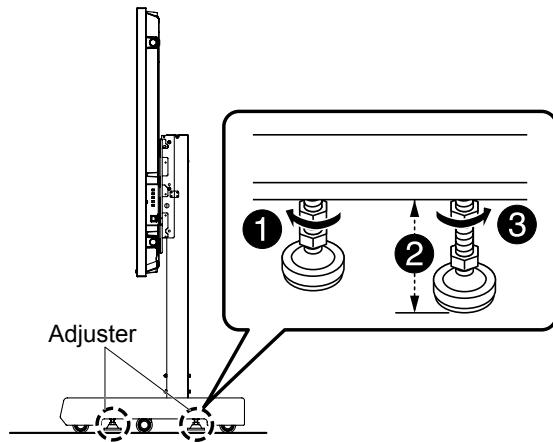
Anchoring with adjusters

Move the unit to the desired place and anchor it with the adjusters.

Check whether the plasma display is leaning. If it is, use the adjusters to set it upright.

Adjustment procedure

- ① Loosen the adjuster anchoring nuts.
- ② Use the adjusters to change the height so that the inclination is adjusted.
- ③ Tighten up the adjuster anchoring nuts to fix them in place.



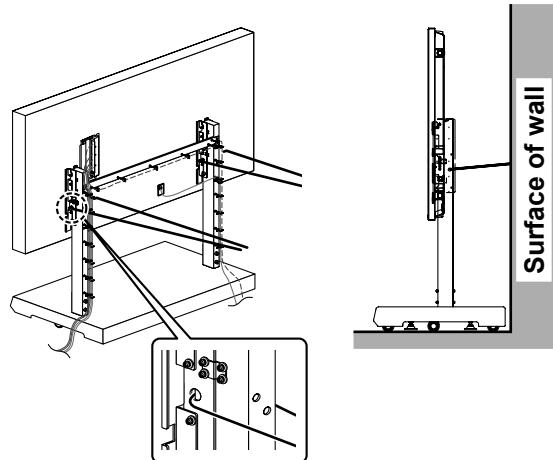
6. Toppling prevention

Anchoring to wall or post by wire

Pass commonly available metal wire (with breaking strength of at least 7.8 kN) through holes in display mounting fixture ④ and anchor to a strong wall, post, etc., leaving no slackness in the wire.

Note

- Components for toppling prevention are not included with the product.
Use a commonly available product (with breaking strength of at least 7.8 kN) that is suitable for the way your home is built.



Removing the plasma display

Caution

- Always ask a qualified professional to move the plasma display or remove it.
 - Because the display is heavy, handle it carefully by the use of lifting equipment (machine).
1. Remove the toppling prevention system and loosen the adjuster to release unit from its anchored status.
 2. Remove wiring to connecting devices, and then remove grounding plate.
 3. Remove the 2 screws for securing unit starting from the upper left side of the left and right display mounting fixtures.
 4. With the plasma display held in suspension, pull it forward to remove it.

Vorsichtsmaßnahmen bei der Aufstellung

WARNUNG

Vergewissern Sie sich, dass der Installationsort auch für den Langzeitgebrauch stark genug ist.

- Falls die Stärke bei Langzeitgebrauch unzureichend wird, kann das Display umkippen und ggf. Verletzungen verursachen.

Einbau und Ausbau sollen nur von einem qualifizierten Techniker vorgenommen werden.

- Wenn der Bodenständer nicht korrekt montiert wird, kann das Plasmadisplay umkippen und beschädigt werden oder Verletzungen verursachen.

Der Bodenständer darf weder zerlegt noch nachgestaltet werden.

- Andernfalls kann das Gerät umkippen und beschädigt werden bzw. Verletzungen verursachen.

Nur an Standorten aufstellen, die für das Gewicht geeignet sind.

- Bei unzureichender Tragfähigkeit kann das Display umkippen und Verletzungen verursachen.

VORSICHT

Nicht für Displays verwenden, die nicht in diesem Katalog aufgeführt sind.

- Andernfalls kann das Gerät umkippen und beschädigt werden oder Verletzungen verursachen.

Klettern Sie nicht auf den Bodenständer, und verwenden Sie ihn nicht als Tritt. (Insbesondere Kleinkinder sind mit dieser Vorsichtsmaßregel vertraut zu machen.)

- Beim Umkippen oder bei unsachgemäßem Gebrauch kann das Gerät beschädigt werden, und es können Verletzungen verursacht werden.

Halten Sie das Gerät von direktem Sonnenlicht und Heizkörpern fern.

- Wenn das nicht geschieht, besteht die Gefahr von Verwellungen, Verformungen oder Materialalterung und ein Verlust an Materialfestigkeit, der zu Umkippen oder Beschädigung mit Verletzungen führen kann.

Verwenden Sie die Laufrollen nicht für den Transport des Geräts.

- Diese Laufrollen dienen der Justierung während der Aufstellung.
- Falls die Laufrollen zu einem Transport von Bodenständer und Plasmadisplay verwendet werden, können sie brechen und ggf. Verletzungen verursachen.

Verwenden Sie den Bodenständer auf keinen Fall, wenn er verzogen ist oder Anzeichen von Beschädigung aufweist.

- Falls der Bodenständer in einem beschädigten Zustand verwendet wird, kann dies Verletzungen zur Folge haben.

Auf einer stabilen, ebenen Fläche aufstellen.

- Auf einer instabilen Fläche kann das Gerät umkippen und beschädigt werden oder Verletzungen verursachen.

Treffen Sie Vorbeugemaßnahmen gegen das Umkippen.

- Erdbeben oder Kinder, die auf das Display klettern, können dazu führen, dass das Display umkippt und ggf. Verletzungen verursachen.

Verwenden Sie bei der Aufstellung und Abnahme des Plasmadisplays und Bodenständers eine Absenkvorrichtung (Maschine), und sorgen Sie unbedingt dafür, dass diese Arbeit von mindestens vier Personen ausgeführt wird.

- Falls nicht vier Personen anwesend sind, wird das Display ggf. fallen gelassen, so dass es dabei zu Verletzungen kommen kann.

Beim Aufstellen kontrollieren, ob alle Schrauben richtig festgezogen sind.

- Falls beim Zusammenbau nicht sorgfältig auf festes Anziehen aller Schrauben geachtet wird, ist keine ausreichende Tragfähigkeit des Bodenstenders gewährleistet, so dass das Plasmadisplay umkippen und beschädigt werden oder Verletzungen verursachen kann.

Stellen Sie sicher, dass die Lüftungsöffnungen nicht blockiert sind. Wenn Sie den Standfuß benutzen, achten Sie darauf, dass zwischen der Unterseite des Plasmadisplays und dem Fußboden ausreichend Abstand ist.

- Andernfalls kann ein Wärmestau entstehen, der ein Feuer verursachen kann.

Lassen Sie ober- und unterhalb sowie links und rechts des Plasmadisplays mindestens 10 cm Platz.

Lassen Sie auch nach hinten mindestens 15 cm Platz.

- Andernfalls kann ein Brand entstehen.

Entsorgen Sie dieses Produkt vorschriftsmäßig, wenn es nicht mehr verwendet werden soll.

- Andernfalls besteht die Gefahr von Bruch und Herunterfallen, was Verletzungen zur Folge haben kann.

Vorsichtsmaßnahmen bei der Handhabung

- 1) Wählen Sie den Aufstellungsort des Displays vorsichtig aus, da sich dieses infolge von Licht oder Hitze verfärbten oder verformen kann, wenn es der direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist bzw. sich in der Nähe einer Heizung befindet.
- 2) Wischen Sie das Display zum Reinigen mit einem weichen, trockenen Tuch (aus Baumwolle oder Flanell) ab. Wenn das Gerät stark verunreinigt ist, sollte es zuerst mit einem Tuch gereinigt werden, das mit einem milden Lösungsmittel angefeuchtet ist, und dann mit einem trockenen Tuch abgewischt werden. Keine Reinigungsmittel wie Benzol, Verdünner oder Möbelwachs verwenden; dadurch kann sich die Farbe ablösen. (Informationen zum Reinigen des Displays finden Sie in der Bedienungsanleitung des Displays. Bei Verwendung eines chemisch behandelten Reinigungstuchs sind die Anweisungen der dem Tuch beiliegenden Gebrauchsanweisung sorgfältig zu beachten.)
- 3) Befestigen Sie weder Klebeband noch Aufkleber an diesem Produkt. Dadurch kann der Bodenständer verunreinigt werden. Vermeiden Sie Langzeitkontakt mit Gegenständen aus Gummi, Vinyl und dergleichen. (Dies führt zu einer Verschlechterung des Produkts.)
- 4) Die Bildschirmoberfläche des Plasmadisplays besteht aus Glas. Setzen Sie diese Glasoberfläche weder starkem Druck noch Stößen aus.

Installationshinweise

- Um einen störungsfreien Betrieb zu gewährleisten, darf das Plasmadisplay nicht an folgenden Orten installiert werden.
 - In der Nähe von Sprinkleranlagen oder Feuer-/Rauchdetektoren
 - An Orten, an denen Vibrationen oder Stöße auftreten können
 - In der Nähe von Hochspannungsleitungen oder Stromversorgungsanlagen
 - Neben Quellen von Magnetismus, Hitze, Wasserdampf und Ruß
 - An Orten, an denen warme Luft von Heizeräten ausgeblasen wird
 - An einem Ort, an dem sich Kondenswasser von einer Klimaanlage oder einem anderen Gerät bilden kann
- Schließen Sie das Netzkabel des Plasmadisplays an einer in der Nähe befindlichen Wandsteckdose an.
- Es muss für eine ausreichende Raumbelüftung gesorgt werden, so daß die Temperatur in der Nähe des Displays nicht auf über 40 °C ansteigt. Bei unzureichender Luftzirkulation kann ein Wärmestau im Display auftreten, so dass die Gefahr eines Brandausbruchs vorhanden ist.
- Den Sockel so anbringen, dass die Schrauben, das Netzkabel oder Metall in der Wand sich nicht berühren.
- Breiten Sie eine weiche Decke oder ein Tuch auf dem Boden aus, damit der Sockel und der Boden während des Zusammenbaus und der Aufstellung nicht zerkratzt werden.
- Führen Sie die Zusammenbau- und Aufstellungsarbeiten auf einer geraden und ebenen Fläche durch, und befolgen Sie die Anweisungen für die Zusammenbau und die Aufstellung.
- Achten Sie beim Festschrauben der Teile darauf, dass die Schrauben weder ungenügend noch zu stark festgezogen werden.
- Achten Sie auf die Sicherheit in Ihrer Umgebung, wenn Sie die Zusammenbau- und Aufstellungsarbeiten durchführen oder sich bei diesen Arbeiten bewegen.
- Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferten Montageteile.
- Lesen und beachten Sie bitte die „Vorsichtsmaßnahmen bei der Aufstellung“.

DIE INSTALLATION IST PROFESSIONELL DURCHZUFÜHREN.

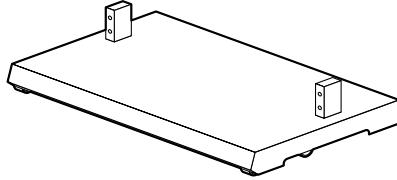
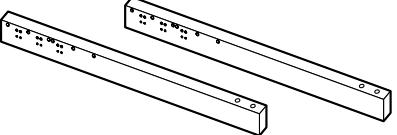
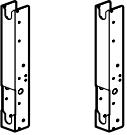
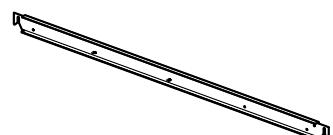
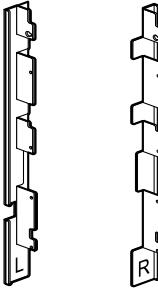
Panasonic übernimmt keine Haftung für Sachschäden und/oder schwere Verletzungen, einschließlich Todesfall, die auf unsachgemäße Installation oder falsche Handhabung zurückzuführen sind.

Bestandteile

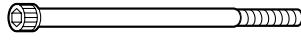
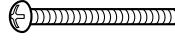
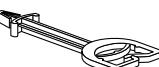
Hauptteile

Vergewissern Sie sich, dass alle Teile in der angeführten Stückzahl vorhanden sind.

Deutsch

(A) Ständerfuß 	(B) Träger (Der linke und der rechte Träger sind identisch.) 	(C) Display-Montageschienen (2) (Der linke und der rechte Display-Träger sind identisch.) 
(D) Verbindungsstück 	(E) Erdungsplatten (je 2 links und rechts) 	(F) Erdungsplatten (klein) (2) (Die linke und rechte Erdungsplatte sind identisch.) 

Zubehörteile

① Inbusschlüssel (6 mm) (1) 	② Federscheiben (4) 	③ Unterlegscheiben (4) 	④ Bördelhutmuttern (8) 
⑤ Sechskantschrauben für die Träger-Montage M8×110 (4) 	⑥ Innensechskantschrauben (mit Unterlegscheiben) für Display-Montageschiene M8×70 (4) 	⑦ Schraube zum Sichern des Geräts M6×60 (2) 	
⑧ Erdungsplatten-Montageschrauben M4×10 (28) 	⑨ Verbindungsstück-Montageschrauben M5×20 (2) 	⑩ Klammer (28) 	

Hinweis

- Kippschutz-Bauteile gehören nicht zum Lieferumfang dieses Produkts.

Zusammenbau

Wenden Sie auf keinen Fall eine andere Montagemethode als in dieser Anleitung angegeben an.

1. Vorbereitung der Träger (je einer links und rechts)

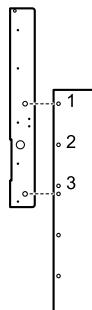
Das Gewicht des Bodenständers beträgt ca. 82 kg.

Angaben zum Gewicht des Plasmadisplays bei Befestigung am Bodenständer finden Sie in der Anleitung des Plasmadisplays.

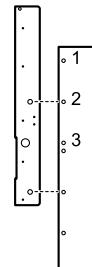
Das Plasmadisplay kann auf einer von insgesamt drei Standhöhen montiert werden: 100 cm, 90 cm oder 80 cm.

Bei der Standhöhe handelt es sich um den Abstand zwischen dem Fußboden und der Unterkante des Plasmadisplays. Nehmen Sie den Zusammenbau unter Ausrichtung auf die entsprechenden Stanzmarkierungen vor.

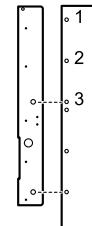
Markierungen1:
100 cm



Markierungen2:
90 cm

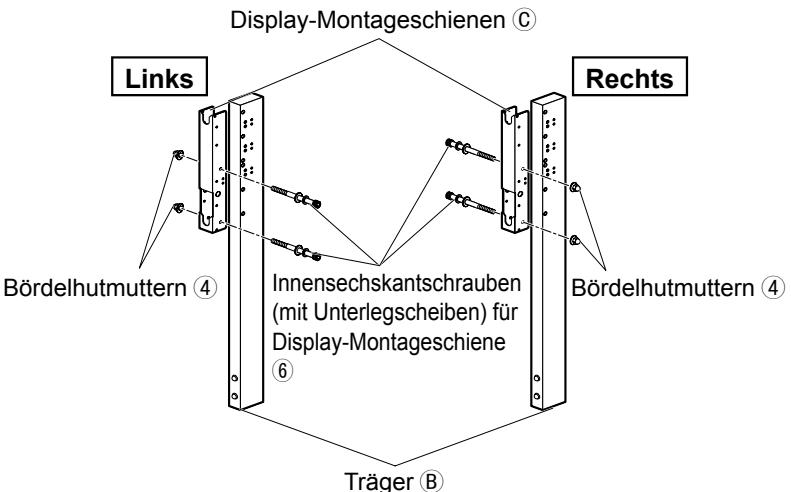


Markierungen3:
80 cm



1. Befestigen Sie die Display-Montageschiene **C** mit 2 Innensechskantschrauben (mit Unterlegscheiben) für Display-Montageschiene **⑥** und 2 Bördelhutmuttern **④** an Träger **B**. Nehmen Sie den Zusammenbau so vor, dass sich die Bördelhutmutter **④** an der nach außen weisenden Seite des Trägers **B** befindet.
Bauen Sie die andere Seite auf gleiche Weise zusammen.

- Die Schraube ist auf das nachstehend angegebene Drehmoment anzuziehen: (12 – 14 N·m)

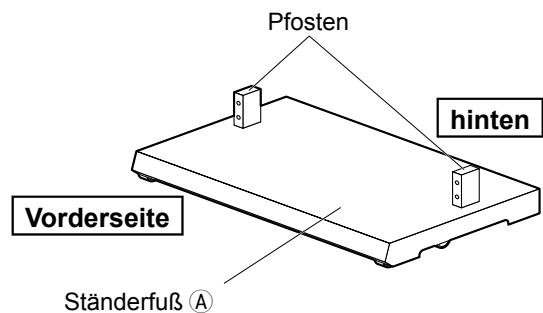


Zusammenbau

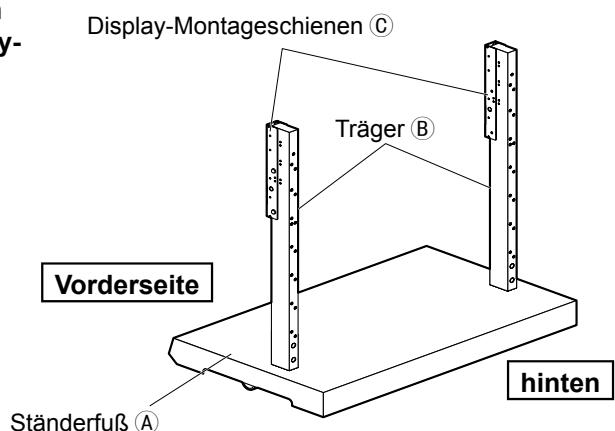
2. Montage der Träger und des Verbindungsstücks

1. Identifizieren Sie die Vorderseite und die Rückseite der Ständerfuß A.

Bei der Seite, der die Pfosten näher liegen, handelt es sich um die Rückseite.



2. Setzen Sie den linken und rechten Träger B von oben so auf die Pfosten der Ständerfuß A, dass die Display-Montageschienen C nach vorn weisen.



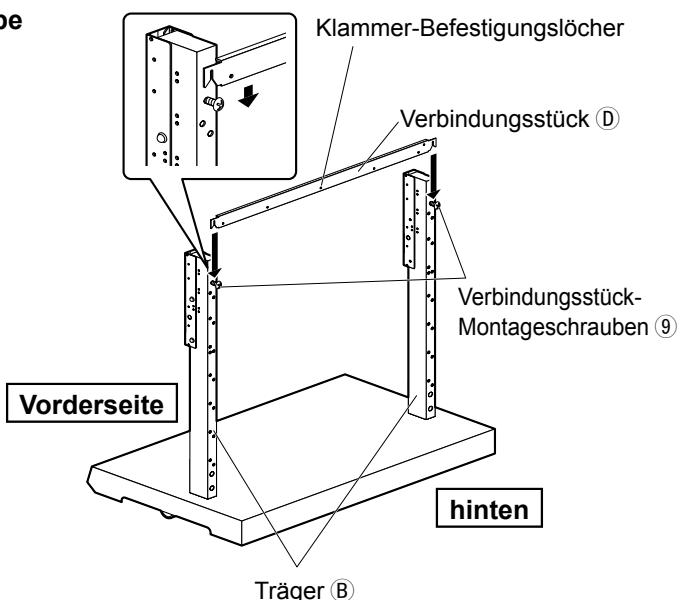
3. Montieren Sie das Verbindungsstück D.

Setzen Sie je 1 Verbindungsstück-Montageschraube ⑨ provisorisch in die Rückseite des linken und rechten Trägers B ein.

Setzen Sie das Verbindungsstück von oben so auf die Schrauben, dass die Klammer-Befestigungslöcher nach hinten weisen.

Ziehen Sie die vorher provisorisch eingesetzten Verbindungsstück-Montageschrauben ⑨ fest an.

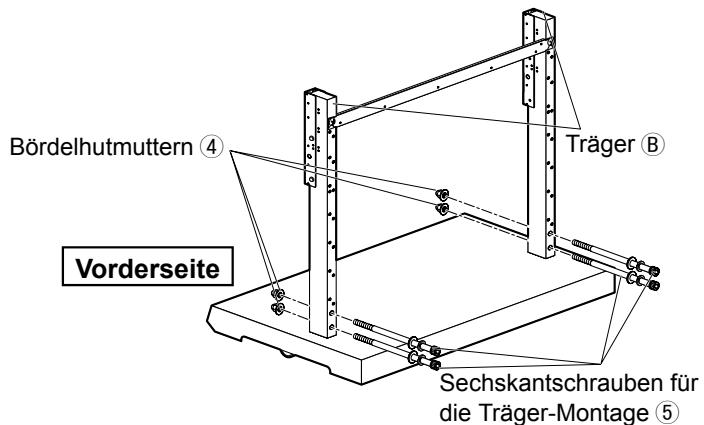
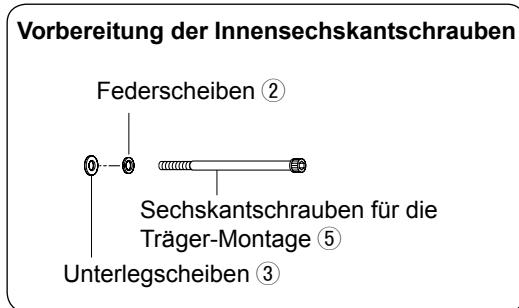
- Die Schrauben sind fest auf das unten angegebene Drehmoment anzuziehen.
(1,2 – 1,5 N·m)



- 4. Bereiten Sie die 4 Innensechskantschrauben für die Träger-Montage ⑤ wie in der Abbildung gezeigt vor, und befestigen Sie sie von der Rückseite aus am Träger ⑧.**

Sichern Sie die Schrauben von der Vorderseite aus mit den Bördelhutmuttern ④.

- Die Schrauben und Muttern sind fest auf das unten angegebene Drehmoment anzuziehen.
(12 – 14 N·m)

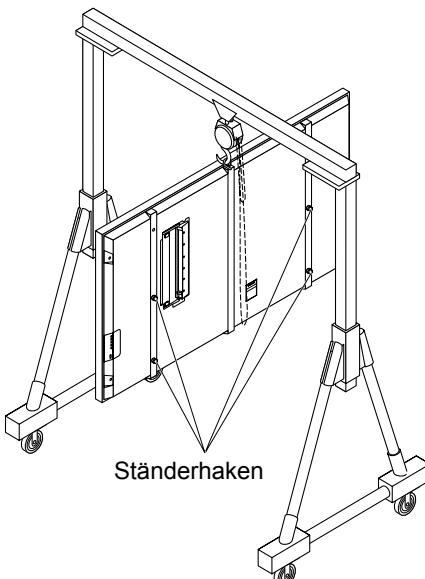


3. Vorbereitung und Montage des Plasmadisplays

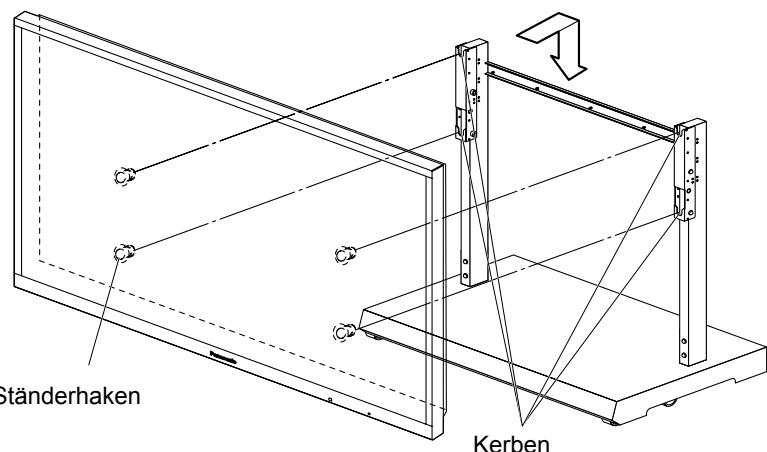
Vorsicht

- Das Plasmadisplay ist schwer, weshalb Sie eine Vorrichtung (Maschine) verwenden sollten, um es abzusenken.
- Die Steuerelemente des Plasmadisplays befinden sich auf der rechten Seite. Achten Sie bitte darauf, dass sie während der Installation nicht angestoßen werden.
- Vergewissern Sie sich, dass die Ständerhaken sicher befestigt sind.

- 1. Hängen Sie den Haken der Aufhängevorrichtung zum Anheben des Plasmadisplays in die Augenschraube in der Mitte des Plasmadisplays ein.**



- 2. Setzen Sie die Ständerhaken in die 4 Kerben an der Display-Montageschiene ein, und lassen Sie sie bis zum Anschlag fallen.**



Zusammenbau

Deutsch

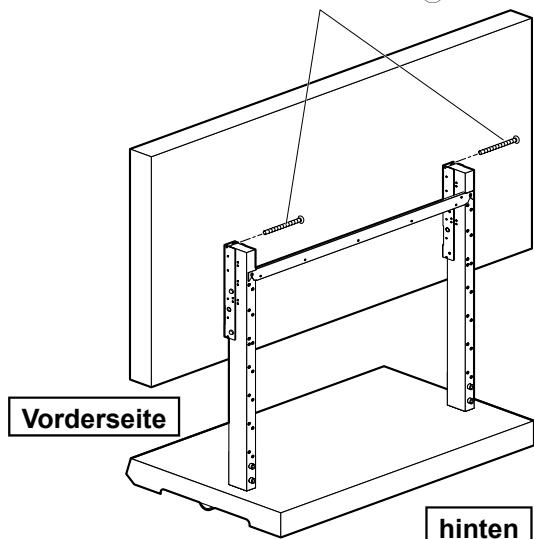
- 3. Befestigen Sie die 2 Schrauben zum Sichern des Geräts ⑦ , angefangen mit der oberen linken Seite der linken und rechten Display-Montageschiene ⑨ .**

- Die Schrauben sind fest auf das unten angegebene Drehmoment anzuziehen.
(1,2 – 1,5 N·m)

Hinweis

- Ziehen Sie die Schrauben zum Sichern des Geräts ⑦ nicht übermäßig an, da dies eine Verformung der Schienen verursachen kann.

Schraube zum Sichern des Geräts ⑦



- 4. Entfernen Sie die Aufhängevorrichtung.**

Entfernen Sie die Augenschraube, und setzen Sie die Augenschraubenkappe (im Lieferumfang des Plasmadisplays) ein.

※ Bewahren Sie die entfernte Augenschraube sorgfältig auf.

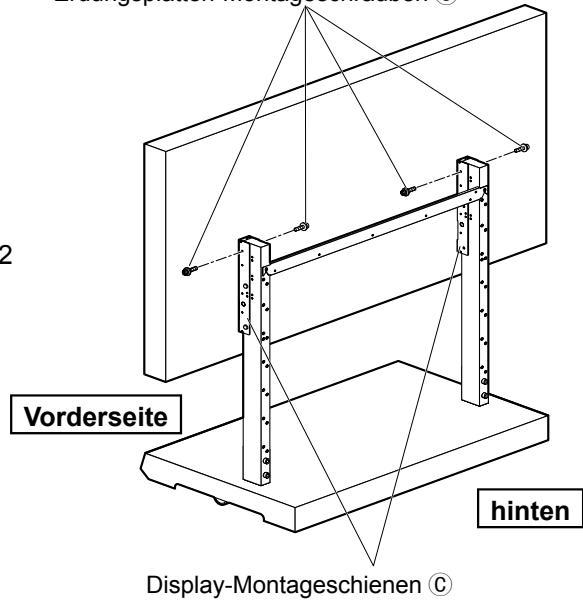
- 5. Montage der Erdungsplatte**

Hinweise

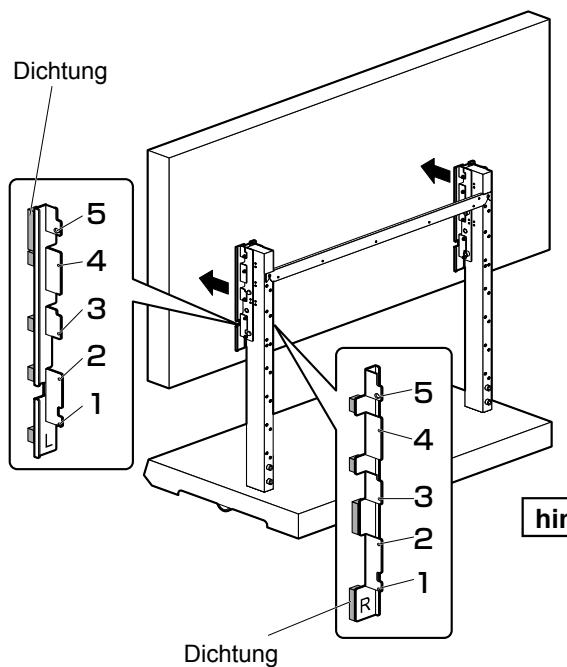
- Die Stanzmarkierungen (L und R) auf den Erdungsplatten sind von der Rückseite des Displays aus sichtbar.
- Befestigen Sie die Erdungsplatten auf gleiche Weise an beiden Trägern (links und rechts).

- Setzen Sie die Erdungsplatten-Montageschrauben ⑧ (je 2 auf der linken und rechten Seite) in die Löcher im oberen Ende der Display-Montageschiene ⑨ ein.

Erdungsplatten-Montageschrauben ⑧



- 2) Richten Sie die Lochposition der Erdungsplatte **E** auf die in Schritt 1 befestigte Erdungsplatten-Montageschraube **8** aus, und setzen Sie sie dann auf die Erdungsplatte **E**.



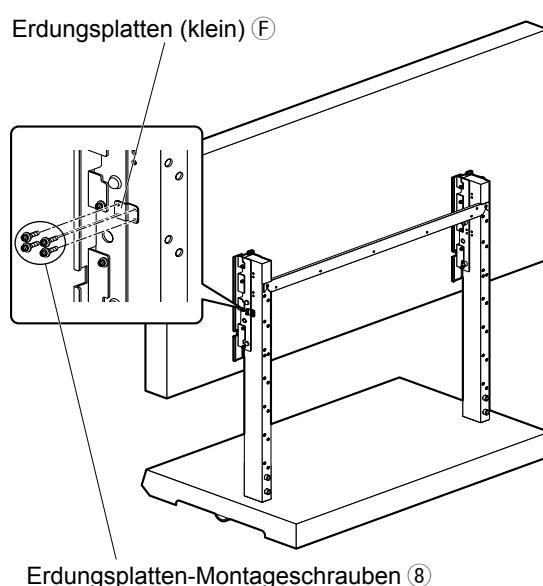
hinten

- 3) Schieben Sie die in Schritt 2 montierte Erdungsplatte **E** in Richtung der Seite des Plasmadisplays, und richten Sie die Lochpositionen auf die Display-Montageschiene **C** aus.
※ Stellen Sie Kontakt zwischen der Dichtung an der Vorderseite der Erdungsplatte und dem Plasmadisplay her.

- Die Schrauben sind fest auf das unten angegebene Drehmoment anzuziehen.
(1,2 – 1,5 N·m)

- 4) Setzen Sie die Erdungsplatten-Montageschrauben **8** in der numerischen Reihenfolge der Abbildung ein.
(Bei 5 handelt es sich um die in Schritt 1 provisorisch eingesetzte Schraube. Achten Sie beim Einsetzen darauf, dass die Unterlegscheibe nicht eingeklemmt wird.)
Bauen Sie die rechte Seite auf gleiche Weise zusammen.

- Die Schrauben sind fest auf das unten angegebene Drehmoment anzuziehen.
(1,2 – 1,5 N·m)



Erdungsplatten-Montageschrauben (8)

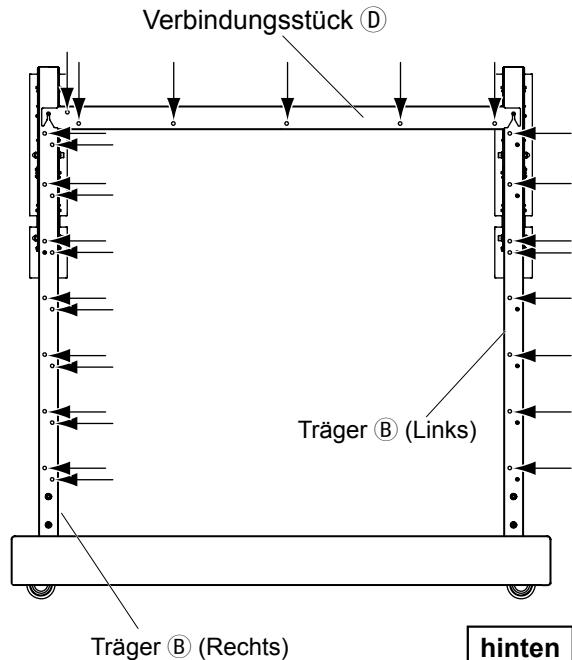
Zusammenbau

4. Verkabeln der anzuschließenden Geräte

Einzelheiten zur Installation der Geräte, die an das Display angeschlossen werden sollen, oder zum Hinzufügen von weiteren Geräten entnehmen Sie bitte den Bedienungsanleitungen des Plasmadisplays und der entsprechenden Geräte.

1. Setzen Sie 28 Klemmen ⑩ in die Rückseite des Bodenständers ein.

- 8 am inneren Rand von Träger ⑧ (Links)
- 14 in Träger ⑧ (Rechts)
- 6 in das Verbindungsstück ⑪

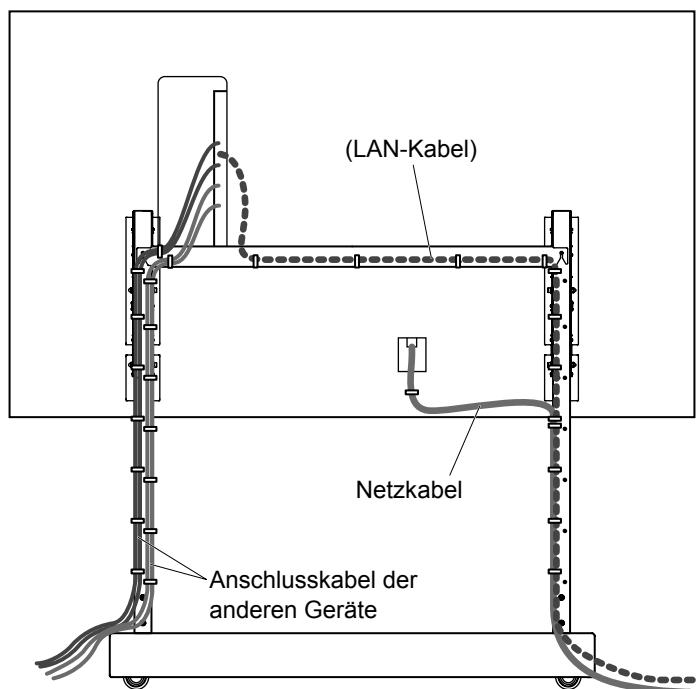


hinten

2. Falls das anzuschließende Gerät (beispielsweise ein AV-Verstärker oder ein DVD-Recorder) gleichzeitig für den Gebrauch installiert werden soll, führen Sie zuerst die Kabelanschlüsse an das Plasmadisplay durch.

3. Bei der Verkabelung der anzuschließenden Geräten ziehen Sie die Kabel unter Verwendung der montierten Klemmen nach hinten.

Von hinten aus gesehen ist die linke Seite für die Anschlusskabel der anderen Geräte, die rechte Seite für Netzkabel und LAN-Kabel vorgesehen. (Folgen Sie bei Verwendung eines LAN-Kabels der gestrichelten Linie.)



Vorsicht

- Bei Verwendung eines LAN-Kabels zum Anschließen des Plasmadisplays schließen Sie das LAN-Kabel so an, dass es von den übrigen Kabeln getrennt ist (mit Ausnahme des Netzkabels).

5. Verankern des Bodenständers

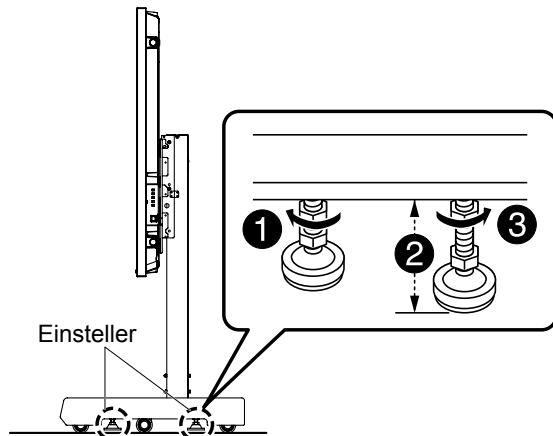
Transportieren Sie den Bodenständer an den vom Kunden zur Aufstellung vorgesehenen Ort.

Verankerung unter Verwendung der Einsteller

Transportieren Sie das Gerät an den gewünschten Aufstellungsort, und verankern Sie es mit den Einstellern.
Überprüfen Sie, ob das Plasmadisplay geneigt ist. Ist dies der Fall, verwenden Sie die Einsteller, um das Display senkrecht zu stellen.

Einstellungsverfahren

- ① Lockern Sie die Einsteller-Verankerungsmuttern.
- ② Verwenden Sie die Einsteller, um die Höhe zu ändern, damit die Neigung eingestellt wird.
- ③ Ziehen Sie die Einsteller-Verankerungsmuttern dann fest.



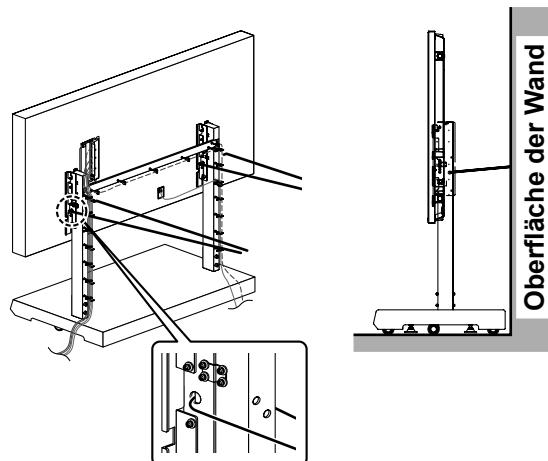
6. Kippschutz

Verankern an einer Wand oder einem Pfeiler mit Draht

Führen Sie einen handelsüblichen Metalldraht (mit einer Bruchfestigkeit von mindestens 7,8 kN) durch die Löcher in der Display-Montageschiene C, und verankern Sie ihn so an einer Wand, einem Pfeiler usw. mit hohem Tragvermögen, dass kein Durchhang im Draht vorhanden ist.

Hinweis

- Kippschutz-Bauteile gehören nicht zum Lieferumfang dieses Produkts.
Verwenden Sie ein handelsübliches Produkt (mit einer Bruchfestigkeit von mindestens 7,8 kN), das für die in Ihrem Heim verwendeten Werkstoffe geeignet ist.



Demontage des Plasmadisplays

Vorsicht

- Beauftragen Sie grundsätzlich einen Fachmann mit dem Transport oder der Demontage des Plasmadisplays.
 - Da das Display sehr schwer ist, sollte es unter Einsatz eines Hebezeugs (Ständers) sorgsam gehandhabt werden.
1. **Entfernen Sie die Kippschutzvorrichtung, und lösen Sie den Einsteller, um das Gerät aus dem verankerten Zustand freizugeben.**
 2. Trennen Sie die Anschlusskabel der anderen Geräte ab, und entfernen Sie dann die Erdungsplatte.
 3. Entfernen Sie die 2 Schrauben zum Sichern des Geräts, angefangen mit der oberen linken Seite der linken und rechten Display-Montageschiene.
 4. Ziehen Sie das Plasmadisplay im aufgehängten Zustand nach vorn, um es von der Halterung abzunehmen.

Voorzorgsmaatregelen bij opstelling

WAARSCHUWING

Zorg ervoor dat de opstellingsplaats sterk genoeg is voor langdurig gebruik.

- Als na langdurig gebruik de sterke onvoldoende is, kan het plasmascherm omvallen, waardoor letsel kan worden veroorzaakt.

De installatie- en verwijderingswerkzaamheden dienen uitsluitend door een deskundige monteur uitgevoerd te worden.

- Als de vloerstandaard niet correct is geïnstalleerd, kan het plasmascherm omvallen en kan dit resulteren in lichamelijke letsels.

De vloerstandaard niet uit elkaar halen of wijzigen.

- Anders kan het toestel omvallen en beschadigd raken, en bovendien kan persoonlijk letsel worden veroorzaakt.

Niet installeren op een locatie die het volledige gewicht niet kan dragen.

- Als de stevigheid van het montagevlak onvoldoende is, bestaat de kans dat het plasmascherm komt te vallen en letsel veroorzaakt.

OPGELET

Gebruik geen andere beeldschermen dan in de catalogus staan aangegeven.

- Als dit niet gebeurt, bestaat de kans dat het toestel omver valt en beschadigd wordt, hetgeen tot letsel kan leiden.

Niet op de vloerstandaard gaan staan of deze als opstapje gebruiken. (Kleine kinderen dienen speciaal op dit punt attent gemaakt te worden.)

- Als het toestel omver valt of door verkeerd gebruik beschadigd wordt, kan dit tot letsel leiden.

Houd het toestel uit de buurt van direct zonlicht en verwarmingsapparatuur.

- Dit om kromtrekking, vervorming of verslechtering van materialen te voorkomen, met eventueel verlies van sterke tot gevolg waardoor het toestel omvalt of breekt en letsel kan veroorzaken.

Gebruik de rolvoetjes niet om de vloerstandaard te verplaatsen.

- Deze rolvoetjes worden gebruikt om afstellingen te maken tijdens het monteren.
- Als de rolvoetjes worden gebruikt om de vloerstandaard en het plasmascherm te verplaatsen, kunnen deze afbreken waardoor letsel kan worden veroorzaakt.

Gebruik de vloerstandaard niet als deze verbogen, gebroken of anderszins beschadigd is.

- Als u de vloerstandaard gebruikt wanneer deze beschadigd is, kan deze verder beschadigd raken, hetgeen tot letsel kan leiden.

Op een stabiele, horizontale ondergrond plaatsen.

- Als dit niet gebeurt, bestaat de kans dat het toestel omver valt en beschadigd wordt, hetgeen tot letsel kan leiden.

Tref maatregelen tegen omvallen.

- Aardbevingen of kinderen die op of tegen het plasmascherm klimmen kunnen ervoor zorgen dat het plasmascherm omvalt, waardoor letsel kan worden veroorzaakt.

Gebruik bij het plaatsen en verwijderen van het plasmascherm en vloerstandaard een hefapparaat (machine) en zorg ervoor dat het werk door tenminste vier personen wordt uitgevoerd.

- Als vier mensen niet beschikbaar zijn, kan het plasmascherm vallen, waardoor persoonlijk letsel kan worden veroorzaakt.

Zorg er voor dat bij het opstellen alle schroeven goed vastgedraaid zijn.

- Als tijdens de montage er tijdens de montage niet voldoende opgelet wordt om alle schroeven goed vast te draaien, bestaat de kans dat de vloerstandaard niet stevig genoeg is om het plasmascherm te dragen, waardoor het toestel omver kan vallen en beschadigd kan raken, hetgeen tot letsel kan leiden.

Blokkeer de ventilatiegaten niet. Zorg dat u de ruimte tussen de onderkant van het plasmascherm en het vloeroppervlak niet blokkeert wanneer u de vloerstandaard gebruikt.

- Dit kan resulteren in inwendige oververhitting met brand tot gevolg.

Zorg voor ten minste 10 cm ruimte boven, onder, links en rechts van het plasmascherm. Zorg ook voor minstens 15 cm ruimte aan de achterkant.

- Daarmee voorkomt u oververhitting met mogelijk brand als gevolg.

Wanneer u dit product niet meer gebruikt, kunt u het op verantwoerde wijze wegdoen.

- Anders zou het kunnen breken of vallen, met mogelijke kans op letsel.

Belangrijke opmerkingen betreffende de behandeling

- 1) Kies de opstellingsplaats voor het plasmascherm zorgvuldig uit omdat het kan verkleuren of vervormen als gevolg van licht of warmte als het wordt opgesteld in direct zonlicht of vlakbij een verwarming.
- 2) Als u het plasmascherm wilt reinigen, veegt u het af met een zachte, droge (katoenen of flanellen) doek. Als het product erg vuil is, kunt u de doek bevochtigen met een milde zeepoplossing. Veeg daarna wel met een droge doek na. Gebruik geen reinigingsmiddelen zoals benzeen, witte spiritus of meubelwas want dergelijke middelen kunnen afschilferen van de verf veroorzaken. (Aanwijzingen voor het reinigen van het beeldscherm vindt u in de handleiding van het beeldscherm. Als u een chemisch reinigingsdoekje gebruikt, volgt u de aanwijzingen behorend bij dat doekje.)
- 3) Bevestig geen kleefband of stickers op het product. Deze kunnen de afwerking van de vloerstandaard beschadigen. Voorkom langdurige aanraking met rubber of plastic voorwerpen. (Dergelijke stoffen kunnen de afwerking aantasten.)
- 4) Het voorpaneel van het plasmascherm is van glas. Pas op dat u er niet te hard tegen drukt en dat er niets tegenaan stoot.

Belangrijke punten bij installatie

- Om verzekerd te zijn van een correct en probleemloos functioneren van het plasmascherm, dient dit niet op een van de volgende plaatsen geïnstalleerd te worden.
 - In de buurt van brandblusapparatuur of vuur/rookdetectors
 - Op plaatsen waar de apparatuur staat blootgesteld aan trillingen of schokken
 - In de buurt van hoogspanningskabels of dynamische stroombronnen
 - In de buurt van bronnen van magnetisme, warmte, waterdamp of roet
 - Op plaatsen die blootgesteld staan aan de warme lucht die door verwarmingsapparatuur wordt afgegeven
 - Daar waar zich condensdruppels van een airconditioner of ander apparaat kunnen vormen
- Steek de stekker van het plasmascherm in een stopcontact voorzien van randaarde dat dichtbij en goed toegankelijk is.
- Zorg voor voldoende ventilatie zodat de temperatuur rondom het plasmascherm niet hoger wordt dan 40° C. Als de luchtcirculatie binnen in het plasmascherm niet voldoende is, bestaat de kans dat de temperatuur in het plasmascherm te hoog oploopt, waardoor brand kan ontstaan.
- Let erop dat er geen contact is tussen eventuele metalen onderdelen in de muur en de bevestigingsschroeven of het netsnoer.
- Leg een zachte deken of doek op de vloer zodat de vloerstandaard en vloer niet worden beschadigd tijdens het monteren en opstellen.
- Voer het monteren en opstellen uit op een vlakke en horizontale ondergrond volgens de montage- en installatie-instructies.
- Let er bij het vastdraaien van de schroeven en bouten op dat deze niet onvoldoende strak, maar ook niet te strak worden aangedraaid.
- Neem afdouende maatregelen om een veilige werkomgeving rondom u te creëren voor het uitvoeren van de montage- en installatiewerkzaamheden, en om u vrij te kunnen bewegen tijdens deze werkzaamheden.
- Gebruik alleen de onderdelen die u in de verpakking aantreft.
- Lees altijd eerst de "Voorzorgsmaatregelen bij opstelling" en neem deze in acht.

INSTALLATIE DOOR EEN VAKMAN IS VEREIST.

PANASONIC IS NIET AANSPRAKELIJK VOOR EVENTUELE MATERIELLE BESCHADIGINGEN EN/OF ERNSTIG LETSEL INCLUSIEF FATAAL, ALS GEVOLG VAN ONJUIST INSTALLEREN OF ONJUIST HANTEREN.

Onderdelen

Hoofdonderdelen

Controleer dat alle onderdelen aanwezig zijn in de aangegeven aantallen.

Nederlands

(A) Wiel-onderstel standaard (1)	(B) Steunen (2) (De linker- en rechtersteunen zijn identiek.)	(C) Beeldscherm-montagestuk (2) (De linker- en rechterbeeldscherm-montagestuk zijn identiek.)

(D) Bevestigingsstuk (1)	(E) Grondplaten (2 links en 2 rechts)	(F) Grondplaten (klein) (2) (De linker- en rechtergrondplaten zijn identiek.)

Extra onderdelen

① Inbussleutel (6 mm) (1)	② Veerringen (4)	③ Platte ringen (4)	④ Flensbouten (8)
⑤ Zeskantbevestigingbouten voor de steunen M8×110 (4)	⑥ Zeskantbouten voor beeldscherm-montagestuk (met sluitringen) M8×70 (4)	⑦ Bevestigingsschroef voor het scherm M6×60 (2)	
⑧ Grondplaatschroeven M4×10 (28)	⑨ Bevestigingsstukschroeven M5×20 (2)	⑩ Klem (28)	

Opmerking

- Bij dit product worden geen onderdelen geleverd ter voorkoming van omvallen.

Monteren

Gebruik alleen de aangegeven installatiemethoden.

1. Voorbereiding van de steunen (één links en één rechts)

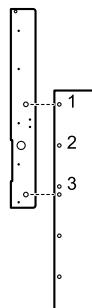
Het gewicht van de vloerstandaard is ongeveer 82 kg.

Raadpleeg de bedieningshandleiding van het plasmascherm voor het totaalgewicht van het plasmascherm bevestigd op de vloerstandaard.

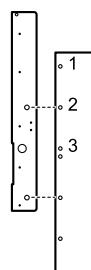
Het plasmascherm kan worden opgesteld op drie verschillende installatiehoogten: 100 cm, 90 cm of 80 cm.

De installatiehoogte is de hoogte van de vloer tot aan de onderkant van het plasmascherm. Monteer de onderdelen door de stempelmarkeringen tegenover elkaar te plaatsen.

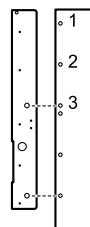
Stempelmarkeringen1:
100 cm



Stempelmarkeringen2:
90 cm



Stempelmarkeringen2:
80 cm



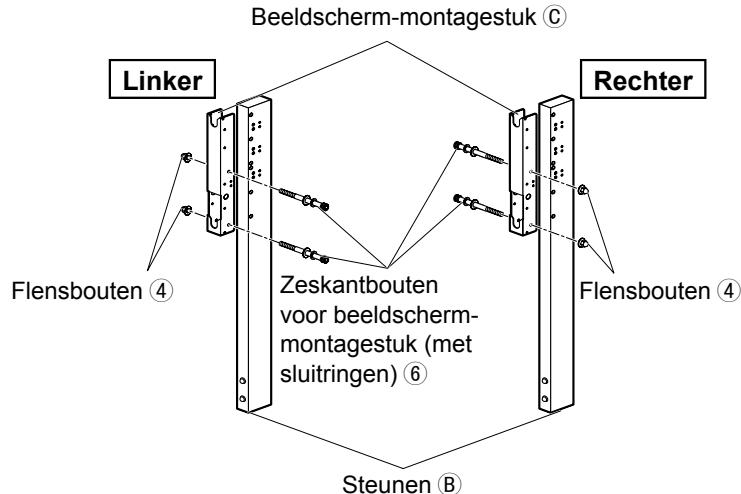
1. Bevestig het beeldscherm-montagestuk

C aan steun B met 2 zeskantbouten voor het beeldscherm-montagestuk ⑥ en 2 flensbouten ④ .

Monteer de onderdelen zo dat de flensbouten ④ aan de kant van steun B komt die naar buiten gericht is.

Net zo monteren aan de andere kant.

- De bouten moeten stevig worden aangedraaid met het hieronder vermelde aantrekoppel.
(12 – 14 N·m)

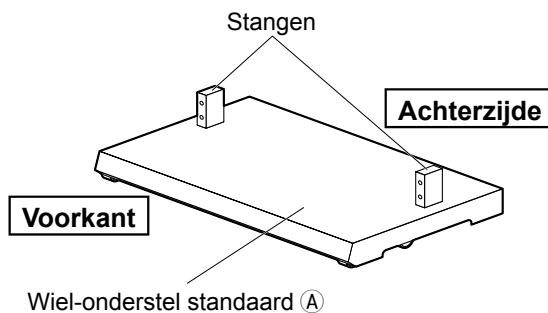


Monteren

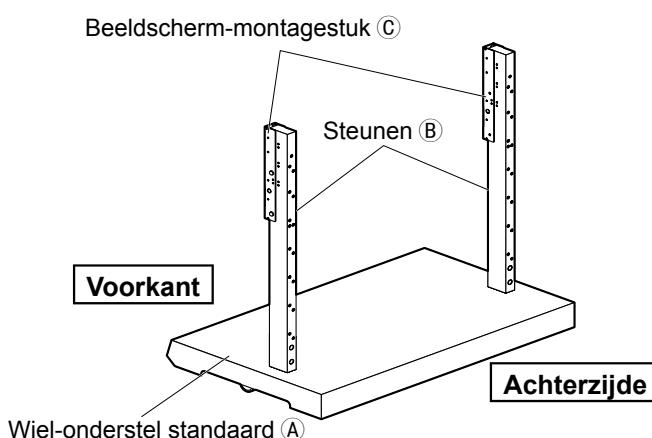
2. Monteren van de steunen en bevestigingsstukken

- Controleer wat de voorkant en wat de achterkant is van de wiel-onderstel standaard A.

De kant waar de stangen dichterbij komen is de achterkant.



- Schuif de linker en rechter steunen B van bovenaf op de stangen van wiel-onderstel standaard A zodat de beeldscherm-montagestukken C naar voren wijzen.



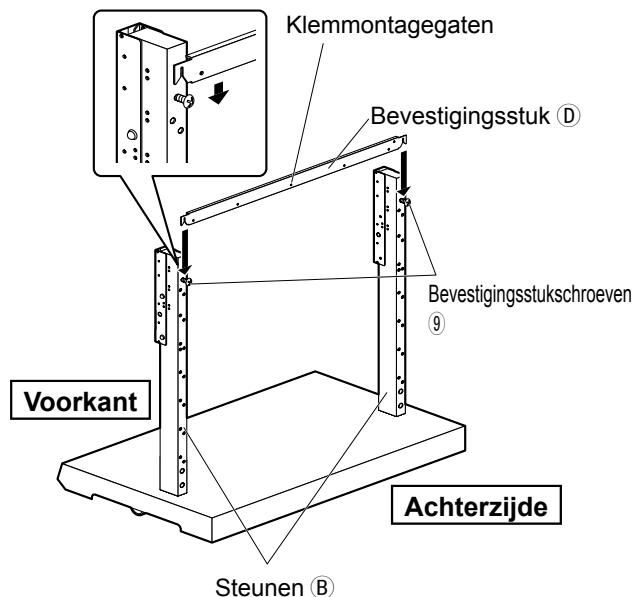
- Monteer het bevestigingsstuk D.

Draai één bevestigingsstukschroeve 9 losjes in de achterkant van elke steun B (links en rechts).

Plaats het bevestigingsstuk van bovenaf op de schroeven, met de klemmontagegaten naar achteren toe.

Draai de los ingedraaide bevestigingsstukschroeven 9 nu stevig vast.

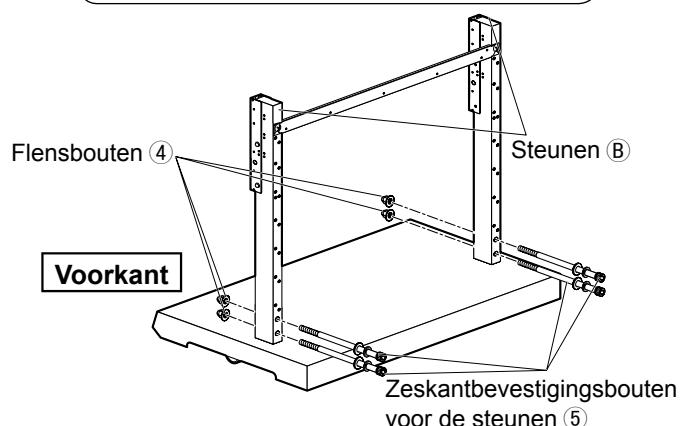
- De schroeven moeten stevig worden aangedraaid met het hieronder vermelde aantrekoppel.
(1,2 – 1,5 N·m)



- 4. Maak de vier zeskantbevestigingsbouten voor de steunen ⑤ gereed zoals afgebeeld en bevestig ze dan stevig aan de steun ⑧ vanaf de achterzijde. Zet ze aan de voorkant stevig vast met flensmoeren ④.**

- De bouten en moeren moeten stevig worden aangedraaid met het hieronder vermelde aantrekkoppel.
(12 – 14 N·m)

Voorbereiden van de zeskantbouten



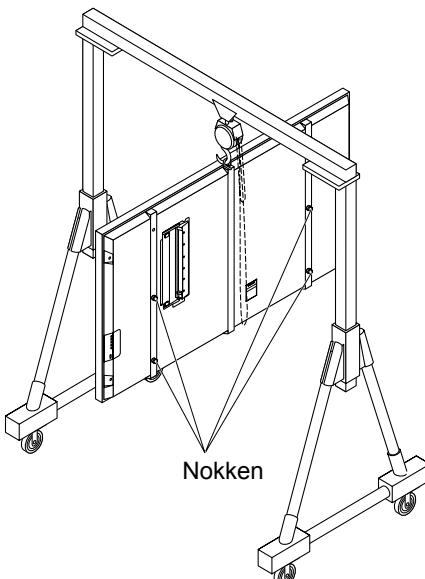
Nederlands

3. Voorbereiden en installeren van het plasmascherm

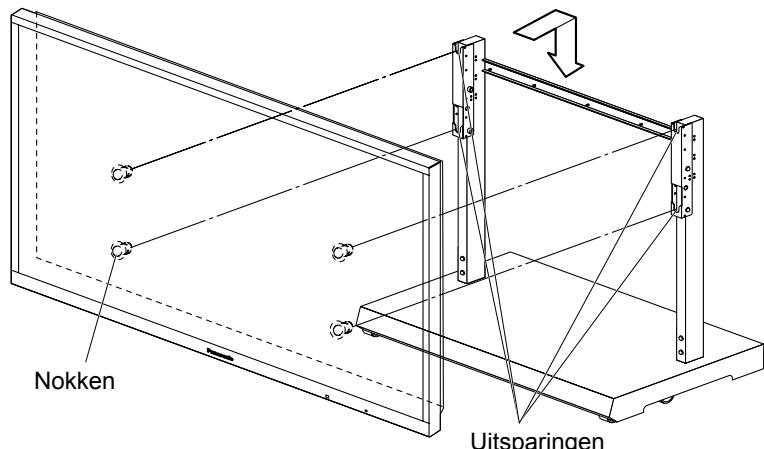
Voorzichtig

- Het plasmascherm is zwaar, dus gebruik een apparaat (machine) waarmee u het plasmascherm op zijn plaats kan laten zakken.
- Aan de rechterkant van het plasmascherm bevinden zich de bedieningsorganen. Let er goed op dat tijdens het monteren er niet tegenaan wordt gestoten.
- Zorg dat de nokken stevig vast zitten.

1. Om het plasmascherm op te tillen, steekt u de haak van de ophangtakel in de oogbout in het midden bovenop het plasmascherm.



2. Plaats de standaardhaken in de 4 uitsparingen in het beeldscherm-montagestuk en laat ze erin zakken zover als ze gaan.



Monteren

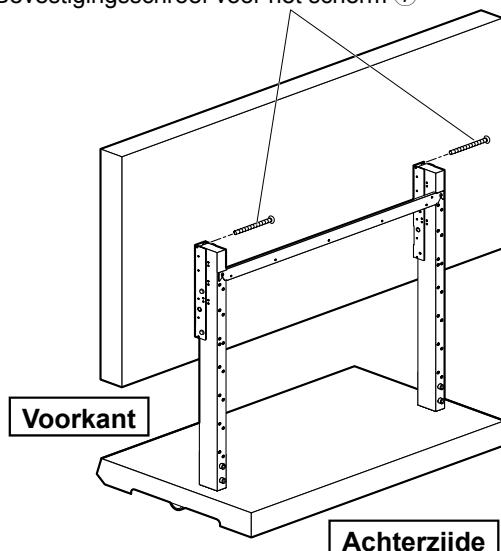
3. Begin met de linkerbovenhoek van de linker en rechter beeldscherm-montagestukken © en bevestig de 2 bevestigingsschroeven voor het scherm ⑦.

- De schroeven moeten stevig worden aangedraaid met het hieronder vermelde aantrekkoppel.
(1,2 – 1,5 N·m)

Opmerking

- Draai de bevestigingsschroeven voor het scherm ⑦ niet al te stevig aan, want dat zou de montagestukken kunnen doen vervormen.

Bevestigingsschroef voor het scherm ⑦



4. Verwijder de ophangtakel.

Verwijder de oogbout en plaats het afdekplaatje (bijgeleverd bij het plasmascherm).

※ Berg de verwijderde oogbout zorgvuldig op.

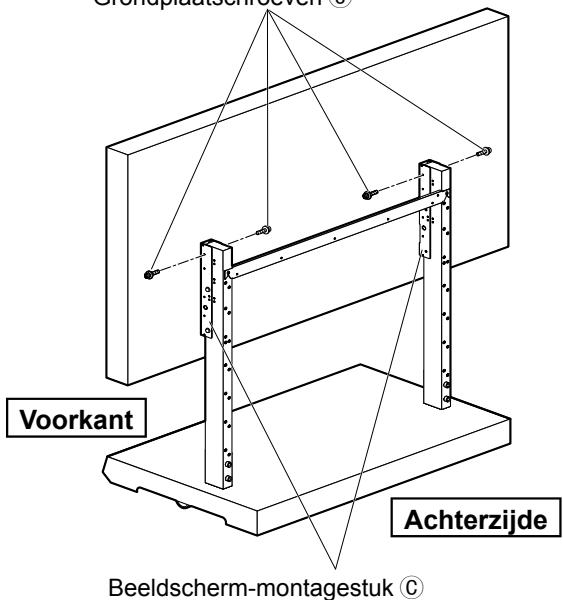
5. Installeren van de grondplaat

Opmerkingen

- De stempelmarkeringen (L en R) op de grondplaten zijn zoals gezien vanaf de achterkant van het scherm.
- Bevestig de grondplaten op dezelfde manier voor beide steunen (links en rechts).

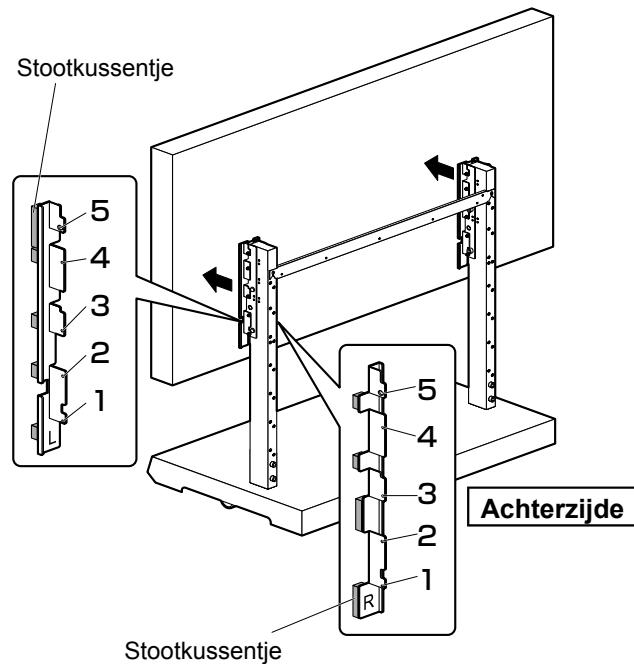
- Draai de grondplaatschroeven ⑧ (2 elk aan de linker en rechterkant) losjes in de schroefgaten langs de bovenrand van de schermmontagestukken © .

Grondplaatschroeven ⑧



- 2) Breng de opening in de grondplaat (E) tegenover de grondplaatschroeven (8) die u in stap 1 hebt aangebracht en plaats de grondplaat (E) er op.

- 3) Druk de grondplaat (E) die u in stap 2 hebt aangebracht naar de plasmaschermkant en breng de openingen tegenover die in het beeldscherm-montagestuk (C).
※ Zorg dat er contact is tussen de pakking aan de voorkant van de grondplaat en het plasmascherm.

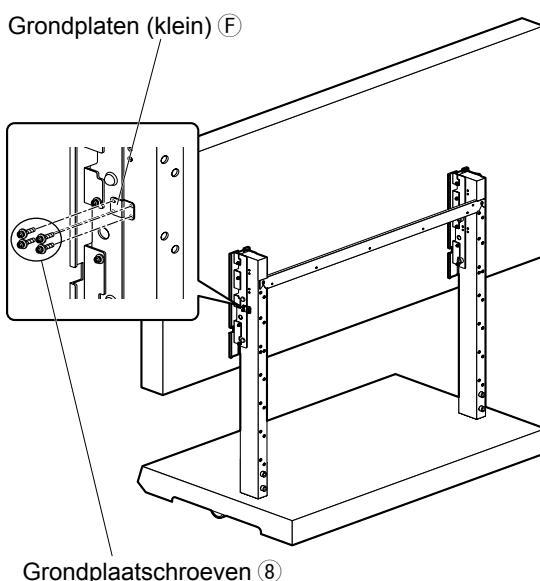


- 4) Bevestig de grondplaatschroeven (8) in de nummervolgorde die in de afbeelding staat aangegeven.
(5 is de losjes aangedraaide schroef uit stap 1. Zo insteken dat de sluitring niet klem komt te zitten.)
Monteer de rechterkant op dezelfde manier.

- De schroeven moeten stevig worden aangedraaid met het hieronder vermelde aantrekoppel.
(1,2 – 1,5 N·m)

- 5) Gebruik 4 grondplaatschroeven (8) om de (kleine) grondplaten (F) te bevestigen aan het schermmontagestuk (C) en de steunen (B).
Monteer de rechterkant op dezelfde manier.

- De schroeven moeten stevig worden aangedraaid met het hieronder vermelde aantrekoppel.
(1,2 – 1,5 N·m)



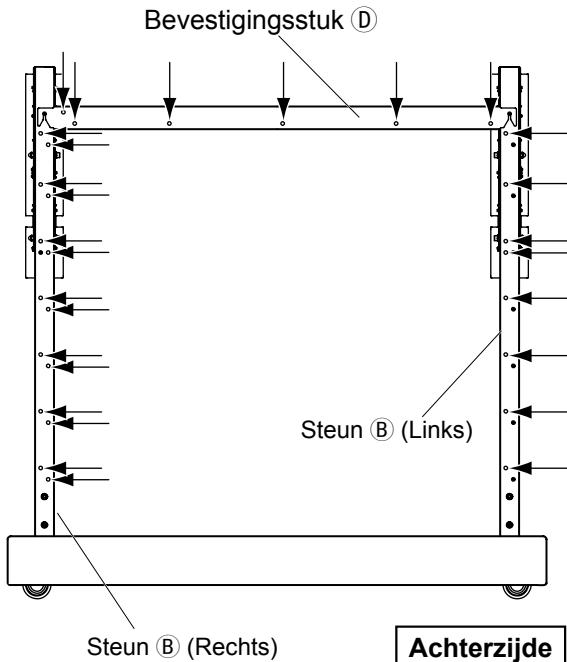
Monteren

4. De apparatuur aansluiten

Voor meer informatie over het installeren van de apparatuur die op het plasmascherm moet worden aangesloten of het toevoegen van extra apparatuur, raadpleegt u de gebruiksaanwijzing van het plasmascherm en de gebruiksaanwijzing van de betreffende apparatuur.

1. Bevestig 28 klemmen ⑩ aan de achterkant van de vloerstandaard.

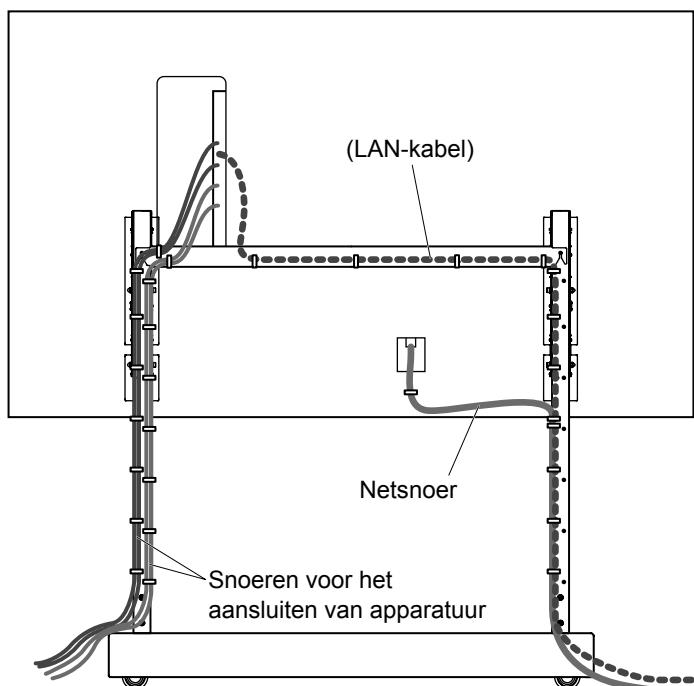
- 8 langs de binnenrand van steun B (Links)
- 14 in steun B (Rechts)
- 6 in bevestigingsstuk D



2. Als de aan te sluiten apparatuur (zoals een AV-versterker en dvd-recorder) tegelijkertijd wordt aangesloten, sluit u de kabels van het plasmascherm eerst aan.

3. Voor het aansluiten van de bedrading van andere apparatuur, trekt u de bedrading naar achteren, met behulp van de gemonteerde klemmen.

Van achteren af gezien is de linkerkant voor de snoeren van de aan te sluiten apparatuur en de rechterkant voor het netsnoer en de LAN-kabel. (Volg de streepjeslijn in de afbeelding voor het gebruik van een LAN-kabel.)



Voorzichtig

- Als u een LAN-kabel gebruikt voor het aansluiten van het plasmascherm, houdt u de LAN-kabel dan uit de buurt van de andere snoeren (uitgezonderd het netsnoer).

5. Verankeren van de vloerstandaard

Verplaats de vloerstandaard naar de positie waarin de gebruiker deze wilt opstellen.

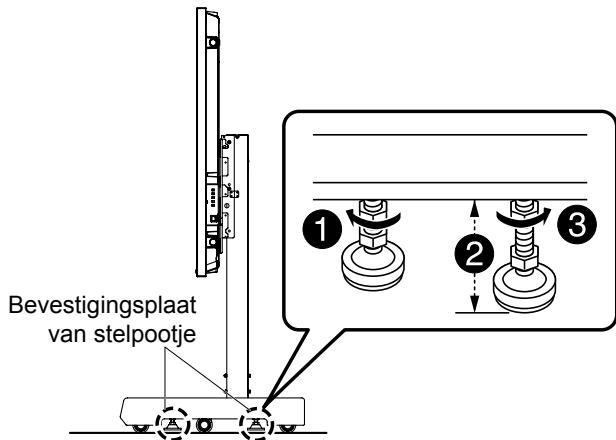
Verankeren met afstellers

Zet het toestel op de gewenste plaats en veranker het met de afstellers.

Controleer of het plasmascherm overhelt. Als dat het geval is, gebruik u de afstelpootjes om het plasmascherm loodrecht te plaatsen.

Afstelprecedure

- ① Draai de contramoer van ieder afstelpootje los.
- ② Draai de afstelpootjes uit of in om hun lengte te veranderen zodat het overhellen wordt opgeheven.
- ③ Draai de contramoer van ieder afstelpootje weer vast om ze te vergrendelen.



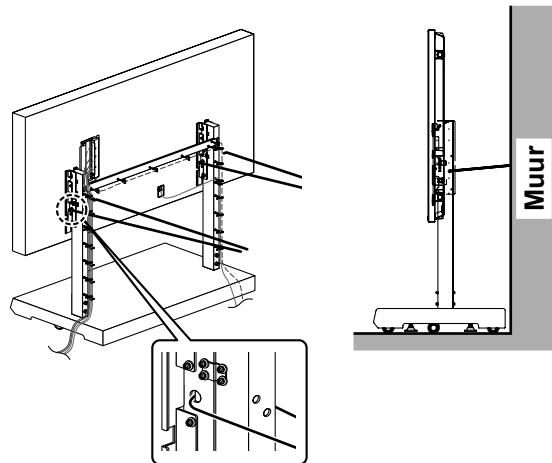
6. Voorkomen van omvallen

Met een kabel aan een wand of pilaar verankeren

Leid gewone in de ijzerhandel verkrijgbare metaalkabel (met een treksterkte van tenminste 7,8 kN) door de openingen in het beeldscherm-montagestuk C en veranker de kabel aan een stevige wand, pilaar e.d., zodanig dat de kabel strak staat.

Opmerking

- Bij dit product worden geen onderdelen geleverd ter voorkoming van omvallen. Gebruik een in de handel verkrijgbaar product (met een treksterkte van tenminste 7,8 kN) dat geschikt is voor de bouwwijze van uw huis.



Verwijderen van het plasmascherm

Voorzichtig

- Om het plasmascherm te verplaatsen of te verwijderen, dient u altijd de hulp van een professioneel installateur in te roepen.
 - Het scherm is zwaar. Wees voorzichtig en gebruik een hefapparaat bij deze werkzaamheden.
1. **Verwijder de omvalpreventievoorziening en zet de afsteller los om het toestel los te maken van de verankering.**
 2. **Verwijder de bedrading naar de aangesloten apparatuur en verwijder dan de grondplaat.**
 3. **Verwijder de 2 bevestigingsschroeven voor het scherm, beginnend met de linkerbovenhoek van de linker en rechter beeldscherm-montagestukken.**
 4. **Houd het plasmascherm opgetakeld en trek het naar voren om het te verwijderen.**

Precauzioni relative all'installazione

AVVERTENZA

Accertarsi che il luogo di installazione sia sufficientemente robusto da sopportare l'utilizzo a lungo termine.

- Se esso si indebolisce nel tempo per l'uso continuo, lo schermo potrebbe cadere causando infortuni.

Le operazioni di installazione e smontaggio devono essere eseguite esclusivamente da personale qualificato.

- Se il supporto per presentazioni non viene installato correttamente, lo schermo al plasma potrebbe rovesciarsi danneggiandosi e causare incidenti.

Non smontare o modificare il supporto per presentazioni.

- In caso contrario, l'unità potrebbe cadere danneggiandosi e causare infortuni.

Non installare in un luogo che non sia in grado di sostenere l'intero carico.

- Se la resistenza della superficie di installazione è insufficiente, lo schermo può cadere e procurare danni a cose e persone.

ATTENZIONE

Non utilizzare altri schermi diversi da quelli indicati nel catalogo.

- In caso contrario, l'unità può cadere e danneggiarsi, procurando eventuali danni a cose e persone.

Non salire sul supporto per presentazioni o usarlo come gradino. (Bisogna in particolare rendere consci i bambini di questa precauzione.)

- Se l'unità cade o viene danneggiata per un cattivo uso, può procurare danni a cose e persone.

Non esporre l'apparecchio alla diretta luce del sole o al calore di dispositivi di riscaldamento.

- L'esposizione al calore può causare distorsioni, deformazioni, o degrado dei materiali, e la possibile perdita di solidità che può procurare la caduta o la rottura dell'apparecchio con conseguenti possibili lesioni personali.

Non si devono usare le rotelle orientabili per gli spostamenti.

- Queste rotelle orientabili servono alla regolazione al momento dell'installazione.
- Se si usano le rotelle orientabili per spostare il supporto per presentazioni e lo schermo al plasma, esse potrebbero rompersi causando possibili incidenti.

Non usare il supporto per presentazioni se si deforma o se è danneggiato.

- Se si usa il supporto per presentazioni quando è danneggiato, potrebbe causare incidenti.

Posizionare su una superficie stabile e livellata.

- In caso contrario, l'unità può cadere e danneggiarsi, procurando eventuali danni a cose e persone.

Prendere ogni precauzione affinché l'unità non cada.

- I terremoti e i bambini che si arrampicano fino allo schermo o su di esso potrebbero farlo cadere causando infortuni.

Per installare o rimuovere lo schermo al plasma e il supporto per presentazioni, usare un dispositivo di abbassamento (macchina) e accertarsi che il lavoro venga eseguito come minimo da quattro persone.

- Se non ci sono quattro persone, lo schermo potrebbe cadere causando infortuni.

Durante l'installazione, accertarsi che tutte le viti siano fissate in modo appropriato.

- Se durante il montaggio non si controlla con cura che le viti siano strette saldamente, il supporto per presentazioni non è sufficientemente robusto da sopportare lo schermo al plasma, e potrebbe rovesciarsi danneggiandosi e causare incidenti.

Non ostruire le aperture per la ventilazione. Durante l'uso del supporto da pavimento, non ostruire lo spazio tra la superficie inferiore dello schermo al plasma e la superficie del pavimento.

- Diversamente, potrebbe verificarsi un accumulo di calore interno con conseguente pericolo di incendi.

Lasciare almeno 10 cm di spazio sopra, sotto, a sinistra e a destra dello schermo al plasma.

Lasciare inoltre 15 cm di spazio nella parte posteriore.

- Diversamente potrebbe verificarsi un incendio.

Smaltire il prodotto quando non si intende usarlo ulteriormente.

- In caso contrario, potrebbe rompersi o cadere causando possibili incidenti.

Trattamento e utilizzo

- 1) Fare attenzione quando si seleziona il luogo di installazione dello schermo, perché potrebbe scolorirsi o deformarsi a causa della luce o del calore se viene sistemato dove rimane esposto alla luce diretta del sole, o vicino a un riscaldatore.
- 2) Per la pulizia, strofinare lo schermo usando un panno morbido e asciutto (di cotone o flanella). In caso di sporco particolarmente ostinato, strofinare prima con un panno leggermente inumidito in una debole soluzione detergente neutra, ed asciugare poi la superficie con un panno asciutto. Non fare uso di agenti per pulizia quali benzene, solventi o cera per mobili, che potrebbero causare il distacco della verniciatura. (Per le informazioni sul modo di pulire lo schermo, vedere il manuale di istruzioni dello schermo. Se si usa un panno trattato chimicamente, seguire le istruzioni che lo accompagnano.)
- 3) Non attaccare nastri adesivi o etichette adesive al prodotto. Ciò potrebbe sporcare la superficie del supporto per presentazione. Non permettere un contatto a lungo termine con gomma, oggetti di vinile o simili. (Ciò causa un deterioramento.)
- 4) Il pannello dello schermo al plasma è di vetro. Non esercitare una forte pressione su di esso, ed evitare che subisca dei colpi.

Note particolari durante l'installazione

- Al fine di garantire un corretto funzionamento senza problemi dello schermo al plasma, non installare l'unità in uno dei seguenti punti.
 - Nelle vicinanze di spruzzatori di acqua antincendio, o di rivelatori di fumo
 - In luoghi che possano trovarsi sottoposti a vibrazioni o urti
 - Nelle vicinanze di cavi ad alta tensione o di dispositivi che forniscono energia elettrica
 - Vicino a sorgenti magnetiche, calde, di vapore acqueo o fuligginose
 - In luoghi esposti a getti d'aria provenienti da apparecchi di riscaldamento
 - Dove si potrebbero formare gocce di condensa da un climatizzatore o altra unità
- Inserire il cavo di alimentazione dello schermo al plasma in una presa facilmente accessibile e vicina all'impianto.
- Fornire una ventilazione adeguata in modo da tenere la temperatura intorno allo schermo al di sotto dei 40 °C. Se la ventilazione all'interno dello schermo è insufficiente, si corre il rischio di creare surriscaldamenti e di provocare incendi.
- Procedere al montaggio in modo che le bulloni di montaggio o il cavo di alimentazione dell'apparecchio non vengano a contatto con parti metalliche presenti all'interno della parete.
- Stendere una coperta o panno morbidi sul pavimento in modo che il supporto e il pavimento non rimangano segnati o graffiati durante il lavoro di montaggio e di installazione.
- Eseguire il lavoro di montaggio e di installazione su una superficie piana e uniforme, e seguire le istruzioni per il lavoro di montaggio e di installazione.
- Avvitando le parti, accertarsi che le viti non siano insufficientemente strette o strette eccessivamente.
- Fare attenzione alla sicurezza intorno quando si esegue il lavoro di montaggio e di installazione, o spostandosi durante il lavoro.
- Non si devono usare componenti diversi da quelli imballati.
- Leggere e seguire le istruzioni di "Precauzioni relative all'installazione".

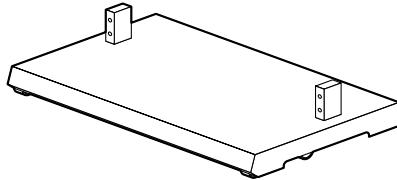
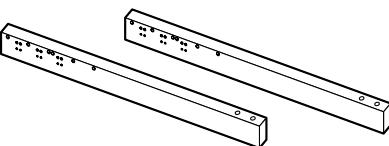
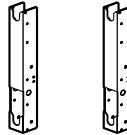
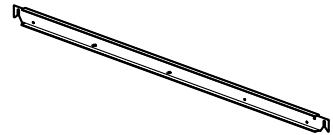
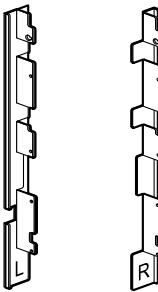
È NECESSARIA L'INSTALLAZIONE PROFESSIONALE.

PANASONIC NON È RESPONSABILE PER QUALSIASI DANNO DI PROPRIETÀ E/O GRAVE INFORTUNIO, COMPRESA LA MORTE, CAUSATI DALL'INSTALLAZIONE SBAGLIATA O DAL MANEGGIAMENTO SCORRETTO.

Parti costituenti

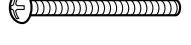
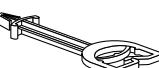
Parti principali

Controllare che tutte le parti siano presenti nelle loro quantità designate.

(A) Base supporto 	(B) Sostegni (I sostegni destro e sinistro sono identici.) 	(C) Accessorio di montaggio schermo (Gli accessori di montaggio dello schermo destro e sinistro sono identici.) 
(D) Accessorio giunto 	(E) Piastre di messa a terra (2 ciascuna a destra e a sinistra) 	(F) Piastre di messa a terra (piccola) (Le piastre di messa a terra destra e sinistra sono identiche.) 

Italiano

Accessori

① Chiave per brugole (6 mm) 	② Rondelle elastiche (4) 	③ Rondelle piatte (4) 	④ Dadi ciechi a colletto (8) 
⑤ Bulloni esagonali di montaggio sostegni M8×110 (4) 	⑥ Bulloni esagonali accessori di montaggio schermo (con rondelle) M8×70 (4) 	⑦ Vite per il fissaggio dell'unità M6×60 (2) 	
⑧ Viti piastre di messa a terra M4×10 (28) 	⑨ Viti accessorio giunto M5×20 (2) 	⑩ Fermaglio (28) 	

Nota

- Le parti di prevenzione del rovesciamento non sono incluse con il prodotto.

Montaggio

Non si deve usare alcun altro metodo diverso da quello specificato.

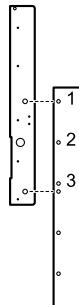
1. Preparativi dei sostegni (uno ciascuno a destra e a sinistra)

Il supporto per presentazione pesa circa 82 kg.

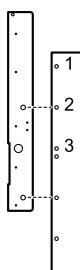
Per il peso dello schermo al plasma attaccato al supporto per presentazione, vedere il manuale dello schermo al plasma.

Lo schermo al plasma può essere sistemato su una qualsiasi delle tre altezze di installazione: 100 cm, 90 cm o 80 cm. L'altezza di installazione è l'altezza dal pavimento alla parte inferiore dello schermo al plasma. Assemblare allineando con i marchi stampigliati appropriati.

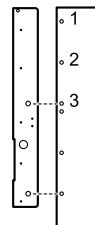
**Marchi stampati1:
100 cm**



**Marchi stampati2:
90 cm**



**Marchi stampati3:
80 cm**



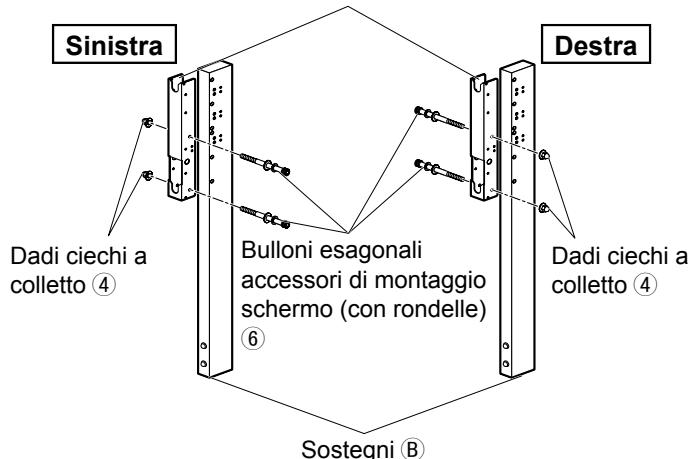
1. Unire l'accessorio di montaggio schermo

C al sostegno **B** usando 2 bulloni esagonali accessori di montaggio schermo **⑥** e 2 dadi ciechi a colletto **④**. Assemblare in modo che il dado cieco a colletto **④** sia sul lato rivolto all'esterno del sostegno **B**.

Assemblare allo stesso modo l'altro lato.

- Il bullone deve essere stretto saldamente con la coppia di serraggio seguente. (12 – 14 N·m)

Accessorio di montaggio schermo **(C)**

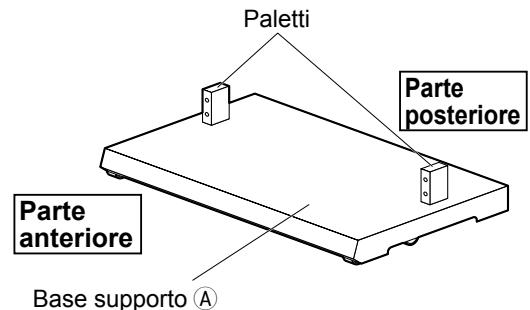


Montaggio

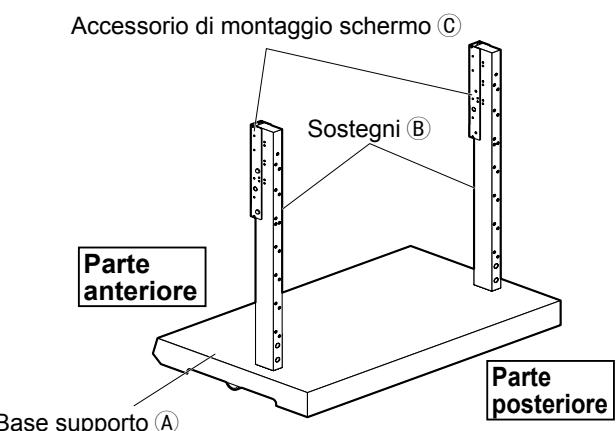
2. Montaggio dei sostegni e accessorio giunto

1. Controllare quale sia la parte anteriore e quale la parte posteriore della base supporto A .

La parte posteriore è il lato a cui sono più vicini i paletti.



2. Infilare dall'alto i sostegni B destro e sinistro sui paletti della base supporto A in modo che gli accessori di montaggio schermo C siano rivolti sul davanti.



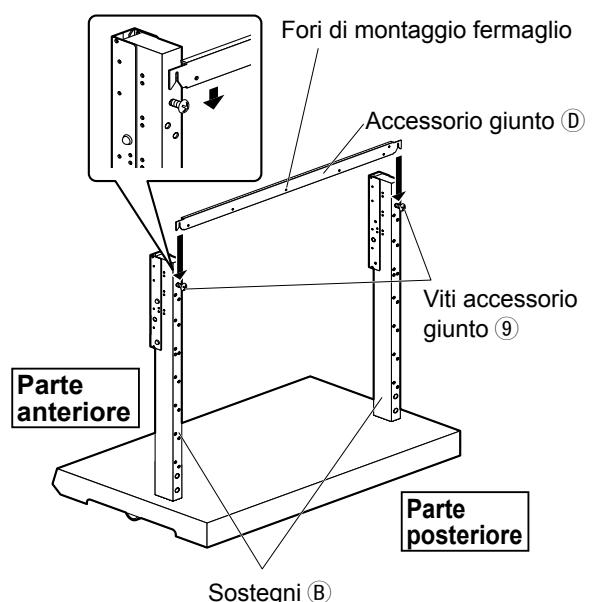
3. Montare l'accessorio giunto D .

Inserire allentatamente 1 vite accessorio giunto ⑨ sulla parte posteriore di ciascun sostegno B (destro e sinistro).

Inserire l'accessorio giunto sulle viti dall'alto, con i fori di montaggio fermaglio rivolti verso la parte posteriore.

Finire di stringere le viti accessorio giunto ⑨ che sono state precedentemente inserite allentatamente.

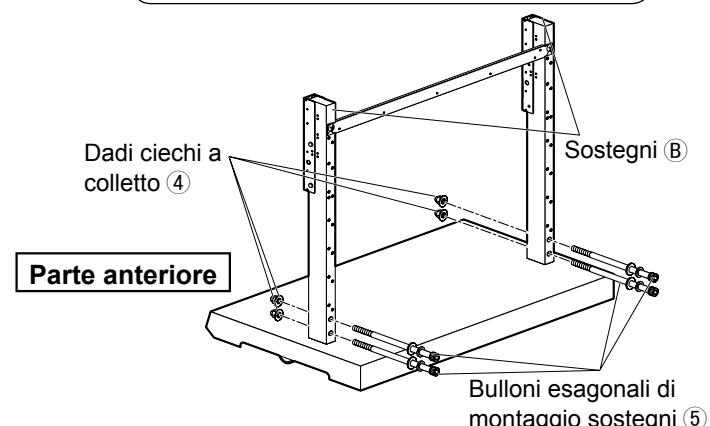
- Le viti devono essere strette saldamente con la coppia indicata sotto.
(1,2 – 1,5 N·m)



- 4. Preparare i quattro bulloni esagonali di montaggio sostegni ⑤ come nella illustrazione, e attaccarli ai sostegni ⑧ da dietro. Attaccarli saldamente dal davanti con i dadi ciechi a colletto ④ .**

- I bulloni e i dadi devono essere stretti saldamente con la coppia indicata sotto.
(12 – 14 N·m)

Preparazione dei bulloni esagonali



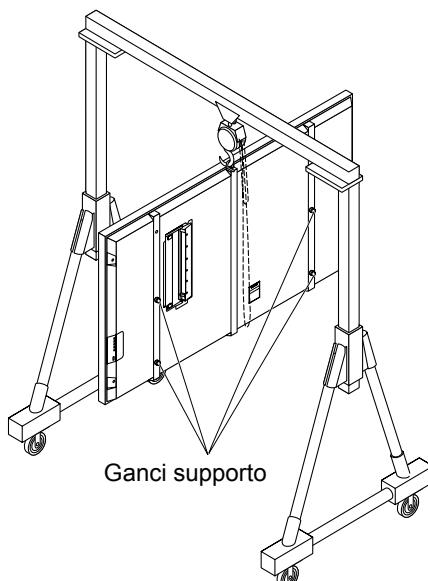
Italiano

3. Preparazione e installazione dello schermo al plasma

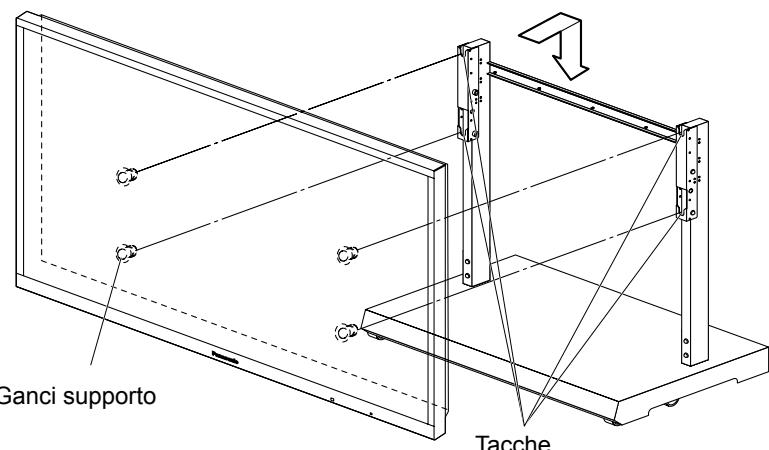
Precauzione

- Lo schermo al plasma è pesante, per cui usare un dispositivo (macchina) che permetta di abbassarlo in posizione.
- I controlli dello schermo al plasma si trovano sul pannello del lato destro, per cui fare attenzione a non urtarlo o sbatterlo contro oggetti durante l'installazione.
- Accertarsi che i ganci del supporto siano fissati saldamente.

- Per sollevare lo schermo al plasma, collegare il gancio del dispositivo di sospensione al bullone a occhio al centro dello schermo al plasma.



- Unire i ganci del supporto alle 4 tacche degli accessori di montaggio schermo e calarli finché si fermano.



Montaggio

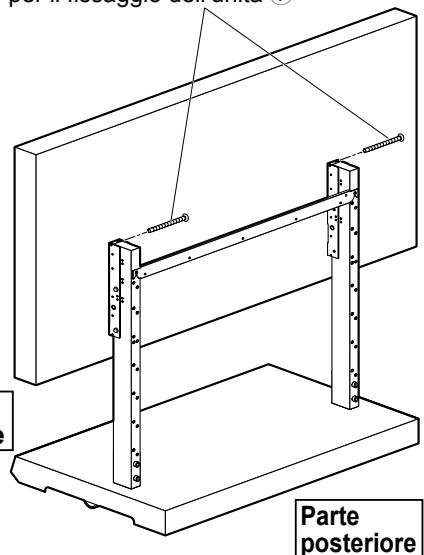
3. Attaccare le 2 viti per il fissaggio dell'unità ⑦ cominciando con il lato superiore sinistro degli accessori di montaggio schermo ⑨ destro e sinistro.

- Le viti devono essere strette saldamente con la coppia indicata sotto.
(1,2 – 1,5 N·m)

Nota

- Non stringere eccessivamente le viti per il fissaggio dell'unità ⑦, perché ciò potrebbe deformare gli accessori.

Vite per il fissaggio dell'unità ⑦



4. Rimuovere il dispositivo di sospensione.

Rimuovere il bullone a occhio e inserire il tappo del bullone a occhio (fornito con lo schermo al plasma).

※ Conservare con cura il bullone a occhio rimosso.

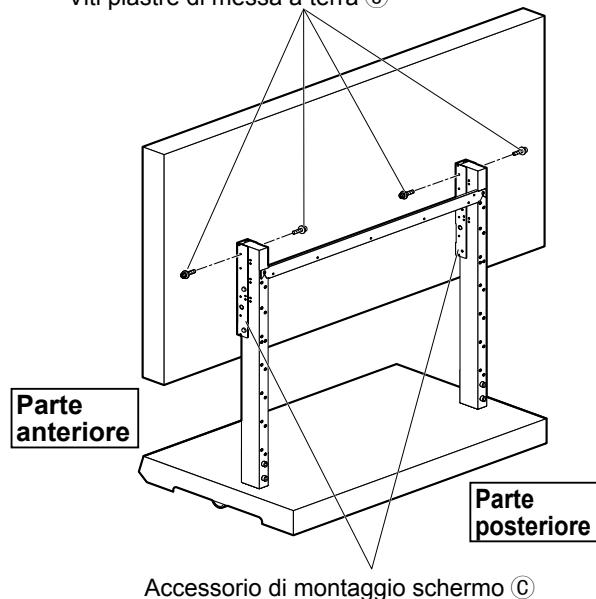
5. Installazione della piastra di messa a terra

Note

- I marchi stampigliati (L e R) sulle piastre di messa a terra sono visibili dalla parte posteriore dello schermo.
- Attaccare le piastre di messa a terra allo stesso modo per entrambi i sostegni (destro e sinistro).

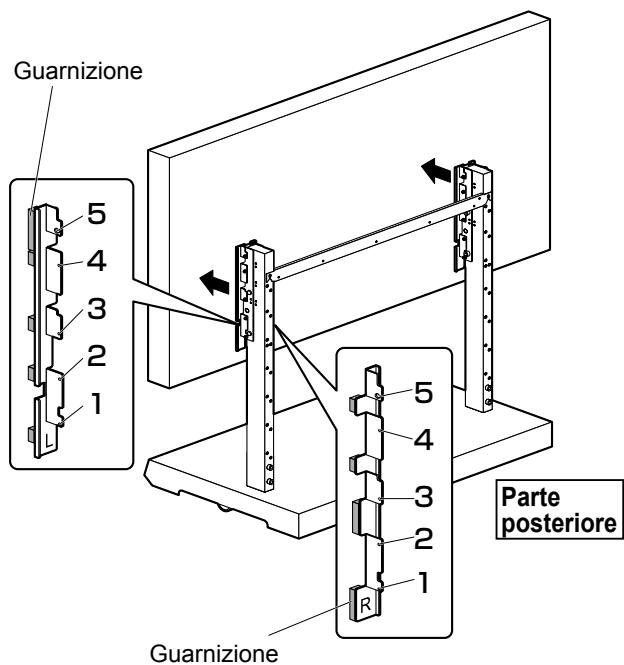
- Inserire allentatamente le viti piastre di messa a terra ⑧ (2 ciascuna a destra e a sinistra) nei fori sulla estremità superiore degli accessori di montaggio schermo ⑨ .

Viti piastre di messa a terra ⑧



- 2) Allineare la posizione del foro della piastra di messa a terra ⑤ con la vite piastra di messa a terra ⑧ montata durante il Passo 1, e montare poi la piastra di messa a terra ④.

- 3) Spingere la piastra di messa a terra ④ montata al Passo 2 verso il lato dello schermo al plasma, e allineare le posizioni dei fori con l'accessorio di montaggio schermo ③.
※ Fare contattare la guarnizione sulla parte anteriore della piastra di messa a terra con lo schermo al plasma.



- 4) Inserire le viti piastra di messa a terra ⑧ nell'ordine numerico mostrato nella illustrazione.
(5 è la vite inserita allentatamente dal Passo 1. Inserire in modo che la rondella non rimanga incastrata.)

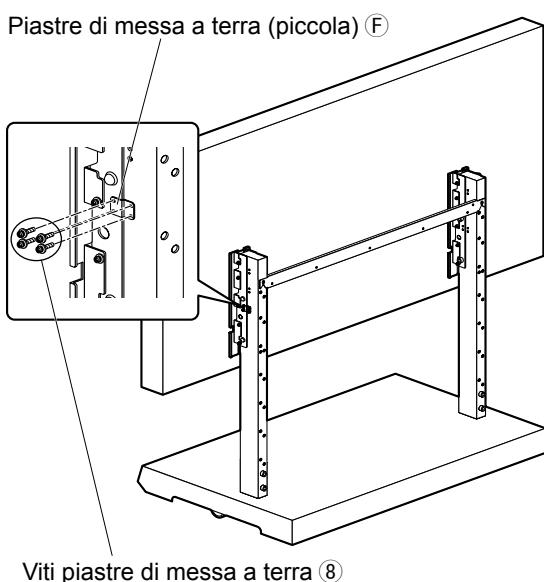
Assemblare allo stesso modo il lato destro.

- Le viti devono essere strette saldamente con la coppia indicata sotto.
(1,2 – 1,5 N·m)

- 5) Usando 4 viti piastra di messa a terra ⑧ , montare la piastra di messa a terra (piccola) ⑨ sull'accessorio di montaggio schermo ③ e sui sostegni ⑩ .

Assemblare allo stesso modo il lato destro.

- Le viti devono essere strette saldamente con la coppia indicata sotto.
(1,2 – 1,5 N·m)



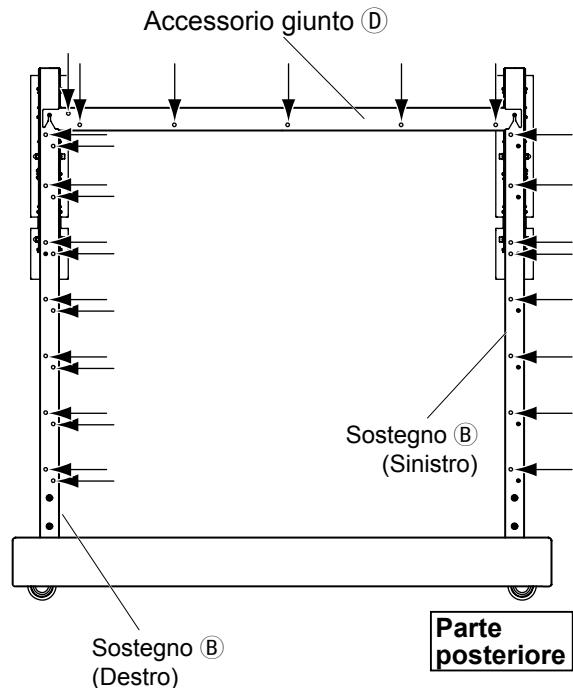
Montaggio

4. Allacciamento cavi elettrici del componente da collegare

Per i dettagli sul modo di installare il componente da collegare allo schermo o per aggiungere più componenti, vedere le istruzioni per l'uso dello schermo al plasma e le istruzioni per l'uso dei relativi componenti.

1. Inserire 28 fermagli ⑩ nella parte posteriore del supporto per presentazioni.

- 8 nel bordo interno del sostegno B (Sinistro)
- 14 nel sostegno B (Destro)
- 6 nell'accessorio giunto D

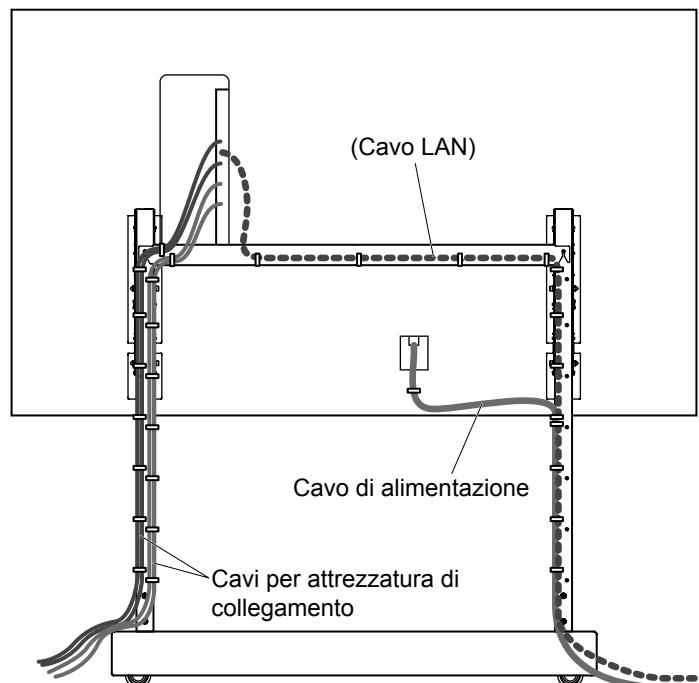


2. Se si installa allo stesso tempo il componente da collegare (come un amplificatore AV e registratore DVD) per l'uso, collegare prima i cavi elettrici dello schermo al plasma.

3. Per eseguire gli allacciamenti all'attrezzatura di collegamento, tirare gli allacciamenti sulla parte posteriore usando i fermaglio montati.

Guardando da dietro, il lato sinistro è per i cavi del componente da collegare e il lato destro è per il cavo di alimentazione e il cavo LAN.

(Seguire la linea tratteggiata nella illustrazione quando si usa il cavo LAN.)



Precauzione

- Se per collegare lo schermo al plasma si usa il cavo LAN, collegare il cavo LAN in modo che sia separato dagli altri cavi (cioè non include il cavo di alimentazione).

5. Ancoraggio del supporto per presentazioni

Muovere il supporto per presentazioni sulla posizione dove l'utente desidera che sia installato.

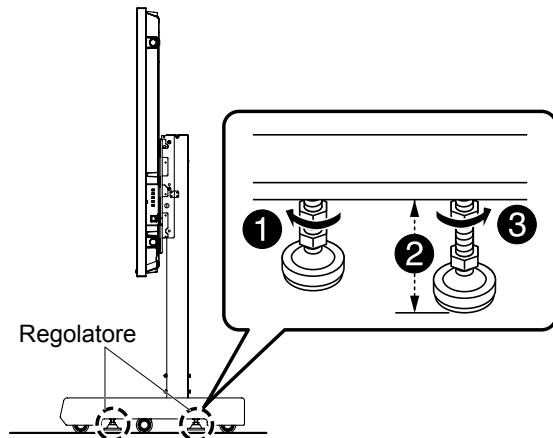
Ancoraggio con i regolatori

Spostare l'unità sul posto desiderato e ancorarla con i regolatori.

Controllare se lo schermo al plasma è inclinato.
Se è inclinato, usare i regolatori per raddrizzarlo.

Procedura di regolazione

- ① Allentare i dadi di fissaggio regolatori.
- ② Usare i regolatori per cambiare l'altezza, in modo da regolare l'inclinazione.
- ③ Stringere i dadi di fissaggio regolatori per fissarli in posizione.



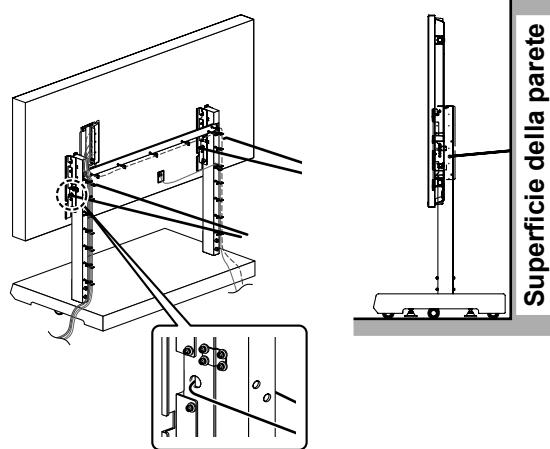
6. Prevenzione del rovesciamento

Ancoraggio alla parete o pilastro con un cavo metallico

Inserire un cavo metallico comunemente disponibile in commercio (con una forza di rottura di almeno 7,8 kN) nei fori dell'accessorio di montaggio schermo ④, e ancorarlo a una robusta parete, pilastro, ecc., facendo in modo che il cavo non sia allentato.

Nota

- Le parti per la prevenzione dell'allentamento non sono incluse con il prodotto.
Usare un prodotto comunemente disponibile in commercio (con una forza di rottura di almeno 7,8 kN) adatto alla struttura della casa.



Rimozione dello schermo al plasma

Precauzione

- Lo spostamento o la rimozione dello schermo al plasma deve sempre essere eseguito da un tecnico qualificato.
 - Essendo lo schermo pesante, deve essere maneggiato con attenzione usando una attrezzatura di sollevamento (macchina).
1. Rimuovere il sistema di prevenzione del rovesciamento, e allentare il regolatore per rilasciare l'unità dal suo stato di ancoraggio.
 2. Rimuovere gli allacciamenti con i dispositivi di collegamento, e rimuovere poi la piastra di messa a terra.
 3. Rimuovere le 2 viti per il fissaggio dell'unità cominciando dal lato superiore sinistro degli accessori di montaggio schermo destro e sinistro.
 4. Mantenendo sospeso lo schermo al plasma, tirarlo in avanti e rimuoverlo.

Précautions concernant l'installation

AVERTISSEMENT

Assurez-vous que l'emplacement d'installation est assez résistant pour supporter une utilisation à long terme.

- Si sa force devient insuffisante suite à une utilisation à long terme, l'écran risque de basculer, ce qui pourrait entraîner des blessures.

Les travaux d'installation et de retrait doivent être confiés seulement à un technicien qualifié.

- Si le pied de sol n'est pas installé correctement, l'écran plasma risque de basculer, de s'abîmer et de blesser quelqu'un.

Ne démontez pas ou ne modifiez pas le pied de sol.

- Sinon, l'appareil pourrait tomber et être abîmé, ce qui pourrait causer des blessures.

Ne pas installer dans un emplacement ne pouvant pas supporter toute la charge.

- Si la solidité de la surface d'installation est insuffisante, l'écran risquera de basculer et de causer des blessures.

ATTENTION

N'utilisez pas d'autres écrans que ceux mentionnés dans le catalogue.

- Sinon, l'appareil pourrait tomber et être abîmé, ce qui pourrait causer des blessures.

Ne montez pas sur le pied de sol, et ne l'utilisez pas comme marche. (Cette remarque concerne principalement les jeunes enfants.)

- Si l'appareil bascule ou est endommagé à la suite d'une utilisation incorrecte, il y aura risque de blessures.

Eloignez l'appareil des rayons directs du soleil ou d'appareils de chauffage.

- Le non-respect de ces précautions peut engendrer une altération, déformation ou dégradation des matériaux et une perte du soutien qui peut faire basculer ou rompre l'écran plasma et provoquer des blessures.

N'utilisez pas les roulettes pour déplacer l'ensemble.

- Ces roulettes servent aux réglages au moment de l'installation.
- Si vous utilisez les roulettes pour déplacer le pied de sol et l'écran plasma, elles risquent de se briser, ce qui pourrait entraîner des blessures.

N'utilisez pas le pied de sol s'il est déformé ou endommagé.

- Si vous utilisez le pied de sol alors qu'il est endommagé, cela pourrait entraîner des blessures.

Installez l'appareil sur une surface stable et horizontale.

- Sinon, l'appareil pourrait basculer et être abîmé, ce qui pourrait causer des blessures.

Prenez les mesures visant à empêcher l'écran de basculer.

- Des séismes ou des enfants grimpant sur l'écran risquent de faire basculer l'écran, ce qui pourrait entraîner des blessures.

Lors de la pose ou dépose de l'écran plasma et du pied de sol, utilisez un dispositif de descente (machine) et assurez-vous que la tâche est accomplie par au moins quatre personnes.

- En l'absence de quatre personnes, l'écran peut être échappé et provoquer des blessures.

Lors de l'installation, veillez à bien serrer toutes les vis.

- Si vous ne serrez pas suffisamment les vis lors du montage, le pied de sol ne sera pas assez solide pour supporter l'écran plasma, et il risquera de basculer et d'être endommagé, ce qui pourra causer des blessures.

Ne bloquez pas les orifices de ventilation. Lorsque vous utilisez le socle de sol, ne bloquez pas l'espace compris entre la surface du bas de l'écran à plasma et la surface du sol.

- Sinon, la chaleur pourrait s'accumuler à l'intérieur et provoquer un incendie.

Laissez un espace d'environ 10 cm en haut, en bas, à gauche et à droite de l'écran à plasma.

Laissez aussi un espace d'au moins 15 cm à l'arrière.

- Sinon cela pourrait provoquer un incendie.

Mettez le produit au rebut lorsque vous ne l'utiliserez plus.

- Autrement il pourrait se casser et tomber, ce qui comporte un risque de blessure.

Précautions de manipulation

- 1) Choisissez avec soin l'emplacement de l'écran, car il pourrait subir une décoloration ou une déformation due à la lumière ou la chaleur, s'il est placé en plein soleil ou à proximité d'un chauffage.
- 2) Nettoyez l'écran en l'essuyant avec un chiffon doux et sec (en coton ou flanelle). S'il est très sale, commencez par un nettoyage avec une solution diluée de détergent neutre puis finissez avec un chiffon sec. N'utilisez aucun produit tel que l'essence, les diluants et les cires pour meubles qui tous peuvent provoquer un endommagement de la peinture de finition. (Pour en savoir plus sur le nettoyage de l'écran, voir le mode d'emploi de l'écran. Si vous utilisez un chiffon traité chimiquement, suivez les instructions qui l'accompagnent.)
- 3) Ne posez aucun ruban adhésif ni aucun autocollant sur l'appareil. L'un comme l'autre peuvent tacher le pied de sol. Évitez le contact prolongé avec des produits de caoutchouc, de vinyle, etc. (Cela peut abîmer le pied de sol.)
- 4) Le panneau d'affichage de l'écran plasma est en verre. Évitez de lui appliquer une force excessive ou de le soumettre à un impact.

Points à noter pour l'installation

- Afin d'assurer un fonctionnement correct et sans problème de l'écran plasma, n'installez pas l'écran aux endroits suivants.
 - Emplacement près de sprinklers ou de détecteurs de fumée ou d'incendie
 - Emplacement exposé aux vibrations et aux chocs
 - Emplacement proche d'un câble haute tension ou d'une alimentation dynamique
 - À proximité de sources de magnétisme, de chaleur, de vapeur d'eau ou de suie
 - Emplacement exposé au souffle d'air d'un appareil de chauffage
 - Là où des gouttes de condensation d'un climatiseur ou autre appareil peuvent se former
- Insérez la fiche du cordon d'alimentation de l'écran plasma dans une prise secteur proche et facilement accessible.
- Assurez une ventilation adéquate de manière que la température autour de l'écran ne dépasse pas 40 °C. Si la circulation d'air est insuffisante dans l'écran, de la chaleur risquera de s'y accumuler et de causer un incendie.
- Veillez à ce qu'il n'y ait aucun contact entre les boulons de fixation ou le cordon d'alimentation et les pièces métalliques qui peuvent se trouver à l'intérieur du mur.
- Étendez une couverture ou un chiffon moelleux sur le sol de sorte que le socle et le plancher ne soient pas marqués ou égratignés pendant les travaux de montage et d'installation.
- Procédez au montage et à l'installation sur une surface plane et à niveau. Suivez les instructions de montage et d'installation.
- Lors du vissage des pièces, veillez à serrer suffisamment les vis mais aussi à ne pas trop les serrer.
- Soyez attentif à votre sécurité lorsque vous procédez au montage et à l'installation ou lorsque vous vous déplacez au cours de la tâche.
- Ne pas utiliser d'autres composants que ceux fournis dans l'emballage.
- Vous devez lire et respecter les "Précautions concernant l'installation".

L'INSTALLATION PAR UN PROFESSIONNEL EST INDISPENSABLE.

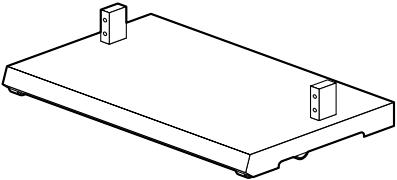
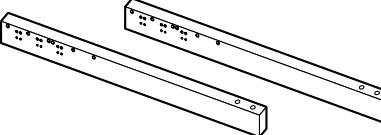
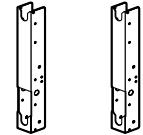
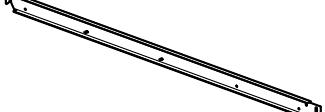
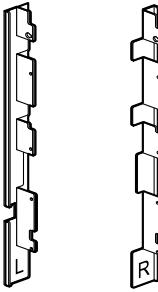
PANASONIC DECLINE TOUT DOMMAGE MATERIEL ET/OU BLESSURE GRAVE, Y COMPRIS LA MORT RESULTANT D'UNE INSTALLATION OU D'UNE MANIPULATION INCORRECTE.

Éléments

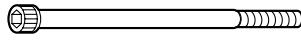
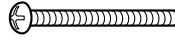
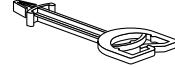
Français

Pièces principales

Vérifiez que toutes les pièces sont incluses et correspondent à la quantité indiquée.

(A) Base de support 	(B) Supports (2) (Les supports gauche et droit sont identiques.) 	(C) Dispositif de montage de l'écran (2) (Les dispositifs de montage de l'écran sont identiques pour la gauche et à la droite.) 
(D) Garniture de raccord (1) 	(E) Plaques de terre (2 de chaque à gauche et à droite) 	(F) Plaques de terre (petit) (2) (Les plaques gauche et droite sont identiques.) 

Accessoires

① Clé hexagonale (6 mm) (1) 	② Rondelles à ressort (4) 	③ Rondelles plates (4) 	④ Écrous borgnes à ailettes (8) 
⑤ Boulons à tête hexagonale pour monter les supports M8×110 (4) 	⑥ Boulons hexagonaux du dispositif de montage de l'écran (avec rondelles) M8×70 (4) 	⑦ Vis de serrage de l'unité M6×60 (2) 	
⑧ Vis de plaque de terre M4×10 (28) 	⑨ Vis de garniture de raccord M5×20 (2) 	⑩ Attache (28) 	

Remarque

- Les accessoires de prévention du basculement ne sont pas fournis avec ce produit.

Montage

Ne jamais utiliser une autre méthode que celle spécifiée pour l'installation.

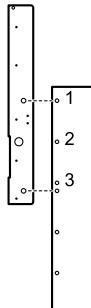
1. Préparation des supports (un de chaque à gauche et à droite)

Le pied de sol pèse environ 82 kg. Consultez le mode d'emploi de l'écran plasma pour connaître le poids de l'écran plasma fixé au pied de sol.

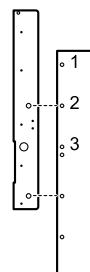
Trois hauteurs d'installation sont possibles pour l'écran plasma : 100 cm, 90 cm et 80 cm.

La hauteur d'installation correspond à la distance entre le plancher et le bas de l'écran plasma. Faites le montage en alignant le bas de l'écran plasma sur les estampilles appropriées.

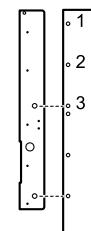
Marques d'adhésion1:
100 cm



Marques d'adhésion2:
90 cm



Marques d'adhésion3:
80 cm

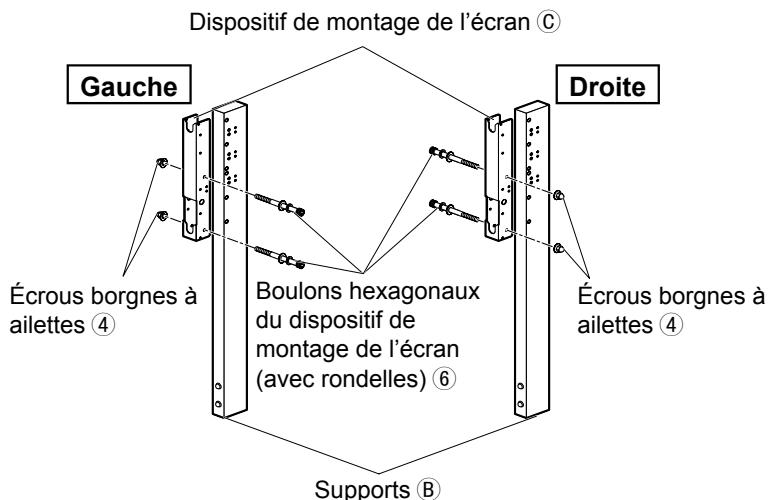


1. Raccordez le dispositif de montage de l'écran **C** au support **B** à l'aide de 2 boulons hexagonaux du dispositif de montage de l'écran **⑥** et de 2 écrous borgnes à ailettes **④**.

Faites le montage de sorte que l'écrou borgne à ailettes **④** soit du côté du support **B** orienté vers l'extérieur.

Procédez de la même façon pour faire le montage de l'autre côté.

- Le couple de serrage ci-dessous doit être appliqué pour que le boulon soit fermement serré.
(12 – 14 N·m)

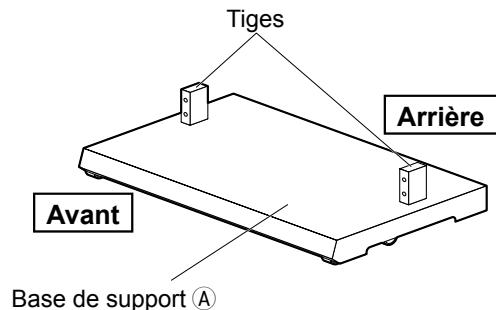


Montage

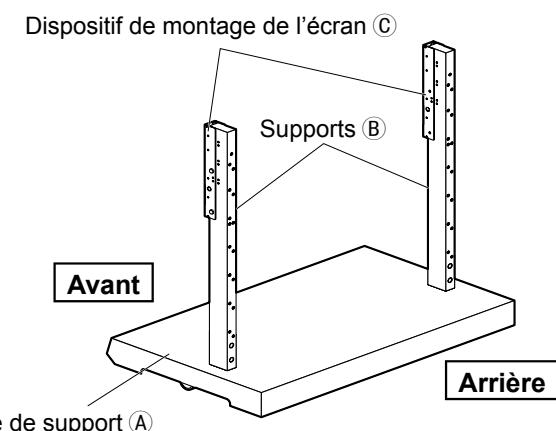
2. Supports de montage et garniture de raccord

- Vérifiez où se trouvent l'avant et l'arrière de la base de support A.

L'arrière se trouve là où les tiges sont plus rapprochées.



- Faites glisser les supports B de gauche et de droite sur les tiges de la base de support A, par le haut, avec les dispositifs de montage de l'écran C orientés vers l'avant.



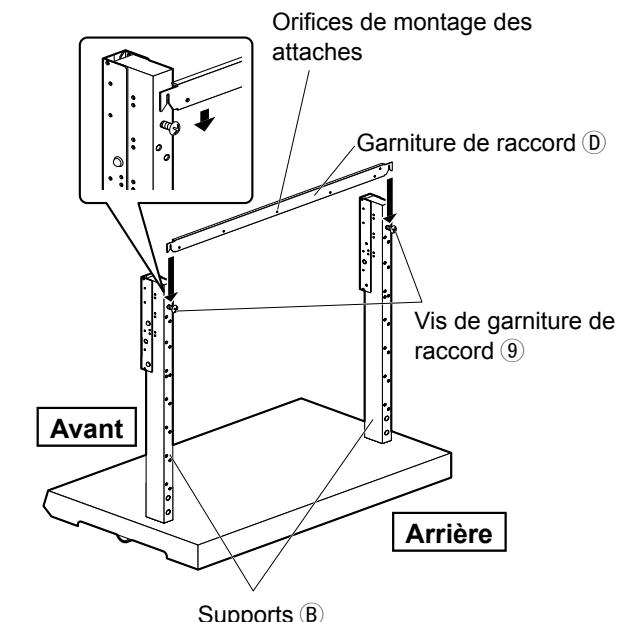
- Montez la garniture de raccord D.

Sans trop serrer, insérez 1 vis de garniture de raccord ⑨ à l'arrière de chaque support B (gauche et droite).

Insérez la garniture de raccord sur les vis par le dessus, avec les orifices de montage des attaches orientés vers l'arrière.

Serrez à fond les vis de garniture de raccord ⑨ précédemment insérées.

- Le couple de serrage indiqué ci-dessous doit être appliqué aux vis.
(1,2 – 1,5 N·m)



- 4. Préparez les quatre boulons à tête hexagonale pour monter les supports ⑤, tel qu'illustré, et fixez-les au support ⑥ par l'arrière.**

Posez-les fermement par l'avant, à l'aide des écrous borgnes à ailettes ④.

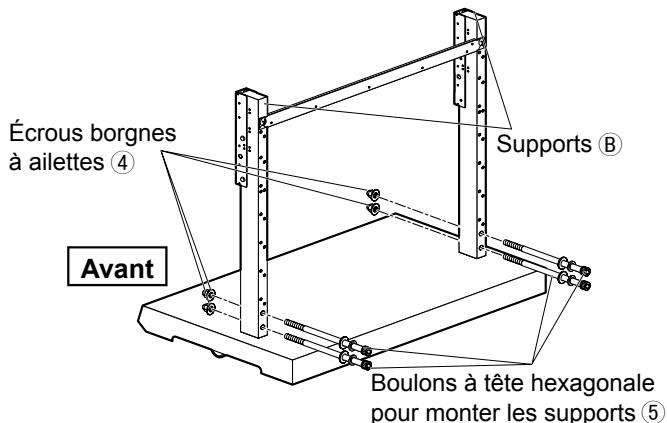
- Le couple de serrage indiqué ci-dessous doit être appliquée aux boulons et écrous. (12 – 14 N·m)

Préparation des boulons hexagonaux

Rondelles à ressort ②

Boulons à tête hexagonale pour monter les supports ⑤

Rondelles plates ③

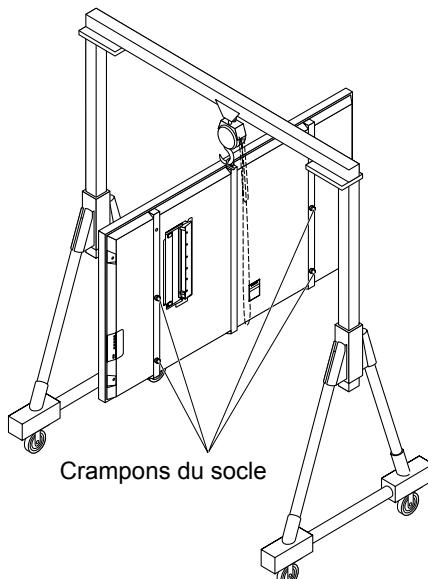


3. Préparation et installation de l'écran plasma

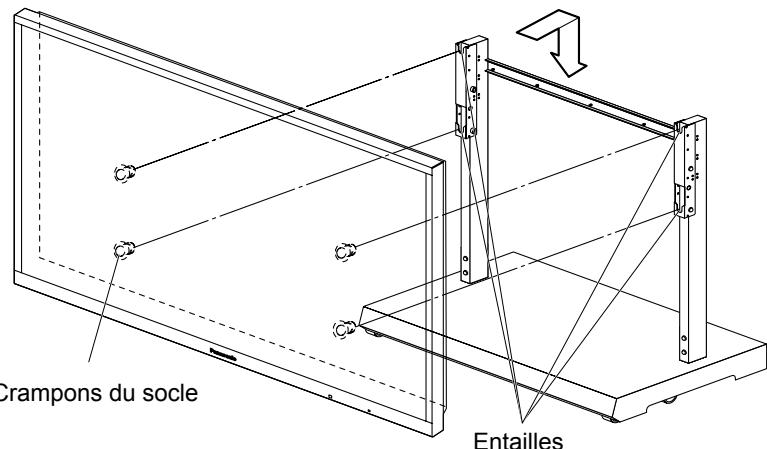
Attention

- L'écran plasma étant lourd, utilisez un appareil (machine) permettant de l'abaisser pour le mettre en place.
- Les commandes de l'écran plasma sont situées sur le côté droit de l'écran. Assurez-vous qu'elles ne subissent pas de choc ou de coup au cours du montage.
- Assurez-vous que les crampons du socle sont solidement fixés.

1. Pour soulever l'écran plasma, accrochez le crochet de suspension au boulon à œil, au centre de l'écran plasma.



2. Raccordez les crochets du pied aux 4 entailles du dispositif de montage de l'écran, et laissez-les tomber jusqu'à ce qu'ils s'arrêtent.



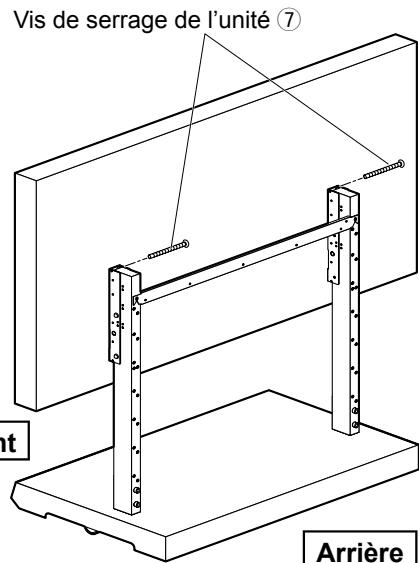
Montage

3. En commençant par le côté supérieur gauche des dispositifs de montage gauche et droit de l'écran ④, fixez les 2 vis de serrage de l'unité ⑦.

- Le couple de serrage indiqué ci-dessous doit être appliqué aux vis.
(1,2 – 1,5 N·m)

Remarque

- Ne serrez pas trop les vis de serrage de l'unité ⑦, car cela risquerait de déformer les dispositifs de montage.



4. Retirez le crochet de suspension.

Retirez le boulon à œil et insérez le capuchon de boulon à œil (fourni avec l'écran plasma).

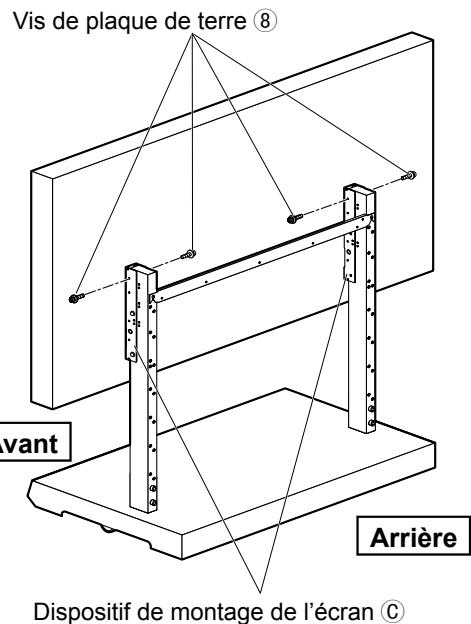
※ Rangez soigneusement le boulon à œil retiré.

5. Installer la plaque de terre

Remarques

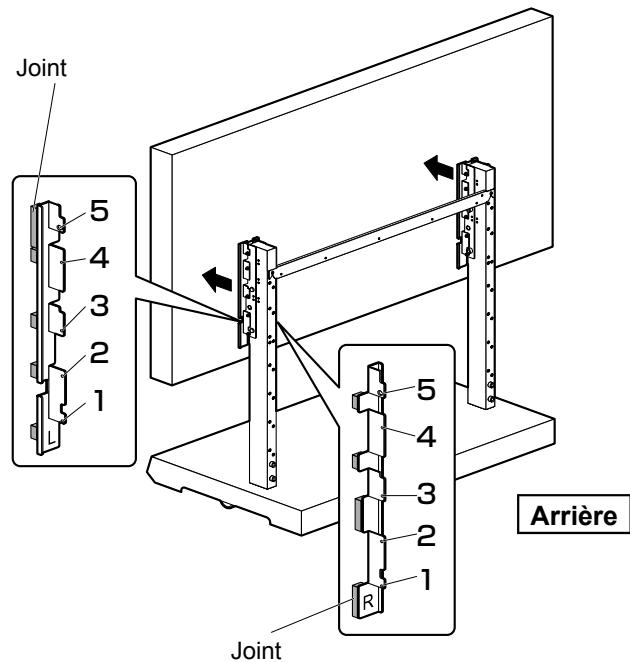
- Les estampilles (L et R) des plaques de terre sont telles que vues par l'arrière de l'écran.
- Fixez les plaques de terre de la même façon pour les deux supports (de gauche et de droite).

- Sans trop serrer, insérez les vis de plaque de terre ⑧ (2 de chaque à gauche et à droite) dans les orifices de l'extrémité supérieure des dispositifs de montage de l'écran ④ .



- 2) Alignez la position de l'orifice de la plaque de terre ⑤ sur la vis de plaque de terre ⑧ posée à l'étape 1, puis mettez la plaque de terre ④ dessus.

- 3) Poussez la plaque de terre ④ posée à l'étape 2 vers le côté de l'écran plasma, et alignez la position des orifices sur le dispositif de montage de l'écran ③.
※ Mettez en contact l'écran plasma et le joint à l'avant de la plaque de terre.

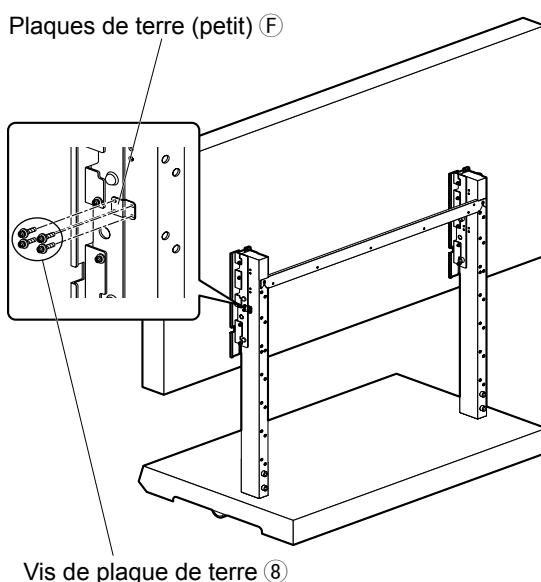


- 4) Insérez les vis de plaque de terre ⑧ dans l'ordre numérique illustré.
(5 correspond à la vis légèrement serrée à l'étape 1. Insérez de sorte que la rondelle ne glisse pas à l'intérieur.)
Procédez de la même façon pour le montage du côté droit.

- Le couple de serrage indiqué ci-dessous doit être appliqué aux vis.
(1,2 – 1,5 N·m)

- 5) À l'aide de 4 vis de plaque de terre ⑧, montez la plaque de terre (petite) ⑨ sur le dispositif de montage de l'écran ③ et les supports ⑩. Procédez de la même façon pour le montage du côté droit.

- Le couple de serrage indiqué ci-dessous doit être appliqué aux vis.
(1,2 – 1,5 N·m)



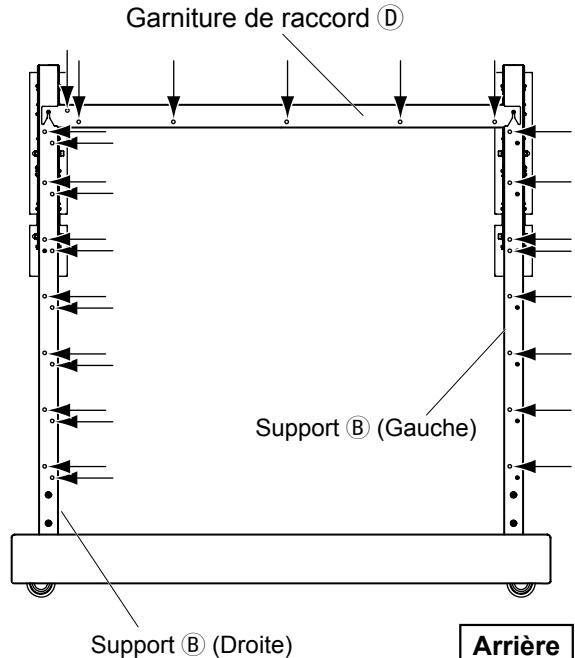
Montage

4. Câblage de l'appareil à raccorder

Pour en savoir plus sur l'installation de l'appareil à raccorder avec l'écran ou l'ajout d'appareils, consultez le mode d'emploi de l'écran plasma et celui de l'appareil concerné.

1. Insérez 28 attaches ⑩ à l'arrière du pied de sol.

- 8 sur le bord intérieur du support ⑧ (Gauche)
- 14 dans le support ⑧ (Droite)
- 6 dans la garniture de raccord ⑪

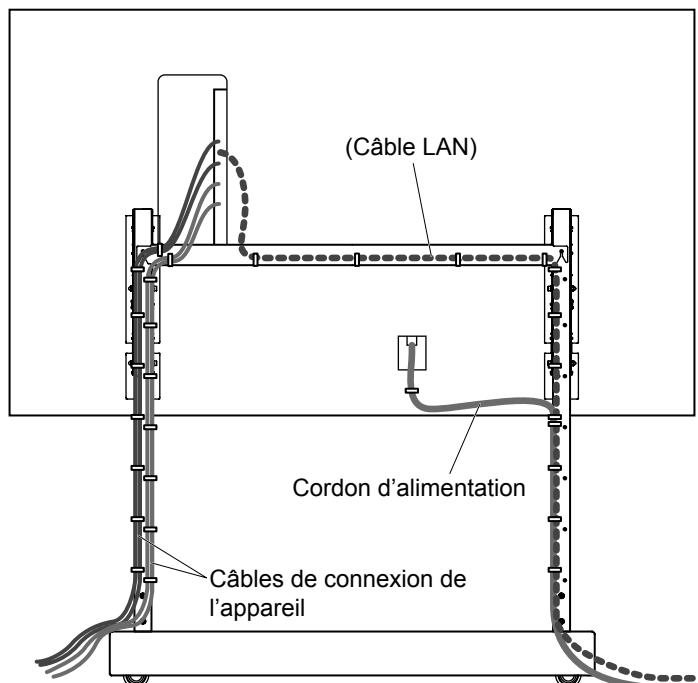


2. Si l'appareil à raccorder (un amplificateur AV ou un enregistreur DVD, par exemple) sera installé au même moment pour utilisation, raccordez d'abord les câbles de l'écran plasma.

3. Lors de l'exécution du câblage pour connecter l'appareil, tirez les câbles vers l'arrière, à l'aide des attaches posées.

Tel que vu par l'arrière, le côté gauche est pour les câbles de connexion de l'appareil, et le côté droit pour le cordon d'alimentation et le câble LAN.

(Suivez la ligne pointillée du schéma lors de l'utilisation d'un câble LAN.)



Attention

- Si vous utilisez un câble LAN pour connecter l'écran plasma, connectez-le de sorte qu'il soit séparé des autres câbles (sauf le cordon d'alimentation).

5. Ancrer le pied de sol

Apportez le pied de sol là où l'utilisateur souhaite l'installer

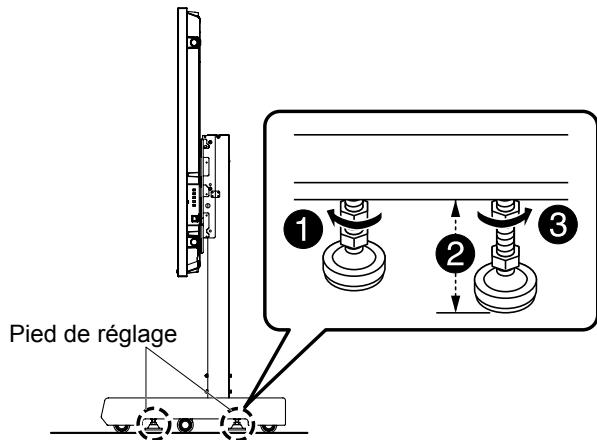
Ancrer avec les régleurs

Déplacez l'appareil jusqu'à l'emplacement désiré, et ancrez-le à l'aide des régleurs.

Assurez-vous que l'écran plasma ne penche pas. S'il penche, utilisez les pieds de réglage pour le redresser.

Procédure de réglage

- ① Desserrez les écrous de fixation des pieds de réglage.
- ② Utilisez les pieds de réglage pour modifier la hauteur et régler par là l'inclinaison de l'écran.
- ③ Serrez les écrous de fixation des pieds de réglage pour les maintenir en place.



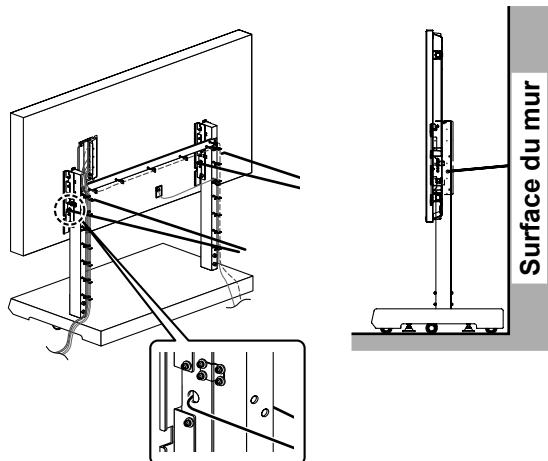
6. Prévention du basculement

Ancrer sur un mur ou un pilier à l'aide d'un câble métallique

Faites passer dans les orifices du dispositif de montage de l'écran ④ un câble métallique disponible dans le commerce (avec une résistance d'au moins 7,8 kN), et ancrez-le sur un mur solide, un pilier, etc., sans laisser de jeu.

Remarque

- Les accessoires de prévention du basculement ne sont pas fournis avec ce produit.
Utilisez un câble disponible dans le commerce (avec une résistance d'au moins 7,8 kN) qui convient aux caractéristiques structurelles du domicile.



Retirer l'écran plasma

Attention

- Confiez toujours le déplacement ou le retrait de l'écran plasma à un technicien qualifié.
 - L'écran étant lourd, vous devez le manipuler soigneusement, à l'aide d'un équipement de levage (machine).
1. Retirez le dispositif de prévention du basculement et desserrez le réglage pour désancker l'appareil.
 2. Retirez les câbles de connexion de l'appareil, puis retirez la plaque de terre.
 3. Retirez les 2 vis de serrage de l'unité en commençant par le côté supérieur gauche des dispositifs de montage gauche et droit de l'écran.
 4. Avec l'écran plasma maintenu en suspension, tirez-le vers l'avant pour le retirer.

Precauciones para la instalación

ADVERTENCIA

Asegúrese de que el lugar de instalación sea lo suficientemente resistente como para poder ser utilizado durante mucho tiempo.

- Si la resistencia dejara de ser suficiente a lo largo de la utilización durante mucho tiempo, la pantalla podría caerse y probablemente causar lesiones a las personas.

La instalación y la desinstalación deberá realizarla solamente un técnico cualificado.

- Si no se ha instalado correctamente el soporte para presentación, la pantalla de plasma puede caerse y resultar dañada, y pueden causarse lesiones a personas.

No desarme ni modifique el soporte para presentación.

- De lo contrario, la unidad podría caerse y dañarse, y causar lesiones a las personas.

No realice la instalación en un lugar que no pueda soportar toda la carga.

- Si la superficie de instalación no es lo bastante firme, la pantalla puede caerse y ocasionar daños personales.

PRECAUCIÓN

No utilice otras pantallas que las indicadas en el catálogo.

- En caso de no ser así, la unidad puede caerse y dañarse, y ocasionar daños personales.

No suba sobre el soporte para presentación ni lo utilice como escalón. (A los niños pequeños deberá avisárseles particularmente acerca de esta precaución.)

- Si la unidad se cae o se daña por el mal uso, puede sufrir daños.

Mantenga la unidad alejada de los rayos directos del sol y de los equipos de calefacción.

- Si no se sigue este consejo, los materiales pueden que se doblen, deformen o degraden, y una pérdida de resistencia puede ser la causa de que el equipo se caiga o se rompa produciendo lesiones a las personas.

No utilice las rueditas para mover la pantalla.

- Las rueditas se utilizan con la finalidad de hacer ajustes durante la instalación.
- Si se utilizan las rueditas para mover el soporte para presentación y la pantalla de plasma, éstas podrán romperse y causar probablemente lesiones.

No utilice el soporte para presentación si está doblado o roto.

- Si utiliza el soporte para presentación roto, pueden causarse lesiones a personas.

Instalese en una superficie estable y horizontal.

- En caso de no ser así, la unidad puede caerse y dañarse, y ocasionar daños personales.

Tome los pasos necesarios para que no se caiga.

- Los terremotos o los niños que se suban a la pantalla podrán ser la causa de que ésta se caiga y cause probablemente lesiones a las personas.

Cuando instale o desinstale la pantalla de plasma y el soporte para presentación, utilice un dispositivo (máquina) para bajar objetos, y asegúrese de que el trabajo sea realizado por un mínimo de cuatro personas.

- Si no se encuentran presentes cuatro personas, la pantalla podrá caerse y causar lesiones a las personas.

Durante la instalación, asegúrese de apretar bien todos los tornillos.

- Si no se tiene cuidado suficiente para apretar los tornillos durante el armado, el soporte para presentación no será lo suficientemente firme como para sostener la pantalla de plasma y podrá caerse y dañarse, y ocasionar lesiones a personas.

No tape los orificios de ventilación. Cuando utilice el soporte de pie, no obstruya el espacio que hay entre la superficie inferior de la pantalla de plasma y la superficie del suelo.

- En caso contrario, podría acumularse calor y provocar un incendio.

Deje como mínimo una separación de 10 cm en las partes superior, inferior, izquierda y derecha de la pantalla de plasma. Deje también un mínimo de 15 cm de espacio por detrás.

- Si no lo hace podría producirse un incendio.

Disponga del producto cuando no lo vaya a utilizar más.

- De lo contrario podría romperse y caer, causando posiblemente lesiones.

Acerca del manejo

- 1) Tenga cuidado al elegir el lugar de instalación para la pantalla, porque ésta podrá descolorarse o deformarse debido a la luz o al calor si se coloca donde quede expuesta a la luz solar directa o cerca de una calefacción.
- 2) Para limpiar la pantalla, pase por ella un paño seco y blando (hecho de algodón o franela). Si está muy sucia, límpie primero la suciedad con un detergente neutro diluido en agua y luego pase un paño seco para secar la unidad. No utilice productos de limpieza como, por ejemplo, bencina, diluyente o cera para muebles porque podrían ser la causa de que se pelara la pintura. (Para conocer información sobre cómo limpiar la pantalla, consulte el manual de instrucciones de la misma. Si utiliza un paño tratado químicamente, siga las instrucciones suministradas con el paño.)
- 3) No pegue cinta adhesiva ni pegatinas en el producto. Ambas podrían ensuciar la superficie del soporte para presentación. No permita tampoco el contacto prolongado con productos de goma, vinilo o similares. (Al hacerlo se producirán deterioros.)
- 4) El panel de la pantalla de plasta está hecho de cristal. No lo aplique una fuerza excesiva ni lo golpee.

Puntos a tener en cuenta para la instalación

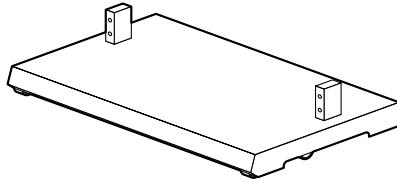
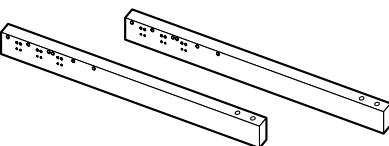
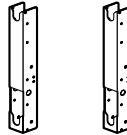
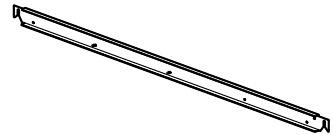
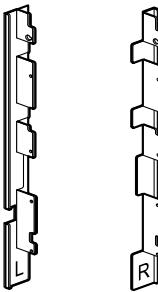
- Para asegurar un funcionamiento correcto y sin problemas de la pantalla de plasma, no instale la pantalla en los siguientes lugares.
 - Cerca de rociadores o detectores de fuego/humo
 - Donde corra el riesgo de quedar expuesta a vibraciones o ruidos
 - Cerca de cables de alta tensión o fuentes de alimentación
 - Cerca de campos magnéticos o de fuentes de calor, vapor u hollín
 - Lugares expuestos a la salida del aire de equipos de calefacción
 - Donde se puedan formar gotas de condensación de un acondicionador de aire o de otro aparato
- Enchufe el cable eléctrico de la pantalla de plasma en un tomacorriente cercano y de fácil acceso.
- Permita una buena circulación del aire para que la temperatura alrededor de la pantalla no suba a más de 40 °C. Si no hay suficiente movimiento del aire dentro de la pantalla, el calor puede acumularse en el interior de la pantalla y producir un incendio.
- Haga la instalación de forma que no haya ningún contacto entre los pernos de colocación o el cable de alimentación y cualquier parte metálica del interior de la pared.
- Extienda una manta o paño blando sobre el suelo para que el soporte y el suelo no queden marcados ni arañados durante el trabajo de montaje e instalación.
- Haga el trabajo de montaje e instalación en una superficie plana y nivelada, y siga siempre las instrucciones relacionadas con el mismo.
- Cuando atornille piezas, asegúrese de que los tornillos no estén flojos ni excesivamente apretados.
- Tenga suficiente cuidado para garantizar la seguridad a su alrededor cuando realice el trabajo de montaje e instalación o mientras se mueve durante el curso del trabajo.
- No utilice ningún otro componente que no se encuentre en el embalaje.
- Asegúrese de leer y seguir las "Precauciones para la instalación".

LA INSTALACIÓN NECESA SER REALIZADA POR PROFESIONALES.
PANASONIC NO SE HACE RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO CAUSADO EN PROPIEDADES NI
TAMPOCO DE LESIONES GRAVES, INCLUYENDO LA MUERTE, DEBIDOS A LA MALA INSTALACIÓN O
AL MANEJO INCORRECTO.

Piezas componentes

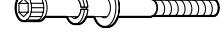
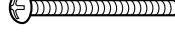
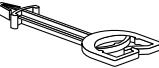
Piezas principales

Compruebe que todas las piezas se encuentren presentes en sus cantidades designadas.

(A) Base del soporte 	(B) Apoyos (Los apoyos izquierdo y derecho son idénticos.) 	(C) Accesorio de montaje de la pantalla (Los accesorios izquierdo y derecho de montaje de la pantalla son idénticos.) 
(D) Accesorio de unión 	(E) Placas de puesta a tierra (2 en cada uno, a la izquierda y a la derecha) 	(F) Placas de puesta a tierra (pequeño) (2) (Las placas de puesta a tierra izquierda y derecha son idénticas.) 

Español

Piezas suministradas

① Llave Allen (6 mm) (1) 	② Arandelas de resorte (4) 	③ Arandelas planas (4) 	④ Tuercas ciegas con brida (8) 
⑤ Pernos hexagonales de montaje de apoyos M8×110 (4) 	⑥ Pernos de cabeza hexagonal para accesorios de montaje de la pantalla (con arandelas) M8×70 (4) 	⑦ Tornillo para asegurar la unidad M6×60 (2) 	
⑧ Tornillos de las placas de puesta a tierra M4×10 (28) 	⑨ Tornillos de accesorios de unión M5×20 (2) 	⑩ Abrazadera (28) 	

Nota

- Los componentes para evitar la caída no se incluyen con el producto.

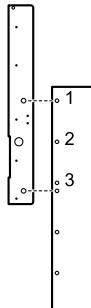
Montaje

Para hacer la instalación no utilice ningún otro método diferente del especificado.

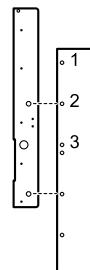
1. Preparación de los apoyos (uno en cada lado, en la izquierda y en la derecha)

El peso del soporte para presentación es de 82 kg aproximadamente. En cuanto al peso de la pantalla de plasma colocada en el soporte para presentación, consulte el manual de la pantalla de plasma.
La pantalla de plasma se puede poner en una cualquiera de las tres alturas de instalación: 100 cm, 90 cm o 80 cm.
La altura de instalación es la altura del suelo a la parte inferior de la pantalla de plasma. Haga el ensamblaje alineando con las marcas estampadas apropiadas.

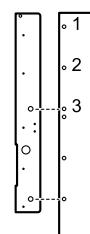
Marcas estampadas1:
100 cm



Marcas estampadas2:
90 cm



Marcas
estampadas3: 80 cm

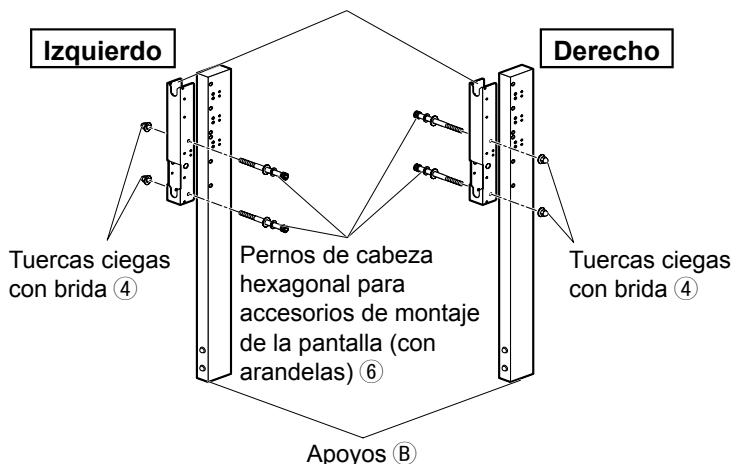


1. Una el accesorio de montaje de la pantalla **C** con el apoyo **B** utilizando 2 pernos de cabeza hexagonal del accesorio de montaje de la pantalla **⑥** y 2 tuercas ciegas de brida **④**.

Haga el ensamblaje de forma que la tuerca ciega de brida **④** esté en el lado del apoyo **B** mirando hacia el exterior.
Haga el ensamblaje en el otro lado de la misma forma.

- El perno deberá apretarse firmemente con el par de apriete indicado más abajo. (12 – 14 N·m)

Accesorio de montaje de la pantalla **C**

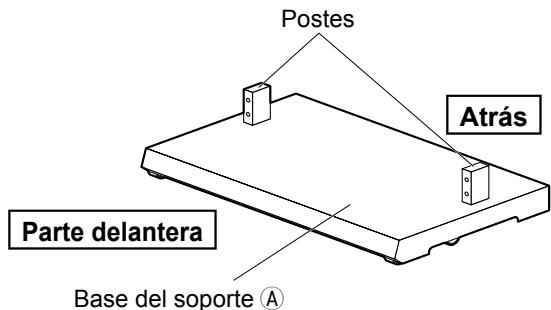


Montaje

2. Montaje de apoyos y accesorio de unión

1. Confirme cuál es la parte delantera y trasera de la base de soporte A .

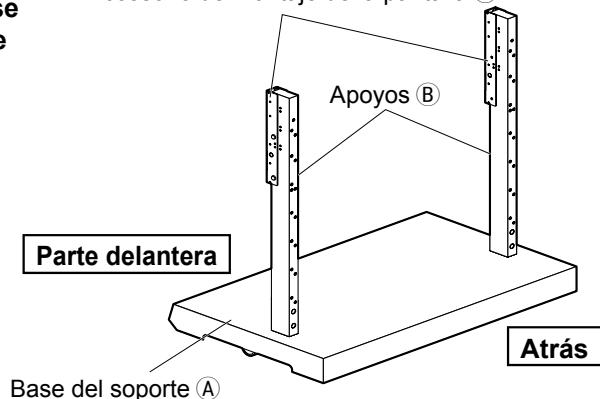
El lado con los postes más próximos entre sí es el lado trasero.



2. Coloque los apoyos izquierdo y derecho B

deslizándolos desde arriba sobre los postes de la base de soporte A de forma que los accesorios de montaje de la pantalla C miren hacia el frente.

Accesorio de montaje de la pantalla C



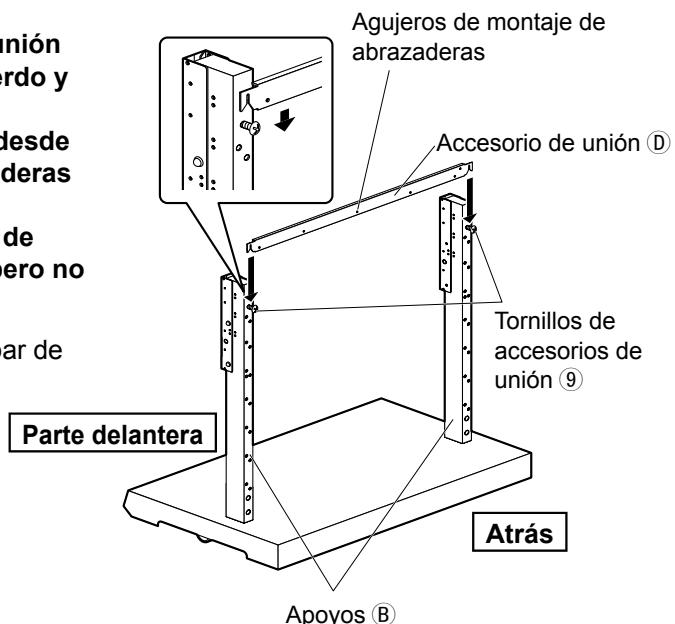
3. Accesorio de unión de montaje D .

Inserte sin apretar 1 tornillo de accesorio de unión ⑨ en la parte trasera de cada apoyo B (izquierdo y derecho).

Inserte el accesorio de unión en los tornillos desde arriba, con los agujeros de montaje de abrazaderas mirando hacia atrás.

Termine de apretar los tornillos del accesorio de unión ⑨ que fueron insertados previamente pero no fueron apretados.

- Los tornillos deberán apretarse firmemente al par de torsión indicado más abajo.
(1,2 – 1,5 N·m)



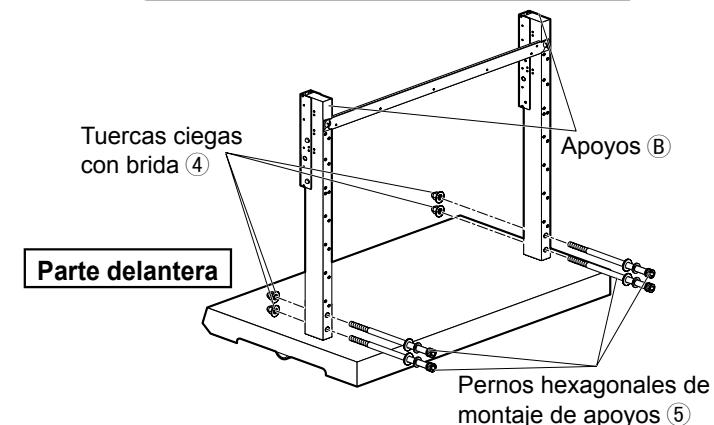
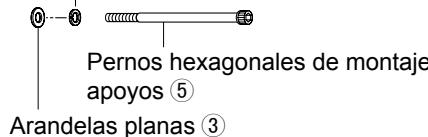
- 4. Prepare los cuatro pernos hexagonales de montaje de apoyos ⑤ como se indica en la figura, y luego colóquelos en el apoyo ⑧ desde la parte trasera.**

Fíjelos firmemente desde la parte delantera con tuercas ciegas de brida ④ .

- Los pernos y las tuercas deberán apretarse firmemente al par de torsión indicado más abajo. (12 – 14 N·m)

Preparación de los pernos de cabeza hexagonal

Arandelas de resorte ②

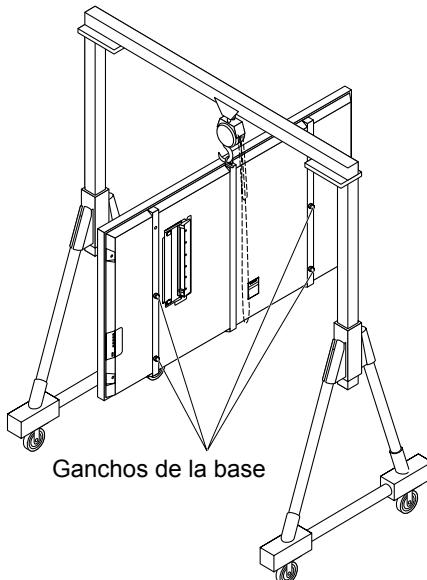


3. Preparación e instalación de la pantalla de plasma

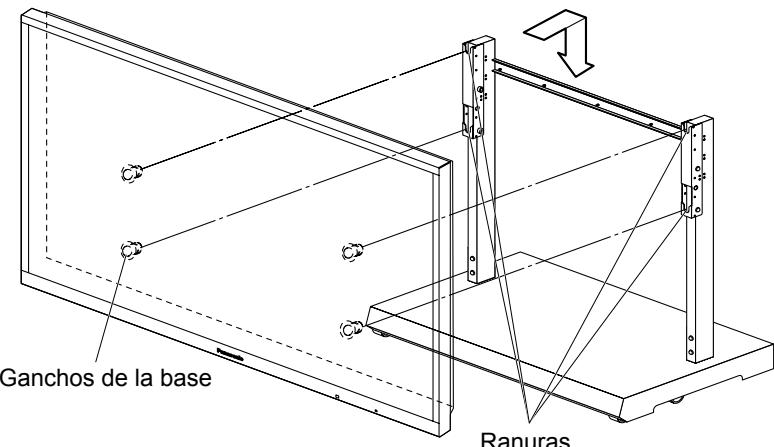
Aviso

- La pantalla de plasma es pesada, así que utilice un dispositivo (máquina) para permitir bajar la pantalla hasta colocarla en su lugar.
- Los controles del panel de la pantalla de plasma están situados en el panel del lado derecho, así que asegúrese de no sacudirlos ni golpearlos durante el proceso de instalación.
- Asegúrese de que los ganchos de soporte estén firmemente asegurados.

1. **Para subir la pantalla de plasma, conecte el gancho del dispositivo de suspensión en el perno de anilla del centro de la pantalla de plasma.**



2. **Una los ganchos de soporte a las 4 ranuras del accesorio de montaje de la pantalla y déjelos caer hasta que se detengan.**



Montaje

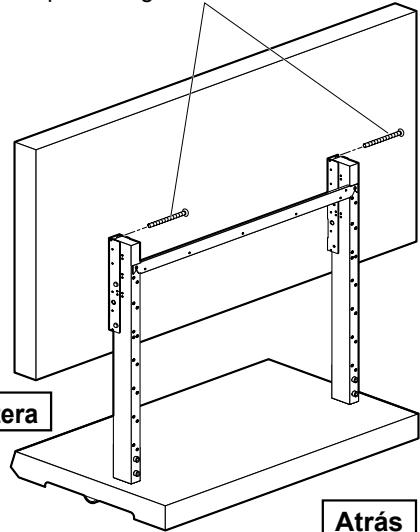
3. Empezando por el lado superior izquierdo de los accesorios de montaje de pantalla izquierdo y derecho ④ , coloque los 2 tornillos para asegurar la unidad ⑦ .

- Los tornillos deberán apretarse firmemente al par de torsión indicado más abajo.
(1,2 – 1,5 N·m)

Nota

- No apriete excesivamente los tornillos para asegurar la unidad ⑦ porque los accesorios se podrían deformar.

Tornillo para asegurar la unidad ⑦



4. Quite el dispositivo de suspensión.

Quite el perno de anilla e inserte la tapa del perno de anilla (suministrada con la pantalla de plasma).

※ Guarde bien el perno de anilla quitado.

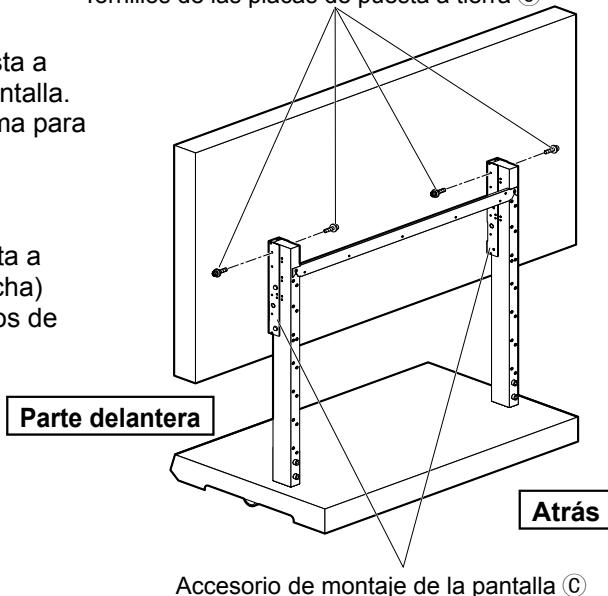
5. Instalación de la placa de puesta a tierra

Notas

- Las marcas estampadas (L y R) en las placas de puesta a tierra son como se ven desde la parte trasera de la pantalla.
- Coloque las placas de puesta a tierra de la misma forma para ambos apoyos (izquierdo y derecho).

- 1) Inserte sin apretar los tornillos de las placas de puesta a tierra ⑧ (2 en cada una, en la izquierda y en la derecha) en los agujeros del extremo superior de los accesorios de montaje de la pantalla ④ .

Tornillos de las placas de puesta a tierra ⑧



Accesorio de montaje de la pantalla ④

- 2) Alinee la posición de los agujeros de la placa de puesta a tierra (E) con el tornillo de la placa de puesta a tierra (8) montado durante el paso 1, y luego ponga la placa de puesta a tierra (E).

- 3) Empuje la placa de puesta a tierra (E) montada en el paso 2 hacia el lado de la pantalla de plasma, y alinee las posiciones de los agujeros con el accesorio de montaje de la pantalla (C).

※ Ponga en contacto la junta de la parte delantera de la placa de puesta a tierra y la pantalla de plasma.

- 4) Inserte los tornillos de la placa de puesta a tierra (8) en el orden numérico mostrado en la ilustración.

(5 es el tornillo insertado sin apretar en el paso 1. Inserte de forma que la arandela no quede incrustada.)

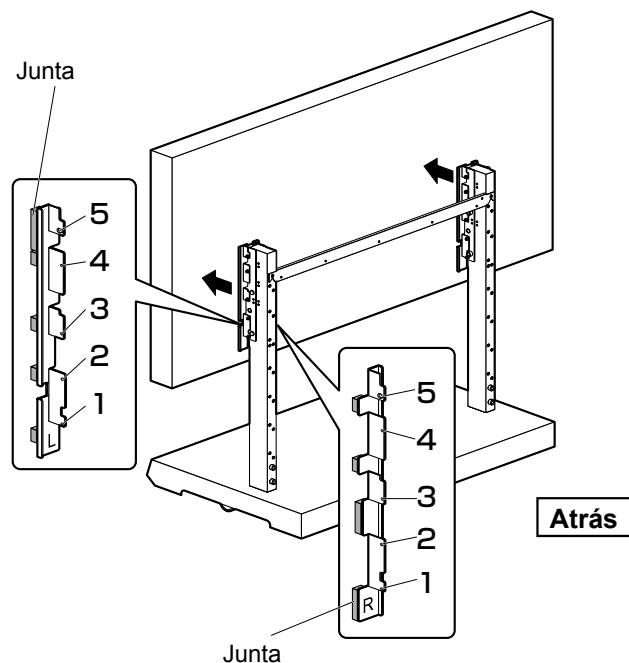
Ensamble el lado derecho de la misma forma.

- Los tornillos deberán apretarse firmemente al par de torsión indicado más abajo.
(1,2 – 1,5 N·m)

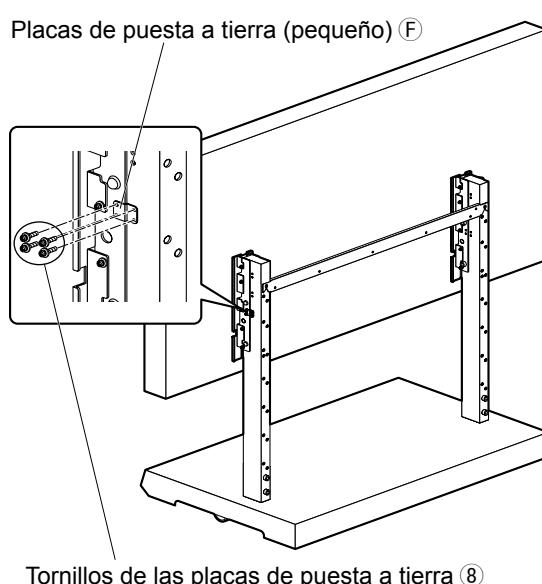
- 5) Utilizando 4 tornillos de placa de puesta a tierra (8), monte la placa de puesta a tierra (pequeña) (F) en el accesorio de montaje de la pantalla (C) y en los apoyos (B).

Ensamble el lado derecho de la misma forma.

- Los tornillos deberán apretarse firmemente al par de torsión indicado más abajo.
(1,2 – 1,5 N·m)



Español



Tornillos de las placas de puesta a tierra (8)

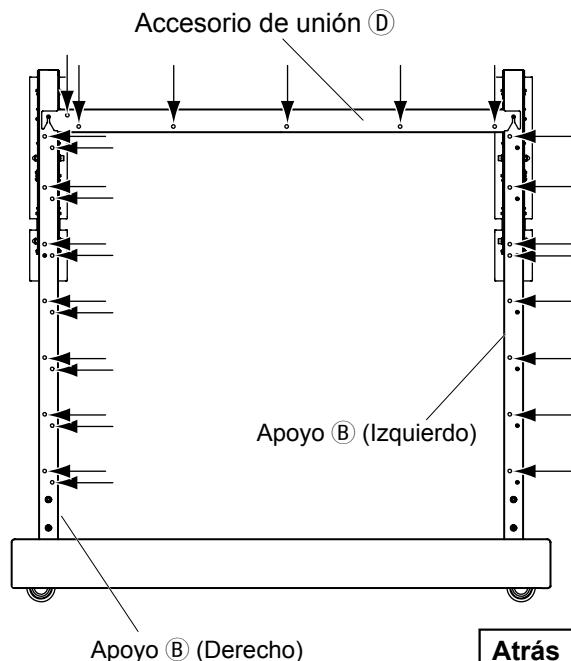
Montaje

4. Cableado del equipo que va a ser conectado

Para conocer detalles sobre cómo instalar el equipo que va a ser conectado con la pantalla o para añadir más equipos, consulte las instrucciones de funcionamiento de la pantalla de plasma y las instrucciones de funcionamiento del equipo pertinente.

1. Inserte 28 abrazaderas ⑩ en la parte trasera del soporte de presentación.

- 8 en el borde interior del apoyo B (Izquierdo)
- 14 en el apoyo B (Derecho)
- 6 en el accesorio de unión D



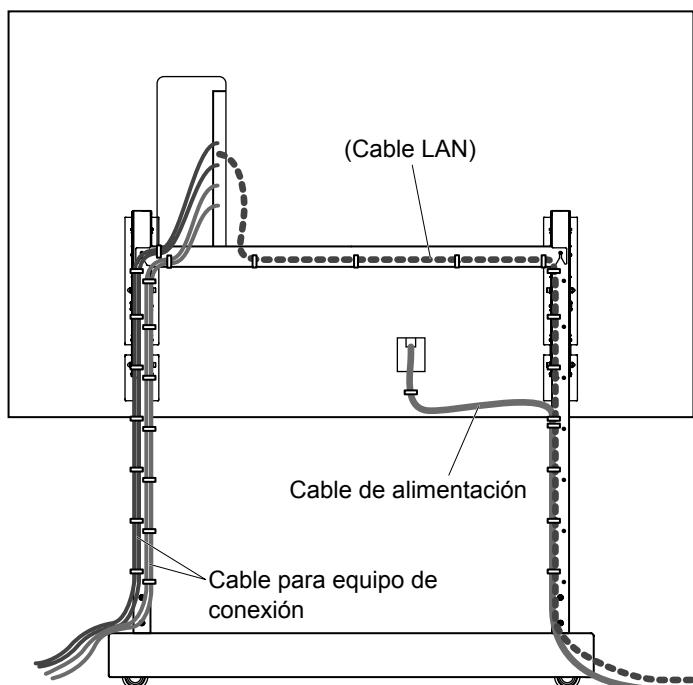
Atrás

2. Si el equipo que va a ser conectado (un amplificador AV y una grabadora DVD, por ejemplo) va a ser instalado al mismo tiempo para ser utilizado, conecte primero los cables de la pantalla de plasma.

3. Cuando haga el cableado con el equipo de conexión, tire del cableado hacia atrás utilizando las abrazaderas montadas.

Visto desde la parte trasera, el lado izquierdo es para los cables procedentes del equipo de conexión, y el lado derecho es para el cable de alimentación y el cable LAN.

(Siga la línea a trazos de la figura cuando utilice un cable LAN.)



Aviso

- Si utiliza un cable LAN para conectar la pantalla de plasma, conéctelo de forma que quede separado de otros cables (entre éstos no se incluye el cable de alimentación).

5. Fijación del soporte de presentación

Mueva el soporte para presentación a la posición donde el usuario quiera instalarla.

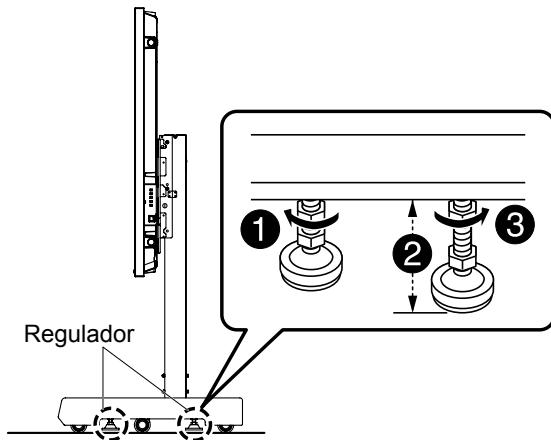
Fijación con reguladores

Mueva la unidad al lugar deseado y fíjela con los reguladores.

Compruebe si está inclinada la pantalla de plasma. Si lo está, utilice los reguladores para ponerla vertical.

Procedimiento de ajuste

- ① Afloje las tuercas de anclaje de los reguladores.
- ② Utilice los reguladores para cambiar la altura de forma que se ajuste la inclinación.
- ③ Apriete las tuercas de anclaje de los reguladores para fijarlos en su lugar.



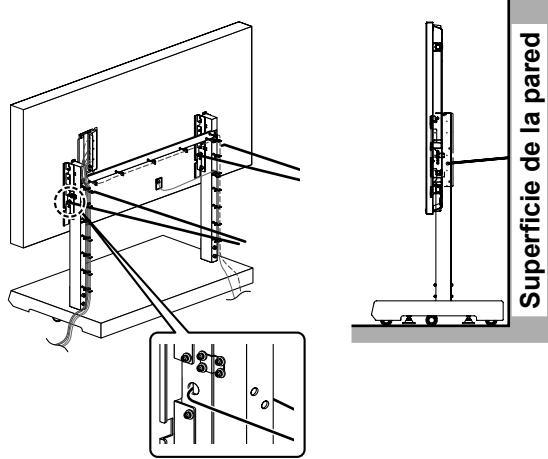
6. Para impedir caídas

Fijación en una pared o columna mediante cable

Pase un cable metálico (con una resistencia a la rotura de 7,8 kN como mínimo) a través de los agujeros del accesorio de montaje de la pantalla ④ y fíjelo en una pared fuerte, columna, etc., sin dejar que el cable quede flojo.

Nota

- Los componentes para evitar caídas no se incluyen con el producto.
Utilice un producto (con una resistencia a la rotura de 7,8 kN como mínimo) que sea adecuado a la forma en que está construido su hogar.



Retirada de la pantalla de plasma

Aviso

- Pida siempre a un profesional cualificado que mueva la pantalla de plasma o que la retire.
 - Como la pantalla es pesada, manéjela cuidadosamente empleando un equipo (máquina) de elevación.
1. Quite el sistema de prevención de caídas y afloje el regulador para dejar libre la unidad.
 2. Quite el cableado de los dispositivos de conexión y luego quite la placa de puesta a tierra.
 3. Quite los 2 tornillos para asegurar la unidad empezando por el del lado superior izquierdo de los accesorios de montaje izquierdo y derecho de la pantalla.
 4. Con la pantalla de plasma en suspensión, tire de ella hacia delante para quitarla.

Säkerhetsföreskrifter vid uppsättningen

VARNING

Se till att platsen för installationen har tillräcklig hållfasthet för att tillåta en längre tids användning.

- Om hållbarheten blir otillräcklig efter en längre tids användning kan det inträffa att skärmen välter och orsakar skador.

Montering och isärtagning bör endast utföras av en kvalificerad tekniker.

- Om golvstativet inte monteras på rätt sätt, kan plasmaskärmen välta och skadas och orsaka personskador.

Tag inte isär och modifiera inte golvstativet.

- Enheten kan i annat fall välta och skadas, och personskador kan också uppstå.

Installera inte på en plats som inte kan bära upp hela belastningen.

- Om installationsytans styrka är otillräcklig, kan skärmen välta och vålla personskador.

OBSERVERA

Använd inga andra skärmar än de som anges i katalogen.

- Detta kan leda till att enheten välter och utsätts för skador, eller kan orsaka personskador.

Klättra inte upp på golvstativet eller använd det som stege. (Se framförallt till att barn inte klättrar på stativet.)

- Om enheten välter eller skadas på grund av felaktig användning kan skada uppstå.

Håll enheten borta från direkt solsken och värmeanordningar.

- Hög värme kan orsaka snedvridning, deformering, materialförsplittning och försämrad hållbarhet som gör att utrustningen faller eller går sönder och orsakar skador.

Använd inte hjulen för förflyttning.

- Hjulen är endast avsedda för lägesjustering i samband med installationen.
- Om hjulen används för att förflytta golvstativet och plasmaskärmen kan de gå sönder, vilket kan leda till personskador.

Använd inte golvstativet om det blir skev, får sprickor eller på annat sätt blir trasig.

- Om golvstativet används när det är trasigt kan det skadas ytterligare och orsaka personskada.

Montera på stabil, jämn yta.

- Om så inte sker kan enheten välta och skadas och orsaka personskada.

Vidtag åtgärder för att undvika att enheten välter.

- Jordbävningar och barn som klättrar upp på skärmen kan orsaka att skärmen välter, vilket kan leda till skador.

Vid montering och demontering av plasmaskärm och golvstav ska en lyftanordning användas för att sänka enheten, och arbetet ska utföras av minst fyra personer.

- Om det inte finns fyra personer närvarande vid arbetet kan det leda till att skärmen tappas, vilket kan orsaka personskador.

Kontrollera under monteringen att alla skruvar är ordentligt åtdragna.

- Om tillräcklig omsorg inte läggs på att kontrollera att skruvorna dras åt ordentligt under monteringen kommer golvstativet inte att bli tillräckligt starkt för att bära upp plasmaskärmen och den kan välta och skadas samt orsaka personskada.

Blockera inte ventileringshålen. Tillse vid montering på golvstavet att utrymmet mellan plasmaskärmen och underlaget inte blockeras.

- Det kan i så fall leda till överhettning och eldsvåda.

Säkerställ minst 10 cm utrymme ovanför, under, till vänster, och till höger om plasmaskärmen.

Lämna även en del 15 cm utrymme bak till.

- Om du inte gör det kan det resultera i eldsvåda.

Kassera produkten när den inte längre ska användas.

- Annars kan den gå sönder och falla ner vilket kan leda till skada.

Hantering av enheten

- 1) Var försiktig när du väljer plats för skärmen, eftersom den kan missfärgas eller missformas av ljus och hetta om den placeras på en plats där den är utsatt för direkt solljus eller nära en värmare.
- 2) Vid rengöring ska skärmen torkas av med en mjuk och torr tygduk (av bomull eller flanell). Använd en trasa som fuktats i en mild tvättmedelslösning och torka sedan av med en torr trasa om den är väldigt smutsig. Använd inte bensol, thinner eller möbelvax då sådana lösningar kan skala av färgen. (Se skärmen bruksanvisning för information om hur du rengör skärmen. Om du använder en kemiskt behandlad trasa, ska du följa de instruktioner som medföljde trasan.)
- 3) Fäst inte tejp eller etiketter på produkten. Det kan sedan vara svårt att ta bort från golvstativets yta. Låt inga gummi- eller plastprodukter vara i långvarig kontakt med ytan. (Det kan orsaka försämring av ytfinissen.)
- 4) Plasmaskärmens panel är tillverkad av glas. Utsätt den inte för stora krafter eller stötar.

Observera dessa punkter vid installationen

- För att få en korrekt och problemfri användning av plasmaskärmen, skall den inte installeras på någon av följande platser.
 - Nära en sprinkler eller brand/rökdetektor
 - Ställen som kan utsättas för stötar och vibrationer
 - Nära högspänningsledningar eller kraftutrustning
 - Nära källor till magnetfält, värme, vattenångor eller sot
 - Ställen som utsätts för luftutblås från värmeapparater
 - Där droppar av kondens från en luftkonditioneringsanläggning eller annan enhet kan bildas
- Anslut plasmaskärmens nätkabelkontakt till ett vägguttag som sitter nära och som är lättåtkomligt.
- Se till att ventilationen är tillräcklig, så att temperaturen runt monitorn inte stiger över 40°C. Om luftens rörelse inne i skärmen inte är tillräcklig, kan värme byggas upp inne i skärmen, vilket kan leda till brand.
- Utför montering så att det ej uppstår någon kontakt mellan fästskruvarna eller nätkabeln och eventuella metaller inuti väggen.
- Lägg ut en mjuk filt eller tyg på golvet så att varken stället eller golvet får märken eller skrapas under arbetet med ihopsättning och installation.
- Utför ihopsättnings- och installationsarbetet på en plan och jämn yta, och fölж de anvisningar som ges för ihopsättning och installation.
- När delarna skruvas ihop bör du se till att skruvorna varken är alltför hårt eller för löst åtdragna.
- Vidtag tillräckliga åtgärder för att försäkra dig om att du har en säker omgivning när du utför ihopsättning och installationsarbetet, och när du rör dig omkring under arbetets gång.
- Använd inte några andra delar än de som ingår i det här paketet.
- Läs igenom och fölж det som står under "Säkerhetsföreskrifter vid uppsättningen".

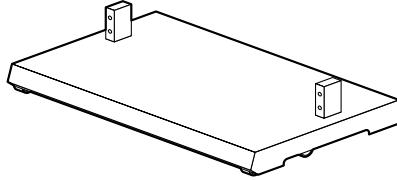
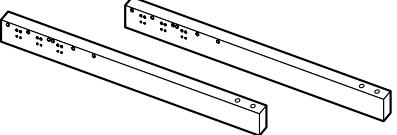
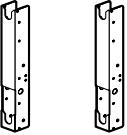
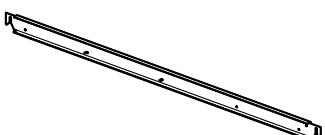
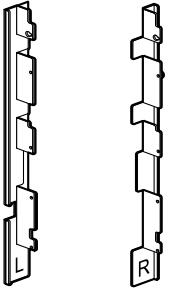
PROFESSIONELL INSTALLATION KRÄVS.

PANASONIC PÅTAR SIG INGET ANSVAR FÖR SKADOR PÅ EGENDOM OCH/ELLER ALLVARLIGA PERSONSKADOR, INKLUSIVE DÖDSFALL, SOM BEROR PÅ OTILLFREDSSTÄLLANDE INSTALLATION ELLER FELAKTIG HANTERING.

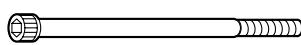
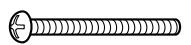
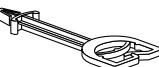
Beståndsdelar

Huvudsakliga delar

Kontrollera att alla delar finns med och att deras antal stämmer.

(A) Stativets hjulbas 	(B) Stöd (Vänster och höger stöd är identiska.) 	(C) Skärmfäste (Höger och vänster skärmfästen är identiska.) 
(D) Tvärfäste 	(E) Basplattor (2 till vänster och 2 till höger) 	(F) Basplattor (liten) (Vänster och höger basplattor är identiska.) 

Tillbehörsdelar

① Sexkantsnyckel (6 mm) 	② Låsbrickor (4) 	③ Brickor (4) 	④ Flänsade täckta muttrar (8) 
⑤ Sexkantsbultar för montering av stöd M8×110 	⑥ Sexkantbultar (med brickor) till skärmfäste M8×70 	⑦ Skruv för att säkra enheten M6×60 	
⑧ Skruvar till jordplatta M4×10 	⑨ Skruvar till tvärfäste M5×20 	⑩ Klämma (28) 	

Anm.

- Tippskyddskomponenter medföljer inte produkten.

Ihopsättning

Använd aldrig någon annan metod än vad som anges för installation.

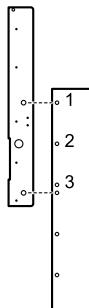
1. Förbereda stöden (vänster respektive höger)

Vikten av golvstativet är ca 82kg. Se bruksanvisningen till plasmaskärmen för information om vikten på plasmaskärmen när den är monterad på golvstativet.

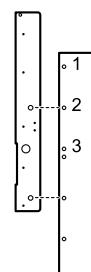
Plasmaskärmen kan monteras på tre olika höjder: 100, 90 eller 80 cm.

Monteringshöjden är avståndet från golvet till plasmaskärmens underkant. Montera genom att foga samman motsvarande stämpelmärke.

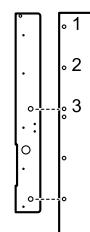
Stämpelmärkning1:
100 cm



Stämpelmärkning2:
90 cm



Stämpelmärkning3:
80 cm

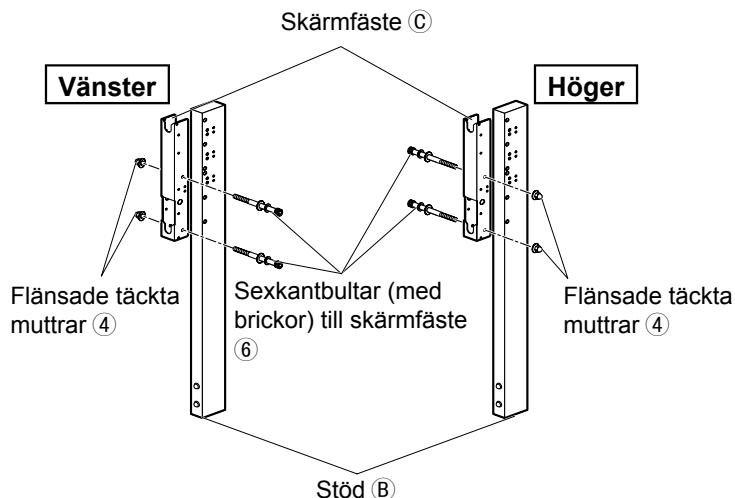


1. Sätt fast skärmfästet **(C)** i stödet **(B)** med 2 sexkantbultar till skärmfästet **(6)** och 2 flänsade täckta muttrar **(4)**.

Montera så att de flänsade täckta muttrarna **(4)** hamnar på utsidan av stödet **(B)**.

Sätt samman andra sidan på motsvarande sätt.

- Bulten ska dras åt ordentligt till det åtdragningsmoment som anges nedan. (12 – 14 N•m)

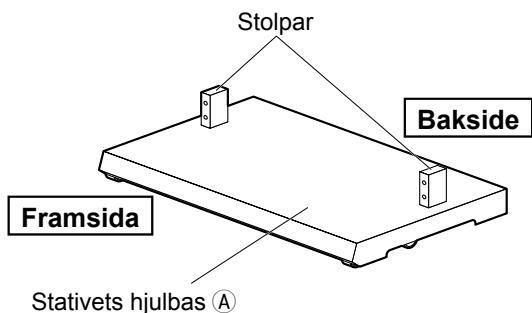


Ihopsättning

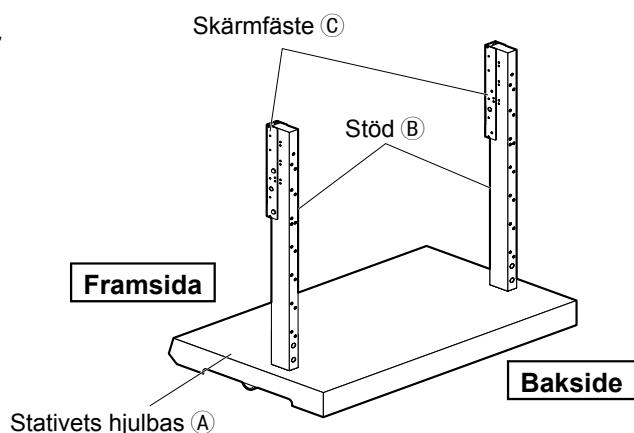
2. Montera stöd och tvärfäste

1. Ta reda på vilken sida av stativets hjulbas A fram och baksidor.

Stolparna är placerad närmare baksidan.



2. Skjut ner vänster och höger stöd B över stolparna i stativets hjulbas A uppifrån så att skärmfästena C är riktade framåt.



3. Montera tvärfästet D.

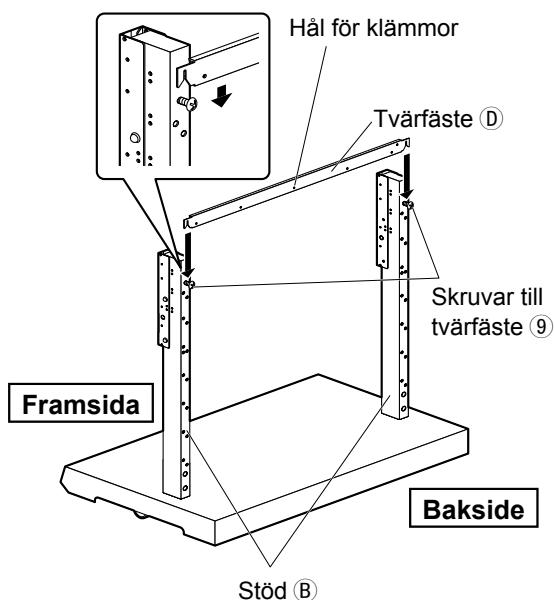
Sätt in 1 tvärfästesskruv ⑨ löst baktill i båda stöden B (vänster och höger).

För ner tvärfästet på skruvorna uppifrån så att hålen för klämmorna är riktade bakåt.

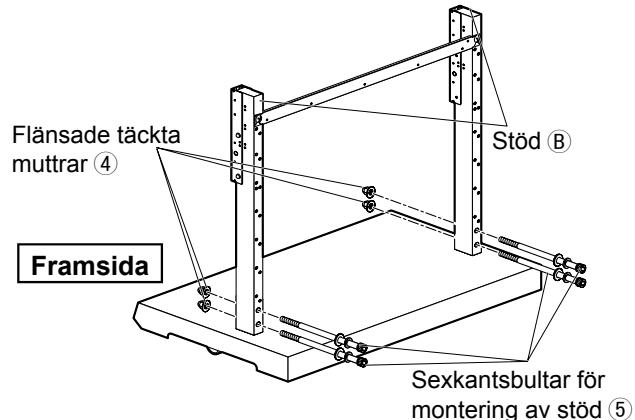
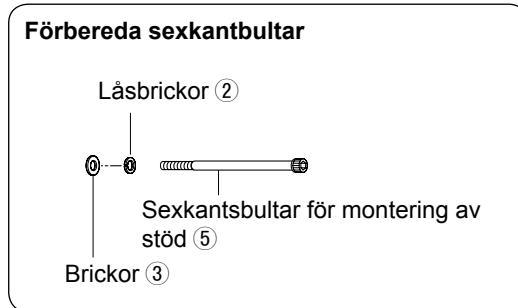
Dra åt tvärfästesskruvarna ⑨ som tidigare sattes in löst.

- Skruvarna ska dras åt hårt med ett moment som anges nedan.

(1,2 – 1,5 N·m)



- 4. Förbered de fyra sexkantbultarna för montering**
 ⑤ enligt figuren och för in dem i stödet ⑧ från baksidan.
Säkra bultarna genom att skruva fast de flänsade täckta muttrarna ④ från framsidan.
- Bultar och muttrar ska dras åt hårt med ett moment som anges nedan.
 (12 – 14 N·m)

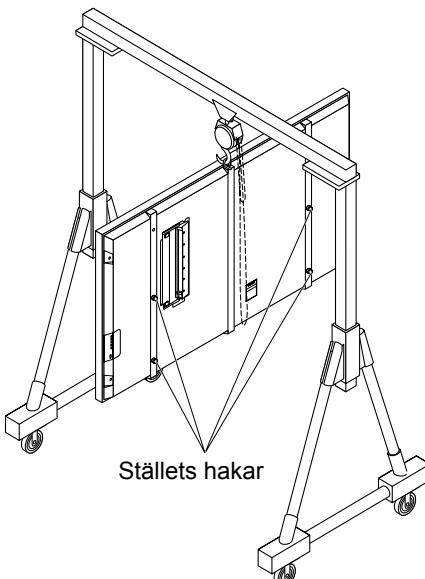


3. Förbereda och montera plasmaskärmen

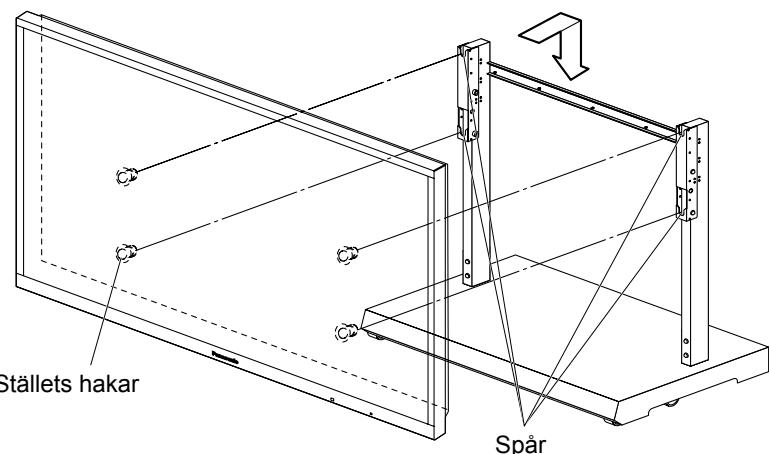
Observera

- Plasmaskärmen är tung, och du bör därför använda en anordning (maskin) som gör det möjligt att sänka plasmaskärmen på plats.
- Plasmaskärmens kontroller sitter på panelen på höger sida, och du bör därför se till att inget stöt i eller slår emot panelen under installationen.
- Se till att ställhakarna är ordentligt fastsatta.

- För att lyfta plasmaskärmen sätts lyftanordningens krok fast i lyfttöglan i mitten av plasmaskärmen.**



- Passa in stativhakarna i skärmfästets 4 spår och låt dem glida ner till botten.**



Ihopsättning

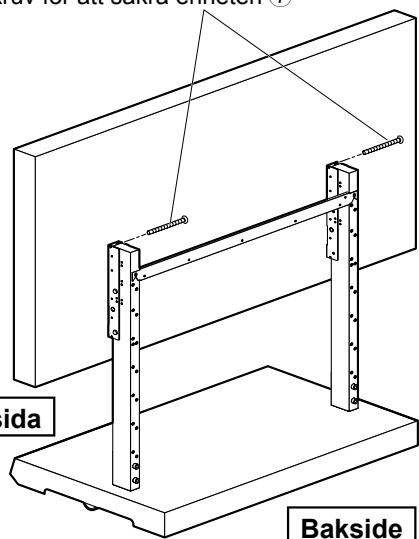
3. Börja med övre vänstra respektive högra skärmfästena **C** och sätt fast de 2 skurvarna för att säkra enheten **⑦**.

- Skurvarna ska dras åt hårt med ett moment som anges nedan.
(1,2 – 1,5 N·m)

Anm.

- Dra inte åt skurvarna för att säkra enheten **⑦** för hårt eftersom det kan deformera fästena.

Skruv för att säkra enheten **⑦**



4. Ta bort lyftanordningen.

Skruta ut lyftöglan och sätt in en täckskruv i hålet (medföljer plasmaskärmen).

※ Förvara den borttagna lyftöglan så att den inte kommer bort.

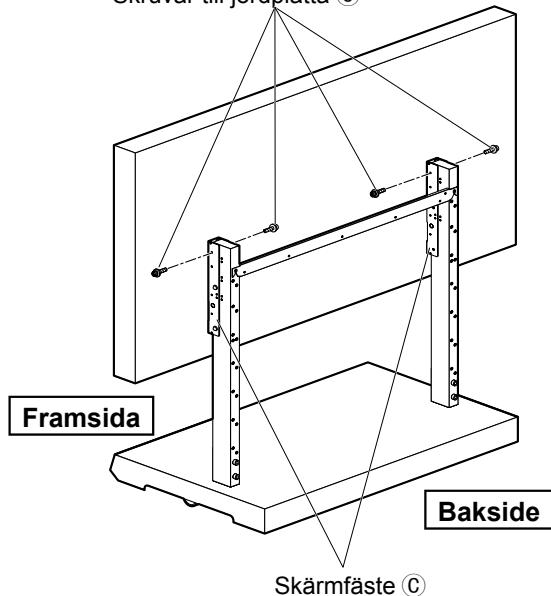
5. Montera jordplattan

Anm.

- Basplattornas stämpelmärke (L och R) kan ses från skärmens baksida.
- Sätt fast basplattorna på samma sätt i båda stöden (vänster och höger).

- 1) Sätt löst in skruvarna till jordplattan **⑧** (2 till vänster och 2 till höger) i hålen upptill i skärmfästena **C**.

Skruvar till jordplatta **⑧**

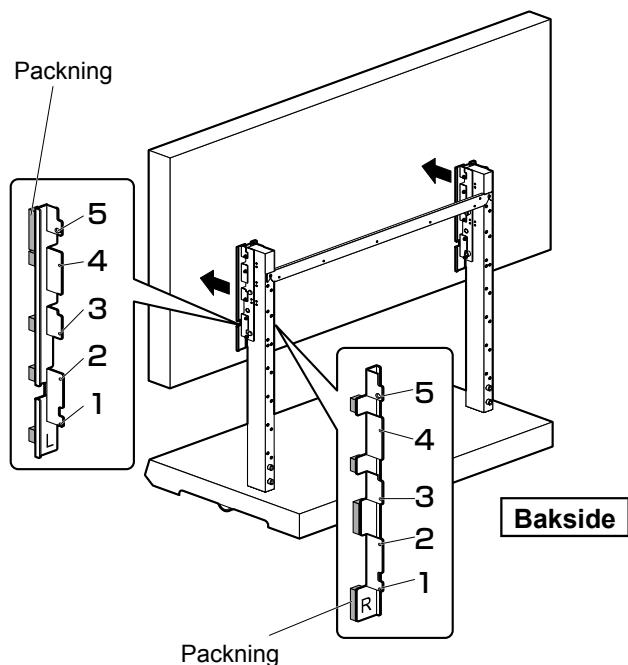


- 2) Passa in jordplattans hål ⑤ i skruven ⑧ som monterades i steg 1 och sätt sedan dit jordplattan ④.

- 3) Tryck jordplattan ④ som monterades i steg 2 mot plasmaskärmen och passa in hålen i skärmfästet ③.
※ Se till att packningen på jordplattans framsida har kontakt med plasmaskärmen.

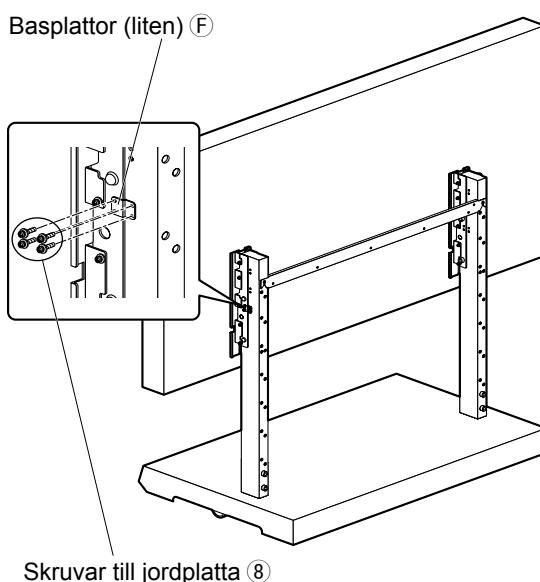
- 4) För in jordplatteskruvorna ⑧ i den ordning som visas i figuren.
(5 är den löst insatta skruven från steg 1. Sätt in skruvorna utan att brickan kilas fast.)
Sätt samman högra sidan på motsvarande sätt.

- Skruvorna ska dras åt hårt med ett moment som anges nedan.
(1,2 – 1,5 N·m)



- 5) Använd 4 jordplatteskruvar ⑧ och montera jordplatta (liten) ⑥ i skärmfäste ③ och stöd ⑦.
Sätt samman högra sidan på motsvarande sätt.

- Skruvorna ska dras åt hårt med ett moment som anges nedan.
(1,2 – 1,5 N·m)



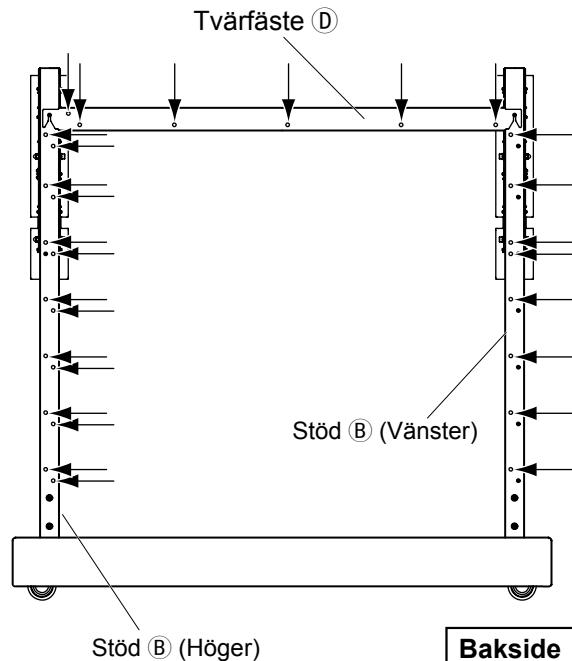
Ihopsättning

4. Dragning av sladdar för den utrustning som ska anslutas

Se bruksanvisningarna till såväl plasmaskärmen som aktuell utrustning för detaljer om hur utrustningen ska anslutas till skärmen, och hur man lägger till mer utrustning.

1. För in 28 klämmor ⑩ i stativets baksida.

- 8 i innerkanten av stöd ⑧ (Vänster)
- 14 i stöd ⑧ (Höger)
- 6 i tvärfästet ⑪

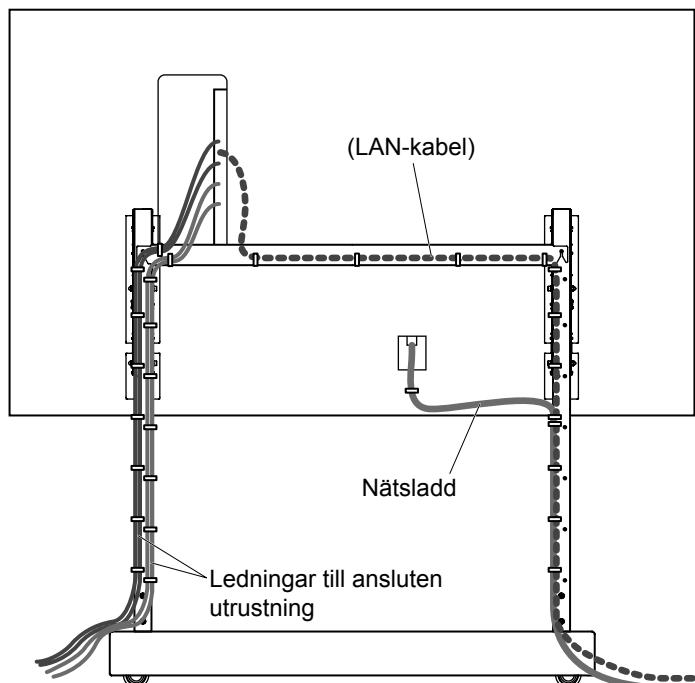


2. Om den utrustning som ska anslutas (som till exempel en AV-förstärkare och DVD-inspelare) installeras samtidigt med skärmen så ska sladdarna till plasmaskärmen anslutas först.

3. När ledningar dras för att ansluta enheten ska de dras på baksidan med hjälp av monterade klämmor.

Vänstersidan (sedd bakifrån) är till för ledningar till ansluten utrustning medan högersidan är till för nätsladd och LAN-kabel.

(Dra LAN-kabel efter den streckade linjen i figuren.)



Observera

- Om en LAN-kabel ansluts till plasmaskärmen ska den dras separerad från övriga ledningar (undantaget nätsladden).

5. Förankra golvstativ

Flytta golvstative till den position där användaren vill ha det.

Förankra med justerbara ben

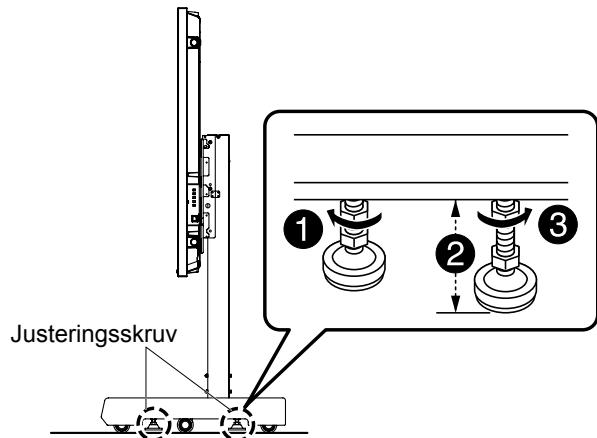
Flytta enheten till önskad plats och förankra den med de justerbara benen.

Kontrollera om plasmaskärmen lutar.

Använd justeringsskruvorna, om skärmen lutar, för att justera den.

Justeringsprocedur

- ① Lossa justeringsskruvarnas låsmuttrar.
- ② Använd justeringsskruvarna för att ändra höjden så att lutningen justeras.
- ③ Drag åt låsmuttrarna till justeringsskruvarna, så att de läses i läge.



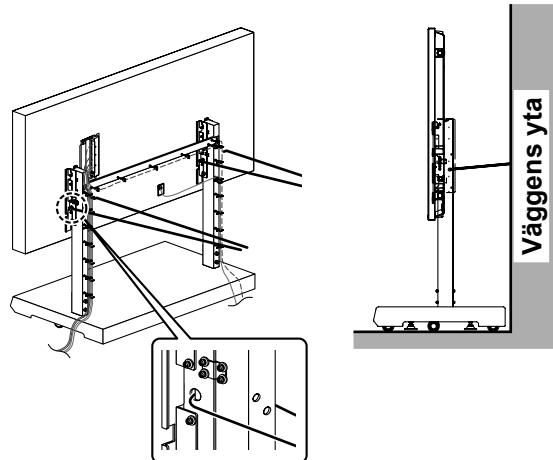
6. Tippskydd

Förankra i vägg eller karm med vajer

Dra en vanlig stålvajer (med brottstyrka på minst 7,8 kN) genom hålen i skärmfästet C och fäst den spända vajern i en stabil vägg, dörrkarm eller liknande.

Anm.

- Tippskyddskomponenter medföljer inte produkten.
Använd en vanligt tillgänglig produkt (med en brottstyrka på minst 7,8 kN) som passar in i hemmiljön.



Demontera plasmaskärmen

Observera

- Be alltid en kvalificerad yrkesman att flytta eller demontera plasmaskärmen.
 - Eftersom skärmen är tung bör den hanteras försiktigt med hjälp av en lyftutrustning (maskin).
1. Ta bort tippskyddet och skruva upp benen så att enheten inte längre är förankrad.
 2. Ta bort ledningar till anslutna enheter och ta sedan bort jordplattan.
 3. Ta bort de 2 skruvarna för att säkra enheten, starta med övre vänstra sidan av vänster och höger skärmfäste.
 4. Lyft upp plasmaskärmen och dra den framåt så den lossnar.

Forholdsregler vedrørende montering

ADVARSEL

Kontroller, at installationsstedet er stærkt nok til at holde til længere tids brug.

- Hvis dets styrke bliver utilstrækkelig ved anvendelse i et længere tidsrum, kan skærmen vælte og være årsag til personskade.

Montering og afmontering må udelukkende udføres af en kvalificeret tekniker.

- Hvis gulvstativet ikke er monteret korrekt, kan plasmaskærmen tippe forover, hvilket kan medføre personskader.

Gulvstativet må ikke skilles ad eller modificeres.

- Dette kan bevirkе, at enheden vælter og lidet skade, og resultere i personskade.

Opstil ikke soklen på et sted, der ikke understøtter den fulde vægt.

- Hvis monteringsoverfladens belastningsevne ikke er tilstrækkelig, kan skærmen muligvis tippe forover og medføre personskader.

FORSIGTIG

Brug ikke andre skærme end dem, der er nævnt i kataloget.

- I modsat fald kan enheden tippe forover og blive beskadiget, ligesom det kan medføre personskader.

Det er farligt at kravle eller træde op på gulvstativet. (Især små børn bør informeres om dette.)

- Hvis enheden tipper forover eller bliver beskadiget som følge af forkert brug, kan det medføre personskader.

Hold enheden væk fra direkte sol og varneapparater.

- Forsommelse af dette kan resultere i skævhed, deformation eller forringelse af materialer samt tab af styrke, hvilket kan foranledige, at udstyret tippe forover eller går i stykker og derved bliver årsag til en ulykke.

Anvend ikke hjulene til flytteformål.

- Disse hjul anvendes til justeringsformål under installationen.
- Hvis hjulene anvendes til at flytte gulvstativet og plasma-skærmen, kan de gå i stykker og udgøre en risiko for personskade.

Brug ikke gulvstativet, hvis det bliver bøjet, får revner eller på anden måde bliver defekt.

- Hvis du bruger et defekt gulvstaviv, kan det blive beskadiget yderligere, hvilket kan medføre personskader.

Anbring enheden på en stabil, jævn overflade.

- I modsat fald kan enheden tippe forover og blive beskadiget, ligesom det kan medføre personskader.

Tag de fornødne forholdsregler for at forebygge at enheden vælter.

- Jordskælv eller børn, som klatter op på skærmen, kan være årsag til, at skærmen vælter med risiko for personskade.

Når du monterer eller fjerner plasmaskærmen og gulvstativet, skal du anvende en sænkeanordning (maskine) og sørge for, at arbejdet udføres af mindst fire personer.

- Hvis skærmen ikke håndteres af fire personer, kan skærmen tabes, og personskade kan blive resultatet.

Sørg for, at alle skruer strammes helt i forbindelse med montering.

- Hvis man ikke er opmærksom på at skruerne strammes helt i forbindelse med monteringen, vil gulvstativet ikke være stærkt nok til at bære plasmaskærmen. Det kan betyde, at skærmen tipper forover og bliver beskadiget, ligesom der kan ske personskader.

Undlad at blokere ventilationshullerne. Under brug af gulvstativet må mellemrummet mellem den nederste overflade af plasmaskærmen og gulvets overflade ikke blokeres.

- Ellers kan der forekomme varmeophobning inden i, hvilket kan resultere i brand.

Du bør sikre, at der er et mellemrum på mindst 10 cm ved toppen, bunden, til venstre og til højre for plasmaskærmen. Du bør også sikre, at der er et mellemrum på mindst 15 cm bagved.

- Ellers kan der opstå brand.

Bortskaf produktet, hvis det ikke lænere skal anvendes.

- Ellers kan det brække eller falde ned med risiko for tilskadekomst til følge.

At bemærke ved håndtering

- 1) Udvis forsigtighed, når du vælger installationsstedet til skærmen, fordi skærmen kan blive misfarvet eller deformert på grund af lys eller varme, hvis den placeres i direkte sol eller i nærheden af et varmeapparat.
- 2) Skærmen rengøres ved at man tørre den af med en blød klud (af bomuld eller flannel). Hvis enheden er meget tilsmudset, aftørres smuds først med et neutralt opvaskemiddel, der er fortyndet med vand, hvorefter der tørres efter med en tør klud. Anvend ikke rensemidler, såsom benzin, fortynder eller møbelvoks, da disse kan få maling til at skalle af. (For information om rengøring af displayet, henvises til brugsvejledningen for displayet. Hvis du anvender en kemisk behandlet klud, skal du følge de anvisninger, der følger med kluden).
- 3) Sæt ikke klæbebånd eller stickers på produktet. Disse kan misfarve gulvstativet. Tillad ikke længerevarende kontakt med gummi, vinylprodukter og lignende. (Dette vil føre til forringelse af produktet.)
- 4) Plasmaskærmens panel er lavet af glas. Det må ikke udsættes for et kraftigt tryk eller udsættes for slag.

Vigtige pankter i forbindelse med montering

- For at sikre en korrekt og problemfri funktion af plasmaskærmen, bør skærmen ikke monteres på følgende steder.
 - Nær sprinklere eller brand- og røgdetektorer
 - Hvor der er risiko for udsættelse for vibrationer eller stød
 - Nær højspændingsledninger eller dynamiske strømforsyninger
 - Nær magnetkilder, varme, vanddamp og sod
 - Steder udsat for luftstrøm fra opvarmningsinstallationer
 - Hvor der kan dannes kondensdråber fra et klimaanlæg eller et andet apparat
- Sæt plasmaskærmens netledning i stikkontakten, som bør være placeret i nærheden og let tilgængelig.
- Sørg for, at ventilationen er tilstrækkelig til, at temperaturen rundt om skærmen ikke kommer over 40 °C. Hvis luften inde i skærmen er for stillestående, er der risiko for overophedning, hvilket kan medføre brand.
- Opsæt, så der ikke er nogen kontakt mellem fastgørelseseboltene eller netledning og metal skjult i væggen.
- Læg et blødt tæppe eller et stykke stof på gulvet, således at stativet og gulvet ikke får mærker eller ridser under samlingen og installationsarbejdet.
- Udfør samlingen og installationsarbejdet på en flad og plan flade, og følg instruktionerne for samlings- og installationsarbejdet.
- Når du skruer delene fast, skal du sørge for, at skruerne hverken er utilstrækkeligt strammet eller strammet for meget.
- Vær påpasselig med at opretholde sikkerheden omkring dig, når du udfører samlings- og installationsarbejdet, eller når du bevæger dig omkring under arbejdet.
- Anvend ikke andre dele end dem, der følger med plasmaskærmen.
- Sørg for at læse og overholde "Forholdsregler vedrørende montering".

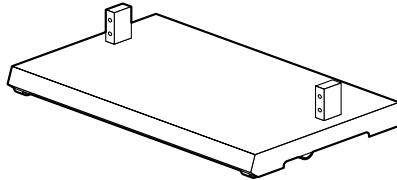
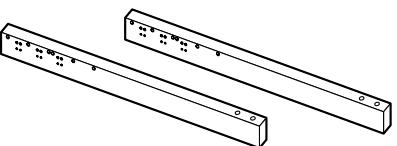
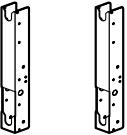
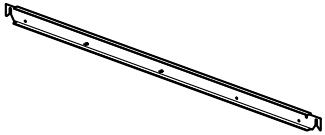
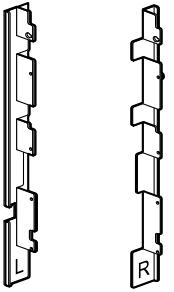
PROFESSIONEL INSTALLATION ER PÅKRÆVET.

PANASONIC PÅTAGER SIG INTET ANSVAR FOR EJENDOMSSKADE OG/ELLER ALVORLIG PERSONSKADE, INKLUSIVE DØD, SOM ER ET RESULTAT AF FEJLAGTIG INSTALLATION ELLER FORKERT HÅNDTERING.

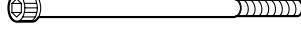
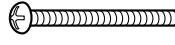
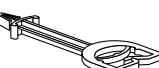
Medfølgende dele

Hoveddele

Kontroller, at alle delene følger med og at antallet af dem er korrekt.

(A) Stativbase 	(B) Støtter (Venstre og højre støtte er identiske.) 	(C) Skærmmonteringsanordning (Venstre og højre monteringsanordninger er identiske.) 
(D) Sammenføjningsanordning (1) 	(E) Jordingsplader (2 hver til venstre og højre) 	(F) Jordingsplader (lille) (2) (Venstre og højre jordingsplader er identiske.) 

Tilbehørsdele

① Unbraconøgle (6 mm) (1) 	② Fjederskiver (4) 	③ Flade skiver (4) 	④ Flange-hættemøtrikker (8) 
⑤ Sekskantbolte til støttemontering M8×110 (4) 	⑥ Sekskantbolte til skærmmonteringsanordning (med skiver) M8×70 (4) 	⑦ Skruer til fastgørelse af enheden M6×60 (2) 	
⑧ Skruer til jordingsplade M4×10 (28) 	⑨ Skruer til sammenføjningsanordning M5×20 (2) 	⑩ Klemme (28) 	

Bemærk

- Dele til forhindring af vælten følger ikke med dette produkt.

Samling

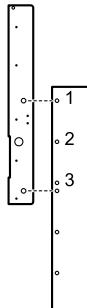
Anvend aldrig nogen anden metode til installation end den specificerede.

1. Klargøring af støtter (en hver til venstre og højre)

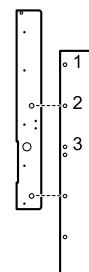
Gulvstativets vægt er cirka 82 kg. Se venligst brugsvejledningen for plasmaskærmen angående vægten af plasmaskærmen, som er sat på gulvstativet.

Plasmaskærmen kan indstilles til en hvilken som helst af de tre installationshøjder: 100 cm, 90 cm og 80 cm. Installationshøjden er højden fra gulvet til undersiden af plasmaskærmen. Udfør samlingen ved at sætte på linje med de relevante, prægede mærker.

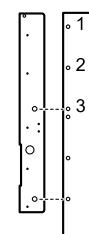
Prægede mærker1:
100 cm



Prægede mærker2:
90 cm



Prægede mærker3:
80 cm

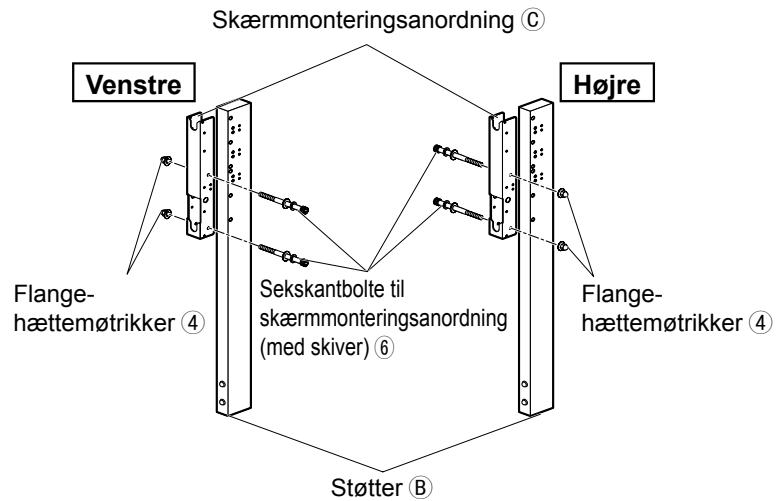


- Monter skærmmonteringsanordning **(C)** på støtte **(B)** med brug af 2 sekskantbolte til skærmmonteringsanordning **(6)** og 2 flange-hættemøtrikker **(4)**.

Udfør samlingen således, at flange-hættemøtrikken **(4)** er på siden med støtten **(B)** og vender udad.

Udfør samling af den anden side på same måde.

- Bolten skal strammes godt til det herunder angivne stramningsmoment.
(12 – 14 N•m)



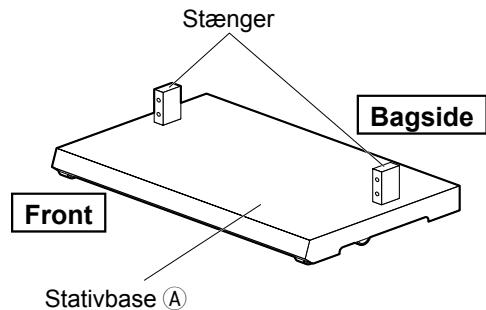
Samling

2. Montering af støtter og sammenføjningsanordning

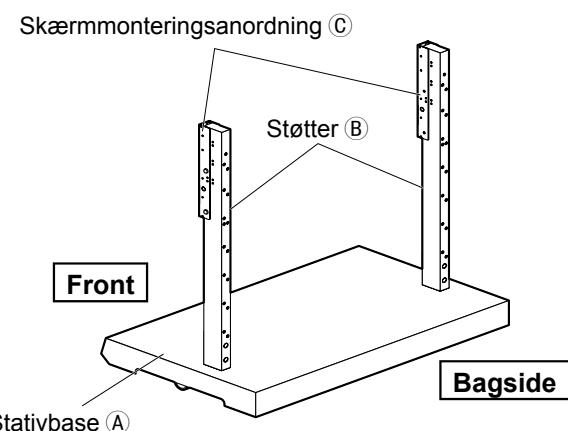
1. Bekræft, hvad der er forside og bagside af stativfoden

Ⓐ .

Den side til hvilken stængerne er nærmere er bagsiden.



2. Sæt de venstre og højre støtter Ⓑ på stativfodens stænger Ⓒ ovenfra, således at skærmmonteringsanordningerne Ⓓ vender mod forsiden.

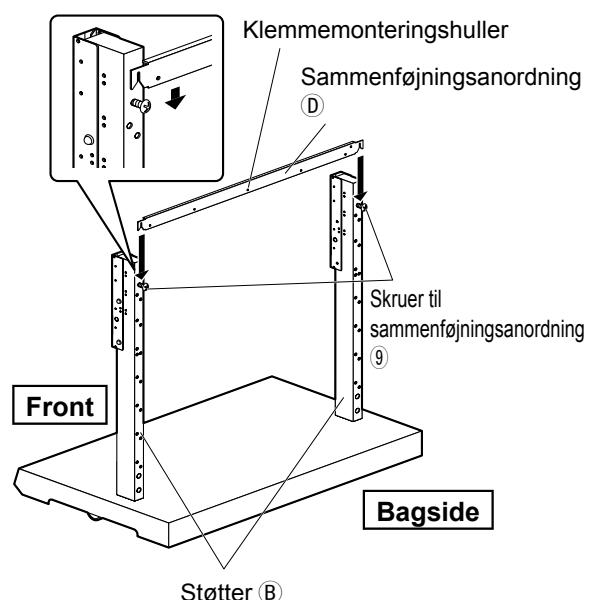


3. Monter sammenføjningsanordning Ⓒ .

Sæt 1 sammenføjningsanordningsskrue Ⓓ løst på bagsiden af hver støtte Ⓑ (venstre og højre).
Sæt sammenføjningsanordningen på skruerne ovenfra med klemmemonteringshullerne vendende mod bagsiden.

Afslut stramningen af sammenføjningsanordningsskruen Ⓓ , som tidligere sattes løst ind.

- Skruerne bør strammes ordentligt til det herunder angivne tilspændingsmoment.
(1,2 – 1,5 N·m)



4. Klargør de fire sekskantbolte til støttemontering

⑤ som vist på illustrationen og sæt dem på støtten ⑧ fra bagsiden.

Fastgør dem sikert fra forsiden med flangehættemøtrikker ④.

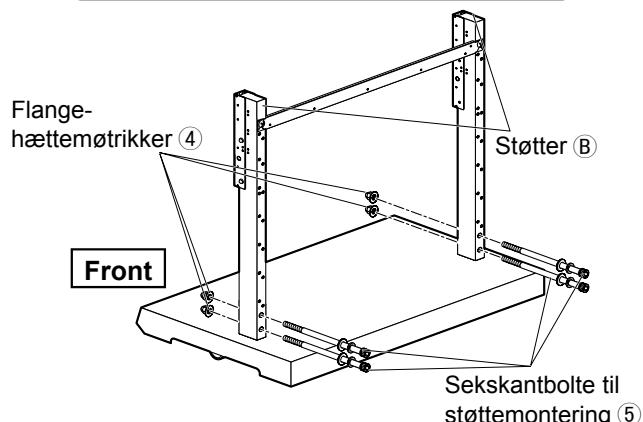
- Boltene og møtrikkerne bør strammes ordentligt til det herunder angivne tilspændingsmoment. (12 – 14 N·m)

Klargøring af sekskantboltene

Fjederskiver ②

Sekskantbolte til støttemontering ⑤

Flade skiver ③

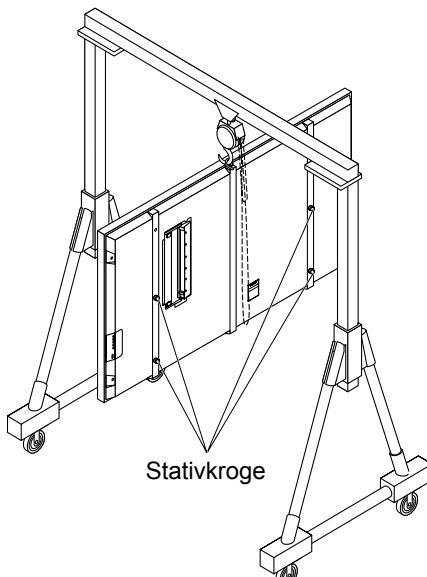


3. Klargøring og montering af plasmaskærmen

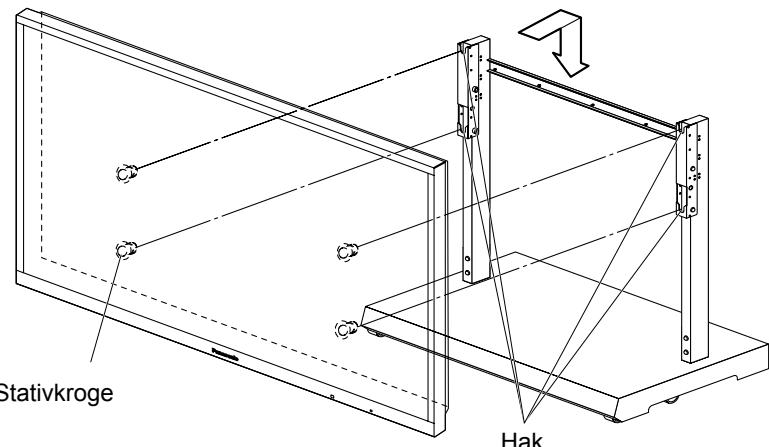
Forsigtig

- Plasmaskærmen er tung, så anvend en anordning (maskine), som vil gøre det muligt at sænke plasmaskærmen på plads.
- Kontrollerne på plasmaskærmens panel er placeret i højre side af panelet, så vær forsigtig med ikke at støde til dem eller ramme dem under monteringen.
- Kontroller, at stativkrogene sidder godt fast.

- For at løfte plasmaskærmen, skal man sætte ophængningsanordningens krog på øjebolten i midten af plasmaskærmen.



- Sæt stativkrogene i de 4 hakkene på skærmmonteringsanordningen og lad dem falde, indtil de stopper



Samling

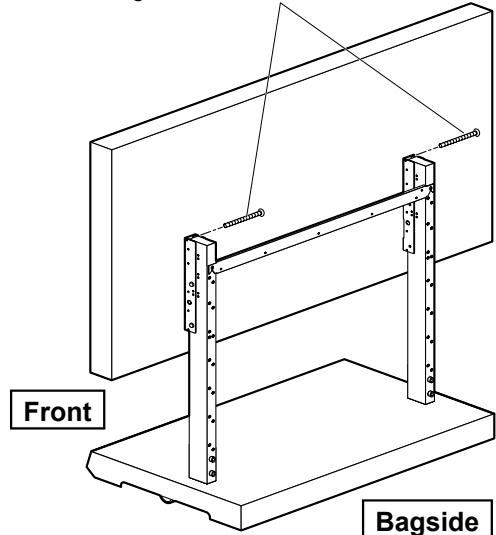
3. Monter de 2 skruer til fastgørelse af enheden ⑦ , idet du begynder med den øverste venstre side på de venstre og højre skærmmonteringsanordninger ⑨ .

- Skruerne bør strammes ordentligt til det herunder angivne tilspændingsmoment.
(1,2 – 1,5 N·m)

Bemærk

- Lad være med at stramme skruerne til fastgørelse af enheden ⑦ , da dette kan bevirkе, at beslagene bliver deformé.

Skruer til fastgørelse af enheden ⑦



4. Fjern ophængningsanordningen.

Fjern øjebolten og sæt øjebolthætten (følger med plasmaskærmen) ind.

※ Gem omhyggeligt den aftagne øjebolt.

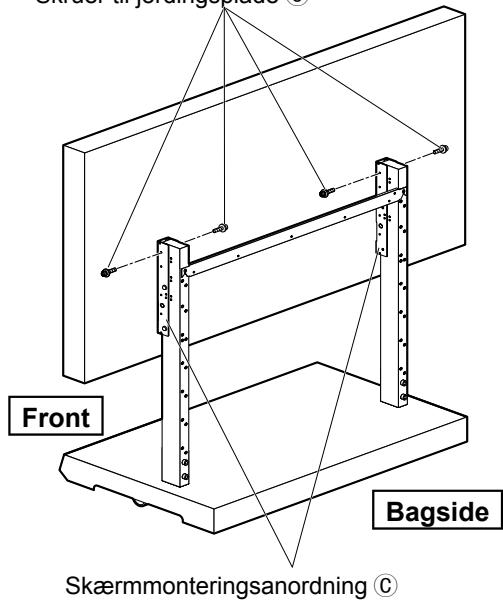
5. Montering af jordingspladen

Bemærk

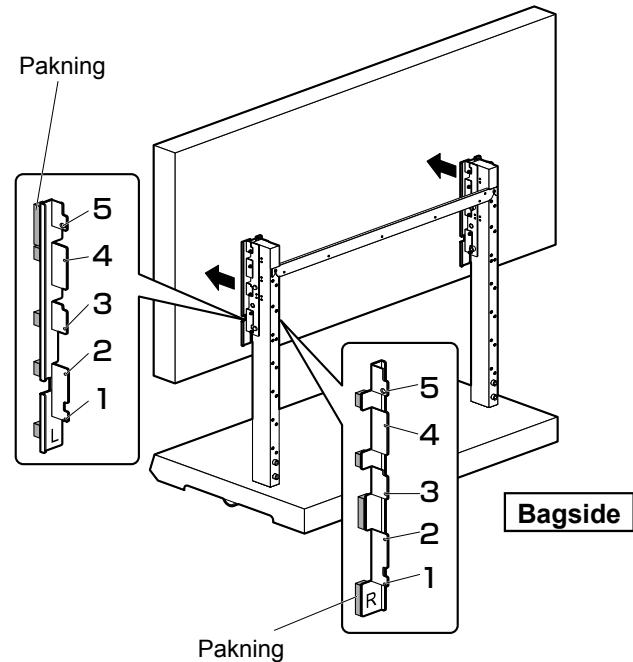
- De prægede mærker (L og R) på jordingspladerne er som set fra bagsiden af skærmen.
- Monter jordingspladerne på samme måde for begge støtter (venstre og højre).

- 1) Sæt jordingspladens skruer ⑧ løst ind (2 hver til venstre og til højre) i hullerne på den øvre ende af skærmmonteringsanordningerne ⑨ .

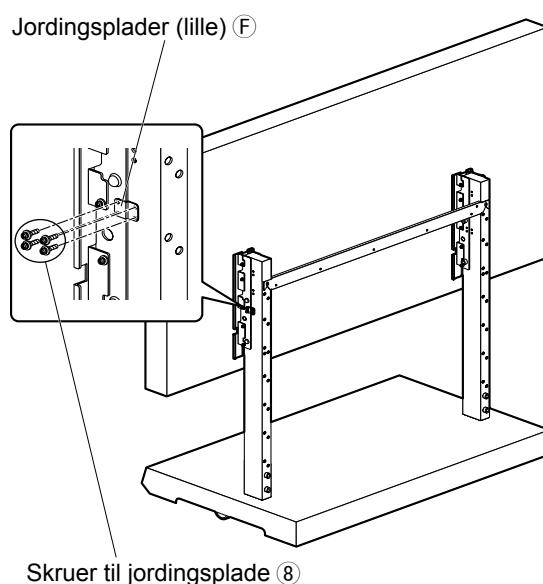
Skruer til jordingsplade ⑧



- 2) Sæt jordingspladens **E** hulposition på linje med jordingspladens skrue **⑧**, som monteredes i trin 1, og sæt derefter jordingspladen **E** på.
- 3) Tryk jordingspladen **E**, som monteredes i trin 2, mod plasmaskærmsiden og sæt hulpositionerne på linje med skærmmonteringsanordningen **C**.
※ Skab kontakt mellem pakningen på forsiden af jordingspladen og plasmaskærmen.
- 4) Sæt jordingspladens skruer **⑧** ind i den på illustrationen viste nummerorden.
(5 er den løst isatte skrue fra trin 1. Sæt den ind, så skiven ikke bliver klemt inde.)
Saml den højre side på samme måde.
- Skruerne bør strammes ordentligt til det herunder angivne tilspændingsmoment.
(1,2 – 1,5 N·m)



- 5) Monter med brug af 4 jordingspladeskruer **⑧** jordingspladen (lille) **F** til skærmmonteringsanordningen **C** og støtterne **B**.
Saml den højre side på samme måde.
- Skruerne bør strammes ordentligt til det herunder angivne tilspændingsmoment.
(1,2 – 1,5 N·m)



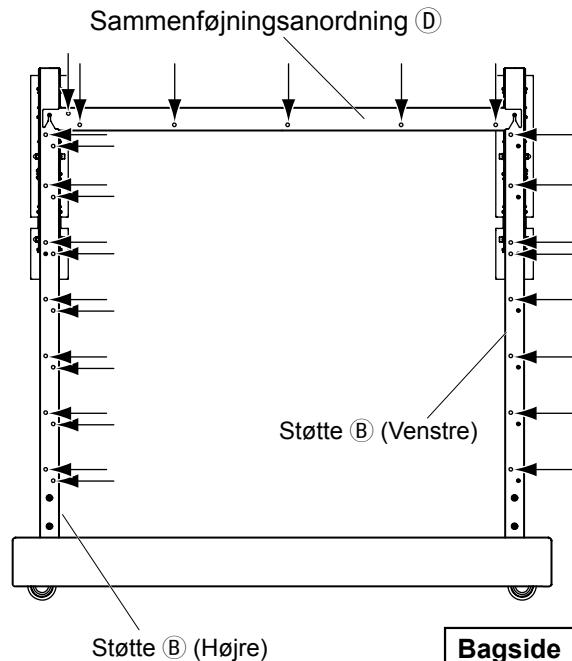
Samling

4. Tilslutning af det udstyr, som skal forbindes

For detaljer om, hvordan man monterer det udstyr, der skal forbindes, med skærmen, eller hvordan man tilføjer mere udstyr, henviser vi til plasmaskærmens brugsanvisning og brugsanvisningerne for det pågældende udstyr.

1. Sæt 28 klemmer ⑩ ind i bagsiden på gulvstativet.

- 8 på den indvendige kant på støtten ⑧ (Venstre)
- 14 i støtte ⑧ (Højre)
- 6 i sammenføjningsanordning ⑪



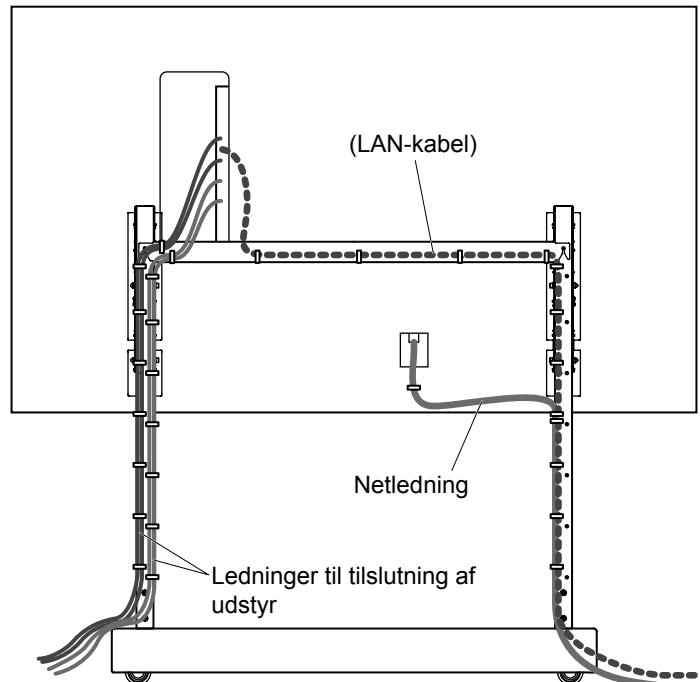
Bagside

2. Hvis det udstyr, der skal tilsluttes (som for eksempel en AV-forstærker og DVDoptager) skal installeres samtidigt til brug, skal plasmaskærmens ledninger tilsluttet først.

3. Ved ledningstilslutning til tilsluttet udstyr skal man trække ledningerne til bagsiden og bruge de monterede klemmer.

Set bagfra er den venstre side til ledninger fra tilsluttet udstyr, og den højre side til netledning og LAN-kabel.

(Følg den punkterede linje på illustrationen, når LAN-kablet anvendes.)



Forsigtig

- Hvis du anvender LAN-kablet til at tilslutte plasmaskærmen, skal du tilslutte LAN-kablet således, at det er adskilt fra andre kabler (dette gælder ikke netledningen).

5. Fastgøring af gulvstativet

Flyt gulvstativet til den position, hvor brugeren ønsker at det skal installeres.

Fastgøring ved hjælp af justeringsanordninger

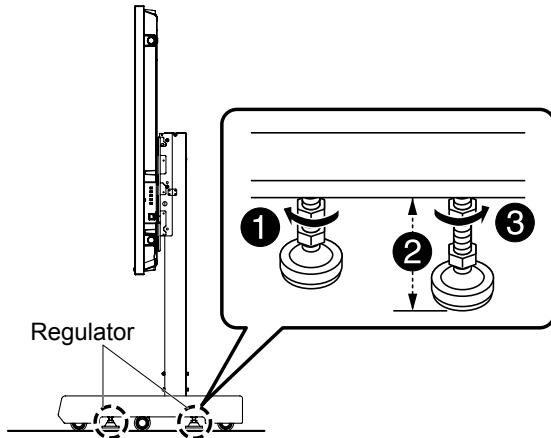
Flyt enheden til det ønskede sted og fastgør den med justeringsanordningerne.

Kontroller, om plasmaskærmen hælder.

Hvis dette er tilfældet, skal den rettes op vha. regulatorerne.

Fremgangsmåde for justering

- ① Løsn regulatorens forankringsmøtrikker.
- ② Anvend regulatorerne til at ændre højden således, at hældningen indstilles.
- ③ Stram regulatorens forankringsmøtrikker, så de fastgøres på plads.



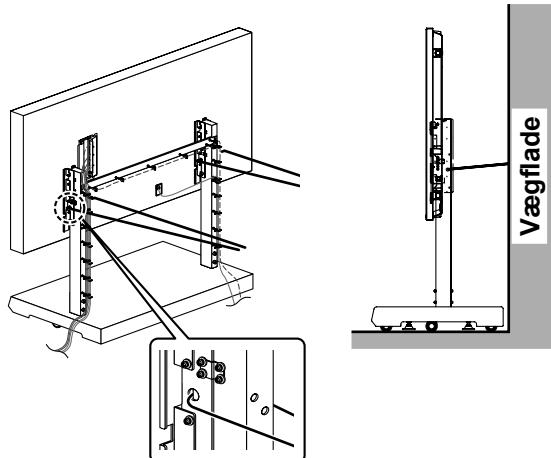
6. Forhindring af vælten

Fastgøring til en væg ved hjælp af tråd

Før almindelig metaltråd (fås i handelen) (med en brudstyrke på mindst 7,8 kN) gennem hullerne i skærmmonteringsanordningen C og fastgør den til en solid væg, stolpe etc. uden at der er slaphed i tråden.

Bemærk

- Dele til forhindring af vælten følger ikke med dette produkt.
Anvend et almindeligt produkt som kan fås i handelen (med en brudstyrke på mindst 7,8 kN), som er velegnet til den måde, hvorpå dit hus er bygget.



Aftagning af plasmaskærmen

Forsigtig

- Bed altid en kvalificeret fagmand om at flytte plasmaskærmen eller tage den.
 - Eftersom skærmen er tung, skal den håndteres med forsigtighed ved at man anvender løfteudstyr (maskine).
1. Fjern systemet til forhindring af vælten og løsn justeringsanordningen for at frigøre enheden fra dens fastgjorte status.
 2. Fjern ledningerne til det tilsluttede udstyr og fjern derefter jordingspladen.
 3. Fjern de 2 skruer til fastgørelse af enheden begyndende fra den øverste venstre side i de venstre og højre skærmmonteringsanordninger.
 4. Træk plasmaskærmen fremad for at fjerne den med plasmaskærmen holdt ophængt.

Меры предосторожности относительно установки

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Убедитесь в том, что место установки достаточно прочное, чтобы выдержать продолжительное использование.

- Если в результате длительного использования прочность станет недостаточной, дисплей может опрокинуться, что может привести к травме.

Работы по установке и удалению должны выполняться только квалифицированным специалистом.

- Если напольная подставка установлена неправильно, плазменный дисплей может упасть и повредиться, и это может привести к травме.

Не разбирайте и не переделывайте напольную подставку.

- В противном случае аппарат может упасть и повредиться, и это может привести к травме.

Не устанавливайте подставку в положениях, где она не сможет нести полную нагрузку.

- Если прочность поверхности установки недостаточна, дисплей может упасть, что может привести к травме.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Не используйте дисплеи, отличающиеся от дисплеев, указанных в каталоге.

- Иначе аппарат может упасть и повредиться, и это может привести к травме.

Не вставайтe на напольную подставку и не используйте ее в качестве ступеньки.

(Необходимо обязательно объяснить это предостережение маленьким детям.)

- Если аппарат упадет или повредится из-за неправильного использования, то это может привести к травме.

Держите аппарат подальше от прямого солнечного света и нагревательных приборов.

- Невыполнение этого требования может привести к искривлению, деформации или разрушению материалов и к потере прочности, что может вызвать падение или поломку оборудования и привести к травме.

Не используйте ролики для перемещения.

- Эти ролики используются только для регулировки на этапе установки.
- Если ролики используются для передвижения напольной подставки и плазменного дисплея, они могут сломаться, что может привести к травме.

Не используйте напольную подставку, если она искривлена или физически повреждена.

- Если Вы используете напольную подставку, которая физически повреждена, то это может привести к травме.

Установите на устойчивой горизонтальной поверхности.

- Если этого не сделать, аппарат может упасть и повредиться, и это может привести к травме.

Примите меры по предотвращению опрокидывания.

- Землетрясение или дети, залезающие на дисплей, могут вызвать опрокидывание дисплея, что может привести к травме.

При установке или удалении плазменного дисплея и напольной подставки используйте подъемное устройство (механизм) и убедитесь в том, что работа выполняется по крайней мере четырьмя людьми.

- Если нет четырех человек, то дисплей можно уронить, и это может привести к травме.

Во время установки убедитесь в том, что все винты надежно завинчены.

- Если во время установки уделяется недостаточное внимание тому, что винты завинчиваются правильно, то напольная подставка будет недостаточно прочной, чтобы выдержать широкоформатный плазменный дисплей, и он может упасть и повредиться, и это может привести к травме.

Не блокируйте вентиляционные отверстия. При использовании напольной подставки не закрывайте пространство между нижней поверхностью плазменного дисплея и поверхностью пола.

- В противном случае тепло может накопиться внутри и вызвать пожар.

Оставьте хотя бы 10 см свободного пространства выше, ниже, справа и слева от плазменного дисплея. Оставьте также как минимум 15 см сзади дисплея.

- Несоблюдение этих рекомендаций может повлечь за собой возникновение пожара.

Уберите изделие, если оно больше не будет использоваться.

- В противном случае оно может сломаться, упасть и вызвать травмы.

Примечания относительно обращения

- 1) При выборе места для дисплея должна проявляться осторожность, потому что он может изменить цвет или деформироваться из-за воздействия света или тепла, если он расположен под прямым солнечным светом или около обогревателя.
- 2) Для очистки протирайте дисплей мягкой сухой тканью (хлопковой или фланелевой). Если аппарат сильно загрязнен, сначала очистите загрязнение с помощью нейтрального моющего средства, растворенного в воде, а затем протрите сухой тканью. Не используйте очистители такие, как бензин, растворитель или мебельная вакса, так как они могут повредить покрытие. (Относительно информации о чистке дисплея см. инструкцию по эксплуатации дисплея. При использовании химически обработанной ткани следуйте инструкции, поставляемой с тканью.)
- 3) Не прикрепляйте на изделие клейкую ленту или наклейки. Такие действия могут привести к загрязнению поверхности напольной подставки. Не допускайте длительный контакт с резиной, изделиями из винила или с чем-то подобным. (Такие действия приведут к повреждению.)
- 4) Панель плазменного дисплея сделана из стекла. Не прикладывайте чрезмерную силу и не подвергайте ее ударам.

Моменты, которые необходимо принять во внимание во время установки

- Чтобы обеспечить правильную, безопасную эксплуатацию плазменного дисплея, не устанавливайте дисплей в следующих местах.
 - Около разбрзгивателей системы пожаротушения и/или детекторов возгорания/задымления
 - Где есть опасность воздействия вибрации или ударов
 - Около проводов высокого напряжения или динамических источников питания
 - Около источников магнитных полей, тепла, водяного пара или копоти
 - Местах, подверженных воздействию потока воздуха из нагревательных приборов
 - Где могут формироваться капли конденсата от воздушных кондиционеров или других устройств
- Вставьте штепсельную вилку сетевого шнура плазменного дисплея в стенную розетку, которая расположена близко и легко доступна.
- Обеспечьте надлежащую вентиляцию так, чтобы температура около дисплея не поднималась выше 40° С. Если поток воздуха внутри дисплея недостаточен, то может произойти накопление тепла внутри дисплея, и это может привести к пожару.
- Разместите так, чтобы не было контакта между крепежными винтами или сетевым шнуром и металлом внутри стены.
- Расстелите мягкое одеяло или ткань на полу так, чтобы подставка и пол не испачкались и не поцарапались во время работ по сборке и установке.
- Выполните работы по сборке и установке на ровной горизонтальной поверхности и следуйте инструкциям для сборки и установки.
- Во время привинчивания деталей следите за тем, чтобы винты не были затянуты недостаточно и не были затянуты чрезмерно.
- Примите достаточные меры, чтобы обеспечить безопасность вокруг Вас при выполнении работ по сборке и установке или во время перемещения в процессе выполнения работы.
- Не используйте никакие компоненты, отличающиеся от поставляемых в комплекте.
- Обязательно прочтайте и соблюдайте "Меры предосторожности относительно установки".

ТРЕБУЕТСЯ ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ УСТАНОВКА.

КОМПАНИЯ PANASONIC НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ НИ ЗА КАКОЙ УЩЕРБ И/ИЛИ СЕРЬЕЗНЫЕ ТРАВМЫ, ВКЛЮЧАЯ СМЕРТЬ, ПРОИЗОШЕДШИЕ ВСЛЕДСТВИЕ НЕПРАВИЛЬНОЙ УСТАНОВКИ ИЛИ НЕПРАВИЛЬНОГО ОБРАЩЕНИЯ.

Составные части

Основные части

Убедитесь в том, что в наличии имеются все части в необходимых количествах.

(A) Основание подставки (1)	(B) Опоры (Левая и правая опоры являются одинаковыми.) (2)	(C) Крепежное приспособление дисплея (Левое и правое крепежные устройства для монитора являются одинаковыми.) (2)
(D) Соединительное крепежное приспособление (1)	(E) Крепящие пластины (По 2 слева и справа) (4)	(F) Крепящие пластины (маленький) (Левая и правая крепящие пластины являются одинаковыми.) (2)

Принадлежности

① Торцовый ключ (6 мм) (1)	② Пружинные шайбы (4)	③ Плоские шайбы (4)	④ Фланцевые колпачковые гайки (8)
⑤ Крепежные шестигранные болты опор M8×110 (4)	⑥ Шестигранные болты крепежного приспособления дисплея (с шайбами) M8×70 (4)	⑦ Винт для крепления устройства M6×60 (2)	⑧ Винты крепящей пластины M4×10 (28)
⑨ Винты соединительного крепежного приспособления M5×20 (2)	⑩ Зажим (28)		

Примечание

- Компоненты для предотвращения опрокидывания не входят в комплект поставки изделия.

Сборка

Ни в коем случае не используйте для установки методы, отличные от указанного.

1. Подготовка опор (по одной слева и справа)

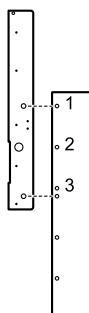
Напольная подставка весит приблизительно 82 кг.

Чтобы узнать вес плазменного дисплея, устанавливаемого на напольную подставку, обратитесь, пожалуйста, к руководству для плазменного дисплея.

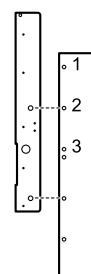
Плазменный дисплей можно установить на одном из трех вариантах высоты установки: 100 см, 90 см или 80 см.

Высота установки – это высота от пола до нижней части плазменного дисплея. Соберите, совместив соответствующие штампованные метки.

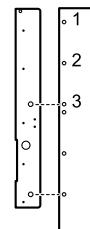
Штампованные
метки1: 100 см



Штампованные
метки2: 90 см

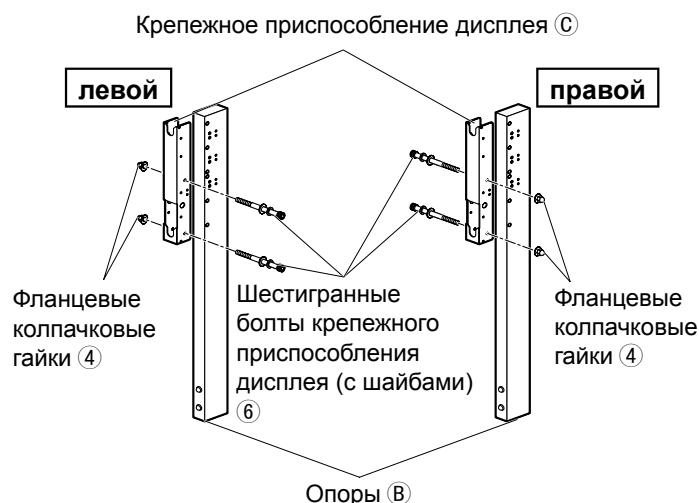


Штампованные
метки3: 80 см



1. Соедините крепежное приспособление дисплея **③** с опорой **⑧** с помощью 2 шестиграных болтов крепежного приспособления дисплея **⑥** и 2 фланцевые колпачковые гайки **④**. Соберите таким образом, чтобы фланцевая колпачковая гайка **④** находилась на стороне опоры **⑧**, обращенной наружу. Соберите другую сторону таким же образом.

- Необходимо надежно закрутить болт с указанным ниже крутящим моментом. (12 – 14 Н•м)

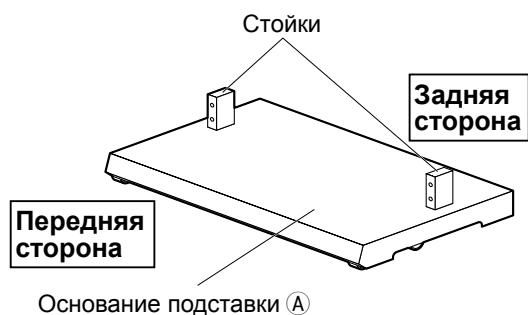


Сборка

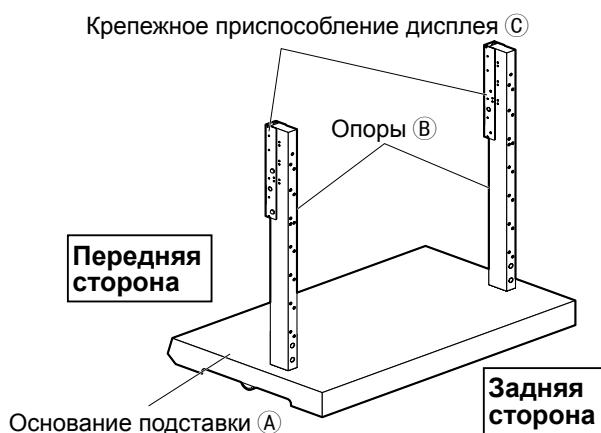
2. Сборка опор и соединительного крепежного приспособления

- Проверьте, какая сторона основания подставки **A** является передней, а какая задней.

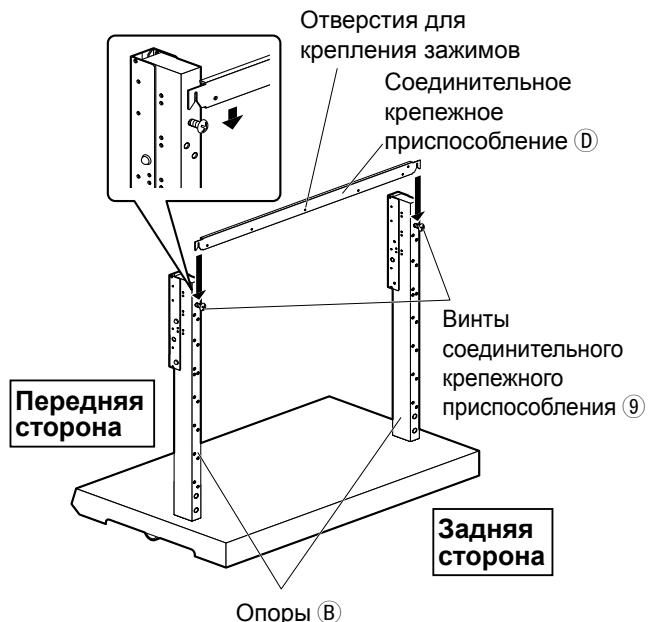
Страна, к которой стойки находятся ближе, является задней.



- Плавно передвиньте левое и правое опоры **B** на опоры основания подставки **A** сверху так, чтобы крепежные приспособления дисплея **C** были обращены вперед.

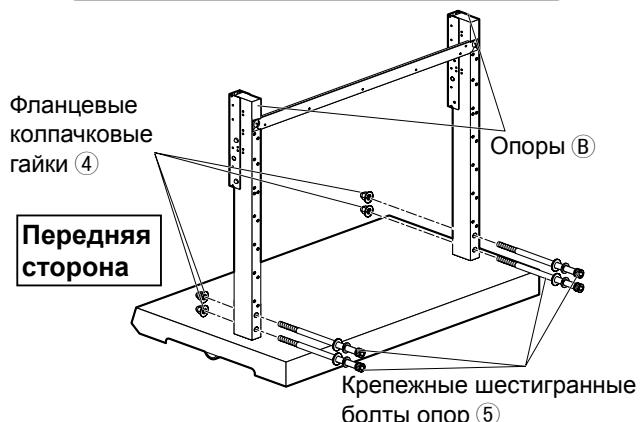


- Установите соединительное крепежное приспособление **D**.
Свободно вставьте 1 винт соединительного крепежного приспособления **9** сзади каждой опоры **B** (левой и правой).
Вставьте соединительное крепежное приспособление в винты сверху так, чтобы отверстия для крепления зажимов были обращены назад.
Закончите завинчивание винтов соединительного крепежного приспособления **9**, которые были предварительно открученны при вставлении.
- Необходимо надежно закрутить винты с указанным ниже крутящим моментом.
(1,2 – 1,5 Н·м)



4. Подготовьте четыре крепежные шестигранные болты опор ⑤, как показано на иллюстрации, и прикрепите их к опоре ⑧ сзади. Надежно закрепите их спереди с помощью фланцевых колпачковых гаек ④.

- Необходимо надежно закрутить болты и гайки с указанным ниже крутящим моментом. (12 – 14 Н·м)

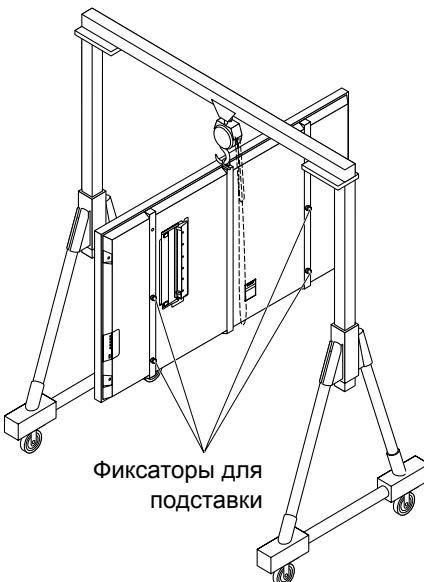


3. Подготовка и установка плазменного дисплея

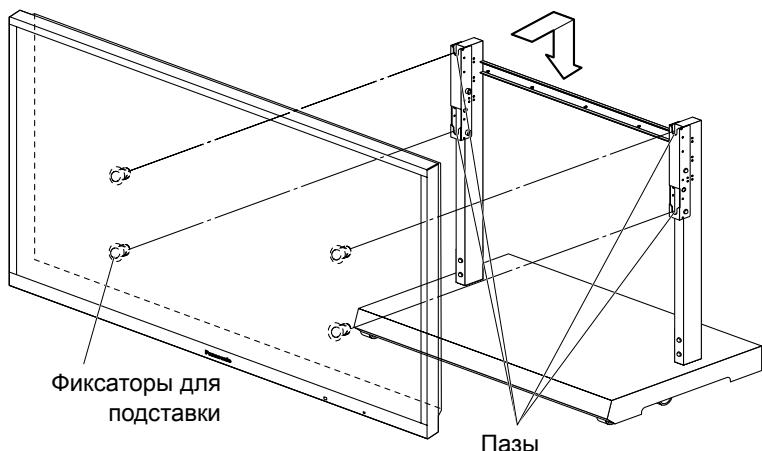
Предостережение

- Плазменный дисплей тяжелый, поэтому используйте устройство (механизм), который способен опускать плазменный дисплей на место.
- Органы управления плазменного дисплея расположены на правой боковой панели, так что будьте осторожны, чтобы не ударить их в процессе установки.
- Убедитесь в надежном закреплении фиксаторов для подставки.

1. Чтобы поднять плазменный дисплей, подсоедините крюк для подвешивания устройства к болту с ушком в центре плазменного дисплея.



2. Соедините крюки подставки с 4 пазами на крепежном приспособлении дисплея и дайте им упасть до тех пор, пока они не остановятся.



Русский

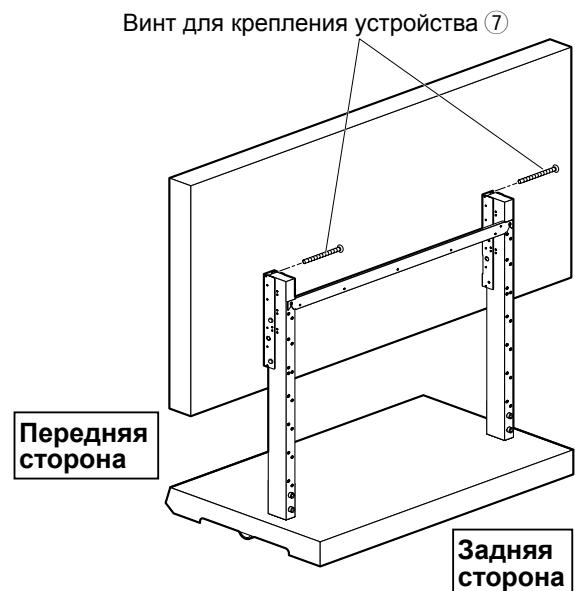
Сборка

3. Начиная с верхней левой стороны левого и правого крепежных приспособлений дисплея ④, прикрепите 2 винта для крепления устройства ⑦.

- Необходимо надежно закрутить винты с указанным ниже крутящим моментом.
(1,2 – 1,5 Н·м)

Примечание

- Не закручивайте слишком сильно винты для крепления устройства ⑦, поскольку это может привести к деформации крепежных приспособлений.



4. Удалите подвешиваемое устройство.

Удалите болт с ушком и вставьте колпачок для болта с ушком (прилагается к плазменному дисплею).

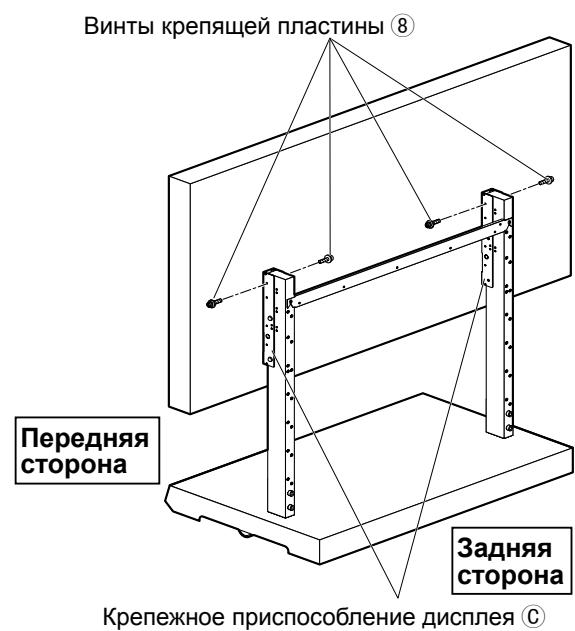
※ Аккуратно сохраните снятый болт с ушком.

5. Установка крепящей пластины

Примечания

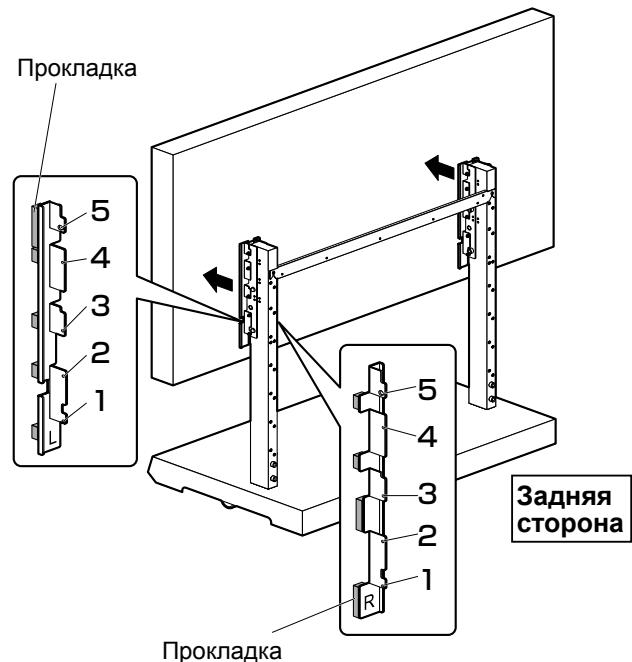
- Показан вид штампованных меток (L и R) на крепящих пластинах с задней стороны дисплея.
- Прикрепите крепящие пластины таким же образом для обеих опор (левой и правой).

- Свободно вставьте винты крепящей пластины ⑧ (по 2 слева и справа) в отверстия на верхнем конце крепежных приспособлений дисплея ④.



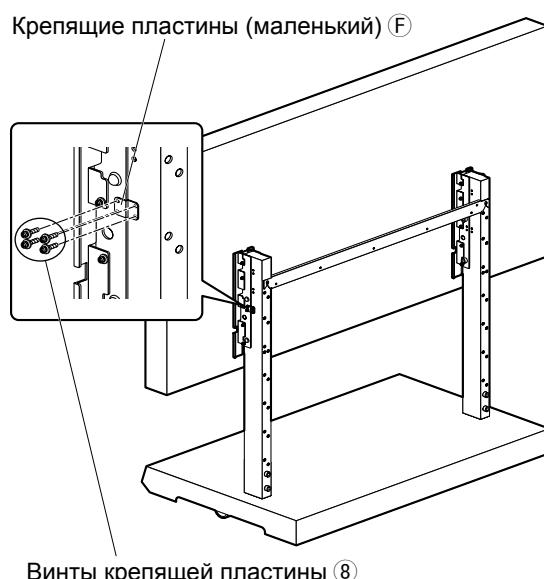
- 2) Совместите положение отверстия на крепящей пластине ⑤ с винтом для крепящей пластины ⑧, установленном при выполнении действий пункта 1, а затем поместите крепящую пластину ⑤.

- 3) Нажмите на крепящую пластину ⑤, установленную при выполнении действий пункта 2, в направлении стороны плазменного дисплея и совместите положения отверстий с крепежным приспособлением дисплея ⑥.
※ Добейтесь контакта между прокладкой на передней стороне крепящей пластины и плазменным дисплеем.



- 4) Вставьте винты крепящей пластины ⑧ в порядке, указанном на иллюстрации. (5 является свободно вставленным винтом при выполнении действий пункта 1. Вставьте его так, чтобы шайбу не заклинило.) Соберите правую сторону таким же образом.
- Необходимо надежно закрутить винты с указанным ниже крутящим моментом. (1,2 – 1,5 Н•м)

- 5) Используя 4 винта для крепящей пластины ⑧, установите крепящую пластину (маленькую) ⑨ на крепежное приспособление для дисплея ⑩ и опоры ⑪. Соберите правую сторону таким же образом.
- Необходимо надежно закрутить винты с указанным ниже крутящим моментом. (1,2 – 1,5 Н•м)



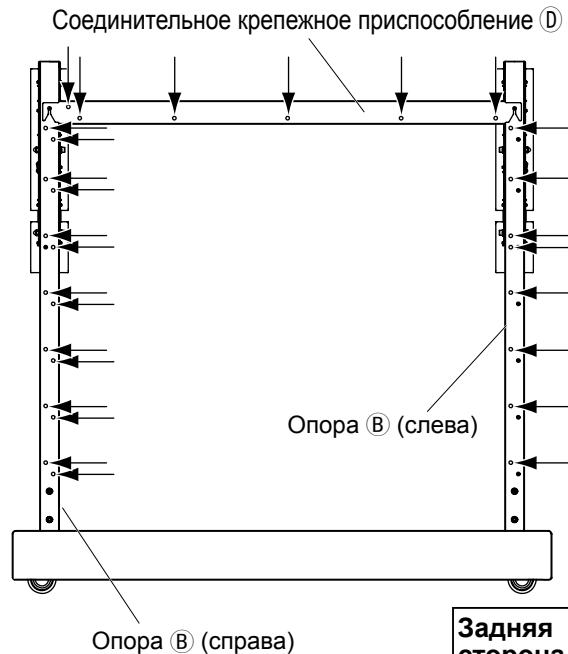
Сборка

4. Прокладка проводов подсоединяемого оборудования

Относительно подробностей об установке оборудования, подсоединяемого к дисплею, или о добавлении дополнительного оборудования обращайтесь к инструкции по эксплуатации плазменного дисплея и инструкциям по эксплуатации соответствующего оборудования.

1. Вставьте 28 зажимов ⑩ сзади напольной подставки.

- 8 с внутреннего края опоры ⑧ (слева)
- 14 в опору ⑧ (справа)
- 6 в соединительное крепежное приспособление ⑪

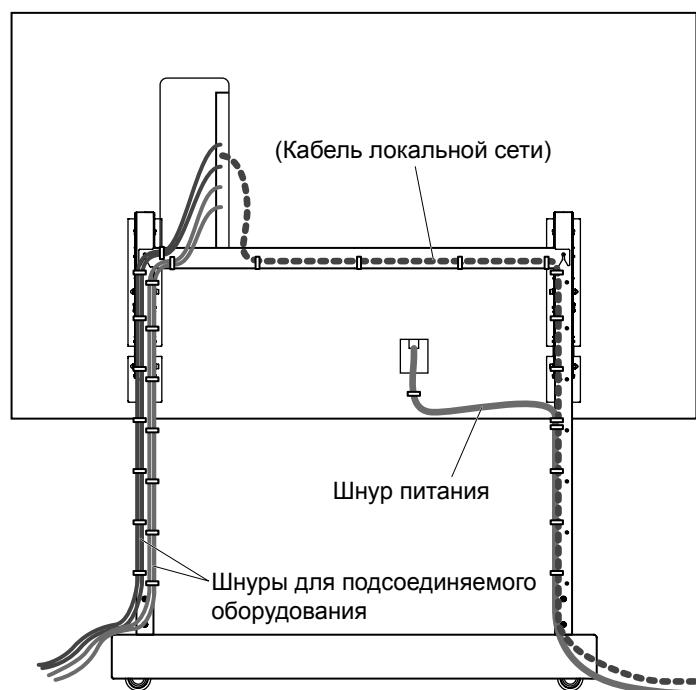


2. Если подсоединяемое оборудование (например, аудио-видео усилитель или записывающее устройство DVD) должно устанавливаться для использования одновременно, подсоедините в первую очередь провода плазменного дисплея.

3. При выполнении проводки к подсоединяемому оборудованию прокладывайте провода с задней стороны, используя установленные зажимы.

Если смотреть сзади, левая сторона предназначена для шнуров от подсоединяемого оборудования, а правая сторона для шнура питания и кабеля локальной сети.

(При использовании кабеля локальной сети следуйте пунктирным линиям на рисунке.)



Предостережение

- При использовании кабеля локальной сети для подсоединения к плазменному дисплею располагайте кабель локальной сети так, чтобы он проходил вдали от других кабелей (за исключением шнура питания).

5. Закрепление напольной подставки

Переместите напольную подставку в место, где пользователь хочет ее установить.

Закрепление с помощью натяжного приспособления

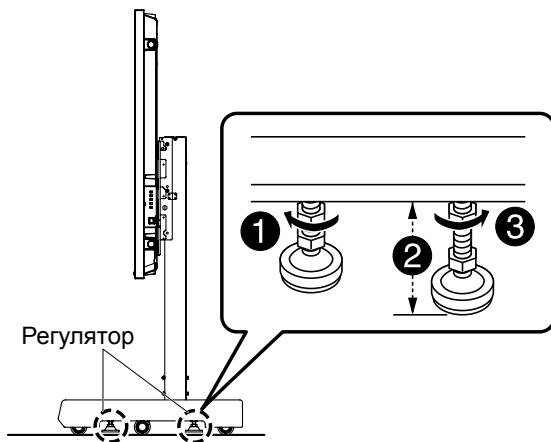
Переместите устройство в нужное место и закрепите его с помощью натяжного приспособления.

Проверьте не наклонен ли плазменный дисплей.

Если это так, то используйте регуляторы, чтобы установить его вертикально.

Процедура регулировки

- ① Ослабьте анкерные гайки регуляторов.
- ② Используйте регуляторы для изменения высоты так, чтобы подрегулировать наклон.
- ③ Завинтите анкерные гайки регуляторов, чтобы зафиксировать их на месте.



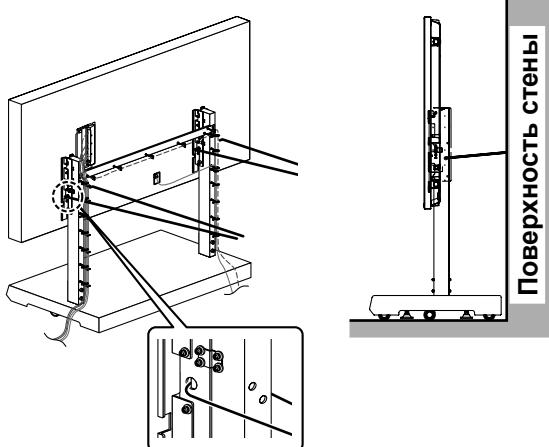
6. Защита от опрокидывания

Закрепление за стену или стойку с помощью проволоки

Пропустите имеющуюся в продаже металлическую проволоку (с сопротивлением разрыву по крайней мере 7,8 кН) через отверстия в крепежном приспособлении дисплея © и закрепите за прочную стену, стойку и т.д., не оставляя провисания проволоки.

Примечание

- Компоненты для предотвращения опрокидывания не входят в комплект поставки изделия.
Используйте имеющиеся в продаже изделия (с сопротивлением разрыва по крайней мере 7,8 кН), подходящие для конкретных конструкционных условий Вашего дома.



Снятие плазменного дисплея

Предостережение

- Всегда обращайтесь к квалифицированному персоналу для перемещения плазменного дисплея или для его снятия.
 - Поскольку дисплей тяжелый, аккуратно перемещайте его, используя подъемное оборудование (механизм).
1. Удалите систему, предотвращающую опрокидывание, и ослабьте натяжное приспособление для снятия аппарата с закрепленного состояния.
 2. Удалите проводку к подсоединененным устройствам, а затем удалите крепящую пластину.
 3. Удалите 2 винта для крепления устройства, начиная с верхней левой стороны левого и правого крепежных приспособлений дисплея.
 4. Для снятия плазменного дисплея, удерживаемого в подвешенном состоянии, потяните его вперед.

Орнатуға қатысты сақтық шаралары

АБАЙЛАҢЫЗ

Орнатылатын жер ұзақ уақыт пайдалануға шыдау үшін жеткілікті түрде орнықты болуына көз жеткізіңіз.

- Егер оның беріктігі ұзақ уақыт пайдаланудан жеткіліксіз болса, дисплей түсіп кетіп, адамның жарақаттануына себеп болуы мүмкін.

Кронштейнді орнату және шешіп алуы жұмыстарын тек қана білікті техник маман орындауы керек.

- Егер едендік тіреуіш дұрыс орнатылmasa, плазмалық дисплей құлап кетіп, бұзылуы және дене жарақатына себеп болуы мүмкін.

Едендік тіреуішті бөлшектеуші немесе өзгертуші болмаңыз.

- Әйтпесе, құрылғы құлап зақымдалуы мүмкін, нәтижесінде адамды жарақаттауы мүмкін.

Жүкті толық ұстап тұра алмайтын жерге орнатпаңыз.

- Егер орнатылатын жердің беріктігі жеткілікті болмаса, дисплей түсіп кетіп, адамды жарақаттануына себеп болуы мүмкін.

ЕСКЕРТУ

Каталогта көрсетілгеннен басқа дисплейлерді пайдаланбаңыз.

- Әйтпесе, құрылғы құлап зақымдалуы мүмкін, нәтижесінде адамды жарақаттауы мүмкін.

Едендік тіреуішке шықпаңыз және оны баспалдақ ретінде пайдаланбаңыз. (Жас балаларға бұл дұрыстап ескертілген жөн.)

- Егер құрылғы құласа немесе дұрыс пайдаланбаудан зақымдалса, адамды жарақаттауға себеп болуы мүмкін.

Құрылғыға тікелей күн сәулесі түсегін жерге және қыздыратын жабдықты жаңына қоймаңыз.

- Оны орындауа салдарынан материалдардың бүлінуіне, түрін өзгертуіне немесе көлемінің кішіреюіне себеп болып, күшін жоғалтуы мүмкін, нәтижесінде жабдықтың құлап немесе сынып, адамды жарақаттауы мүмкін.

Жылжыту үшін дәңгелекшелерді пайдаланбаңыз.

- Бұл дәңгелекшелер бастапқы орнатудағы бейімдеу мақсатында пайдаланылады.
- Егер дәңгелекшелер едендік тіреуіш пен плазмалық дисплейді жылжыту үшін пайдаланылса, олар сынып кетуі және дене жарақатына себеп болуы мүмкін.

Едендік тіреуіштің түрі зақымданған немесе бүлінген болса, оны пайдаланбаңыз.

- Егер едендік тіреуішті бүлінген күйінде пайдалансаңыз, дене жарақатына себеп болуы мүмкін.

Мықты, тегіс жерге орнатыңыз.

- Егер бұл нұсқау орындалмаса, құрылғы құлап зақымдалуы мүмкін, нәтижесінде адамды жарақаттауы мүмкін.

Құлатпау шараларын қолданыңыз.

- Жер сілкіністерінен немесе балалардың дисплейге мінүінен дисплейдің құлап түсіп, адамның жарақаттануына себеп болуы мүмкін.

Плазмалық дисплей мен едендік тіреуішті орнату немесе орынан шешу үшін түсіру құрылғысын (машиналы) пайдаланыңыз және бұл жұмысты кемінде төрт кісі орындауы керек.

- Егер төрт кісі болмаса, дисплей түсіп кетіп, адамның жарақаттануына себеп болуы мүмкін.

Орнатқан кезде барлық бұрандаларының мықтап тартылғанына көз жеткізіңіз.

- Егер құрастыру кезінде бұрандалар қатты бекітілуіне дұрыс көніл бөлінбесе, едендік тіреуіш плазмалық дисплейді ұстап тұра алмайды, ол құлап, бұзылуы және дене жарақатына себеп болуы мүмкін.

Жел кіретін тесіктерді жауып тастамаңыз. Еден түпқоймасын пайдаланған кезде плазмалық дисплейдің төменгі беті мен еден бетінің арасында ештеңе қалмасын.

- Олай етпеген жағдайда ішінде қызу пайда болып, өрттің шығуына себеп болуы мүмкін.

Плазмалық дисплейдің жоғарғы, төменгі, сол және оң жақтарынан кемінде 10 см бос орын қалдырыңыз. Сондай-ақ, артынан да кемінде 15 см бос орын қалдырыңыз.

- Қалдырмаған жағдайда өрт шығуы мүмкін.

Өнім пайдаланылуға жарамсыз болғанда, одан құтылышыңыз.

- Әйтпесе оның сынып құлауы және адамды жарақаттауына себеп болуы мүмкін.

Қолдану ережелері

- 1) Дисплейдің орнын таңдаған кезде абай болыңыз, себебі құн сәулесі тікелей түсетін жерге немесе жылдық шашқа жақын қойылса, оның түсі оқып кетуі немесе пішіні бұзылуы мүмкін.
- 2) Дисплейді тазалау және сұрту үшін жұмысқа құрық (мақта немесе жұннен тоқылған) матаны пайдаланыңыз. Егер құрылғы аса бұлғалып кетсе, әуелі оны бейтарап жуу құралымен кетіріп, құрғақ шүберекпен тазалап сұртің Бензол, сұйылтқыш немесе жиназ балауызын пайдаланбаңыз, себебі ол жабынның аршылып түсіп қалуына себеп болуы мүмкін. (Дисплей құрылғысын тазалау туралы ақпаратты дисплей құрылғысының пайдаланушы нұсқаулығынан қараңыз. Егер химиялық жолмен өндөлген мата пайдалансаңыз, матамен бірге берілген нұсқауларды орындаңыз.)
- 3) Бұйымға жабысқақ таспа немесе стикерлер жабыстырманың. Бұл едендік тіреуіштің бетін кірлетуі мүмкін. Резенке, винил немесе соған ұқсас заттардың ұзақ уақыт тиіп тұруына жол берменіз. (Бұл нашарлауға себеп болуы мүмкін.)
- 4) Плазмалық дисплейдің тақтасы шыныдан жасалған. Оған қатты құш қолданбаңыз немесе оған соққы келтірменіз.

Орнатқан кезде есте сақтайтын жайттар

- Плазмалық дисплейдің дұрыс және ақаусыз жұмыс істеуін қамтамасыз ету үшін дисплейді келесі көрсетілген орындарға орнатпаңыз.
 - Су шашқыштардың немесе өрт/тұтін детекторларының жаңы
 - Діріл немесе соққы тиу қаупі тәнетін жерлер
 - Жоғары кернеулі сымдардың немесе динамикалық қуат көздерінің жаңы
 - Магнит өрістері, жылу, су буы немесе күйе шығатын жерлердің жаңы
 - Жылыту жабдығынан үрленген ая тиетін жерлер
 - Ая кондиционерінен немесе басқа құрылғыдан шығатын конденсат тамшылары түзілетін жерлер
- Плазмалық дисплейдің қуат сымының штепселін жақындағы және оңай қол жетерлі қабырға розеткасына қосыңыз.
- Дисплей төнірегінде температура 40 °C градустан аспауы үшін жетерліше жедетуді қаматмасыз етіңіз. Егер дисплей ішіндегі ая айналымы аз болса, дисплейдің іші қызып кетуі және өрт алуы мүмкін.
- Бекіту болттары немесе қуат сымдарды қабырға ішіндегі кез келген металдарға тигізбей орнатыңыз.
- Құрастырған және орнатқан кезде тірек пен едендің сызылмауы немесе сырыйлмауы үшін еденге жұмысқа қорпе немесе шүберек тәсеп қойыңыз.
- Құрастыру және орнату нұсқауларына қарап, жазық әрі тегіс бетте құрастырып орнатыңыз.
- Бөлшектерді бұрандамен бекіткен кезде, бұрандалардың бос немесе тым қатты тартылмауын қадағалаңыз.
- Құрастыру және орнату кезінде, не болмаса жұмыс барысында қозғалып жүргенде, айналанызда қауіпсіздікті қамтамасыз ету үшін жеткілікті шаралар қолданыңыз.
- Орауышында берілгендерден басқа компоненттерді пайдаланбаңыз.
- “Орнату туралы сақтық шараларын” оқып шығып, оларды орындауды ұмытпаңыз.

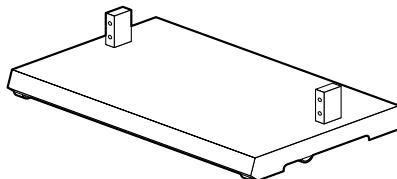
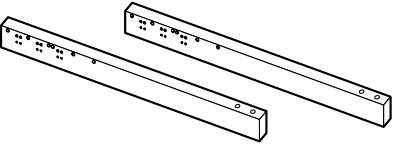
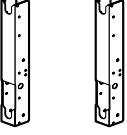
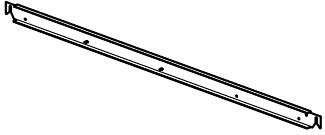
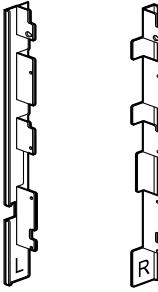
КЕСІБИ МАМАНДАР ОРНАТУЫ ҚАЖЕТ.

PANASONIC, ДҰРЫС ОРНАТПАУ НЕМЕСЕ ДҰРЫС ПАЙДАЛАНУ САЛДАРЫНАН БОЛҒАН КЕЗ КЕЛГЕН МҮЛІККЕ КЕЛГЕН ЗИЯН ЖӘНЕ/НЕМЕСЕ АУЫР ЖАРАҚАТТАР, СОНЫҢ ИШІНДЕ ӨЛІМ ҮШІН ЖАУАП БЕРМЕЙДІ.

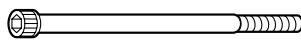
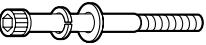
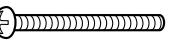
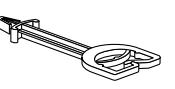
Құрастырушы бөлшектер

Негізгі бөлшектер

Барлық бөлшектердің саналып, көрсетілген мөлшерде бар екенін тексеріңіз.

(A) Аяқтардың негізі 	(B) Тіреулер (Сол және оң жақ тіреулер үқсас.) 	(C) Дисплей бекітілетін қамыттар (Дисплей бекітілетін сол және оң жақ қамыттар үқсас.) 
(D) Қосылған бекіту құрылғысы 	(E) Жерге қосылатын тақталар (әрқайсысында сол және оң жағында екеуден) 	(F) Жерге қосылатын тақталар (кіші) (2) (Сол және оң жақ жерге қосылатын тақталар үқсас.) 

Керек-жарақтар

① Алты қырлы кілт (6 мм) (1) 	② Серіппелі тығырықтар (4) 	③ Жалпақ тығырықтар (4) 	④ Басы шығынқы гайкалар (8) 
⑤ Тіреуді орнататын алты қырлы бұрандалар M8×110 (4) 	⑥ Дисплей бекітілетін қамыттың алты қырлы бұрандалары (шайбаларымен) M8×70 (4) 	⑦ Бекітетін құрылғының бұрандасы M6×60 (2) 	
⑧ Жерге қосылатын тақтаның бұрандалары M4×10 (28) 	⑨ Қосылған бекіту бұрандалары M5×20 (2) 	⑩ Қысқыш (28) 	

Ескертпе

- Құлап кетуден сақтайтын бөлшектер бұйымға қосылмаған.

Құрастыру

Ешқашан орнату үшін көрсетілгеннен басқа әдісті пайдаланбаңыз.

1. Тіреулерді дайындау (сол және он жағында бір-біреуден)

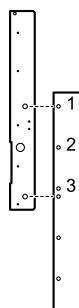
Едендік тіреуіштің салмағы шамамен 82 кг.

Едендік тіреуіш қосылған кездеңі плазмалық дисплейдің салмағын плазмалық дисплей нұсқаулығынан қараңыз.

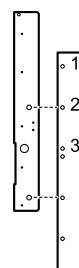
Плазмалық дисплей үш түрлі орнату биіктігінде орнатылуы мүмкін: 100 см, 90 см, 80 см.

Орнату биіктігі — еденнен плазмалық дисплейдің астына дейінгі биіктік. Сәйкес таңбаланған белгілермен түзеу арқылы құрастырыңыз.

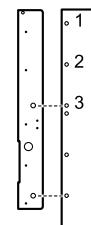
Таңбаланған
белгілер 1:100 см



Таңбаланған
белгілер 2:90 см



Таңбаланған
белгілер 3:80 см



1. Дисплей бекітілетін қамытты Ⓢ

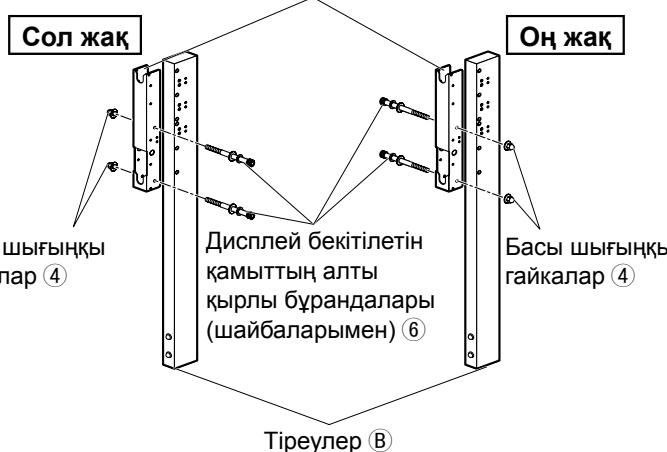
тіреумен Ⓣ дисплей бекітілетін қамыттың 2 алты қырлы бұрандасы Ⓠ мен басы шығыңзы 2 гайкамен Ⓞ біріктірініз.

Басы шығыңқы гайканың бетін Ⓞ тіреудің Ⓣ бір жағында сыртына қаратып құрастырыңыз.

Екінші жағын да солай құрастырыңыз.

- Бұранданы төменде көрсетілген бағытқа қарай бұрап, мықтап қатайту керек.
(12~14 N·m)

Дисплей бекітілетін қамыттар Ⓢ

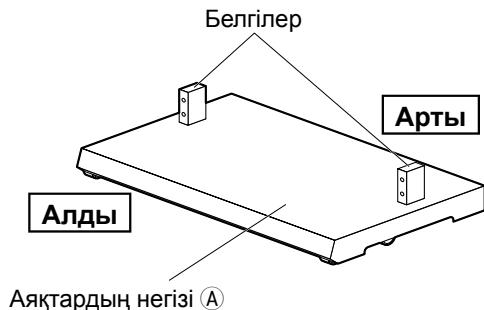


Құрастыру

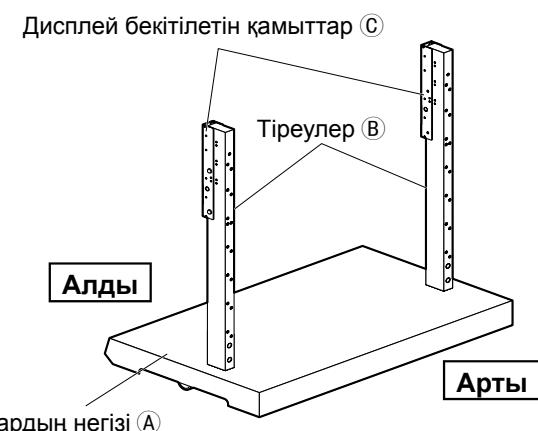
2. Орнататын тіреулер және қосылған бекіту құрылғысы

1. Тірек негізінің **(A)** алды және арты қайсы екенін растаңыз.

Белгілер жақын жақ артқы жағы болып табылады.



2. Дисплей бекітілетін қамыттардың **(C)** алдына қарауы үшін сол және оң жақ тіреулердің **(B)** тірек негізінің **(A)** белгілерімен сырғытыңыз.

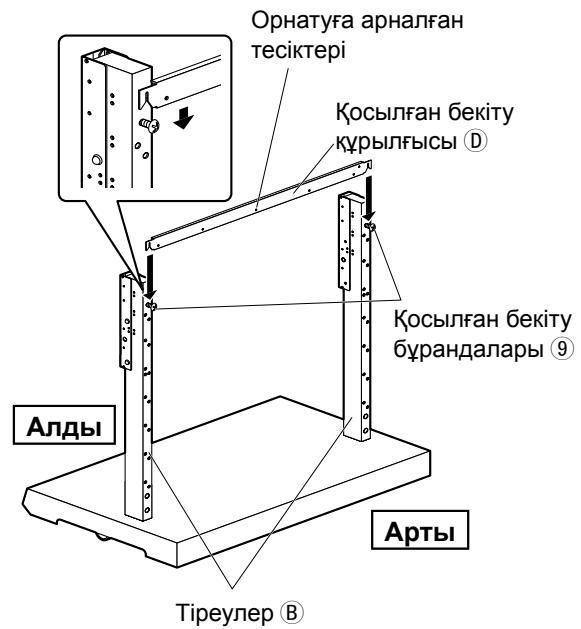


3. Қосылған бекіту құрылғысын орнату **(D)**.

1 Бекіту құрылғы бүрандастын **(9)** әр тіреуіштің **(B)** артқы жағына бостау етіп кіргізіңіз (оң және сол). Үстінгі жақтағы бүрандаларға бекіту құрылғысын орнатуға арналған тесіктерін артқы жаққа қаратып кіргізіңіз.

Алдында бос қылып кіргізілген бекіту құрылғы бүрандаларын **(9)** тартып бекітіңіз.

- Бүрандаларды төменде көрсетілген бағытқа қарай бұрап, мықтап қатайту керек.
(1,2~1,5 N·m)



4. Суретте көрсетілгендей тәрт тіреуіш алтыбұрышты орнату болттарын ⑤ дайындау, оларды артқы жағынан қолдау үшін ⑧ бекітіп тіркеңіз.
Оларды басы басы шығынқы гайкалармен ④ алдыңғы жағынан қатайтыңыз.
- Бұранда мен гайкаларды төменде көрсетілген бағытқа қарай бұрап, мықтап қатайту керек. (12~14 N·m)

Алтыбұрышты болттарды дайындау

Серіппелі тығырықтар ②

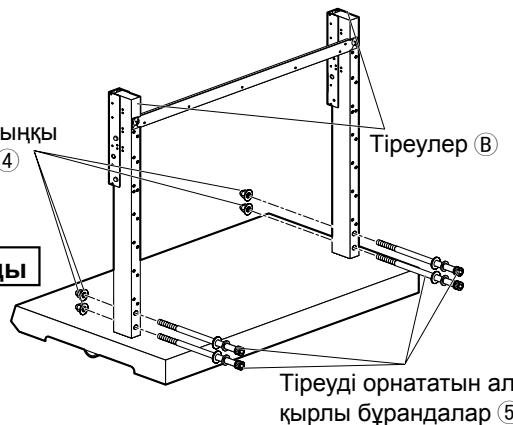
Тіреуді орнататын алты қырлы бұрандалар ⑤
Жалпақ тығырықтар ③

Басы шығынқы гайкалар ④

Тіреулер ⑧

Алды

Тіреуді орнататын алты қырлы бұрандалар ⑤

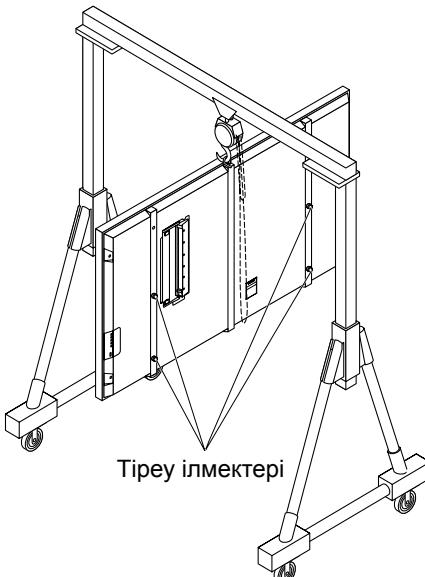


3. Плазмалық дисплейді дайындау және орнату

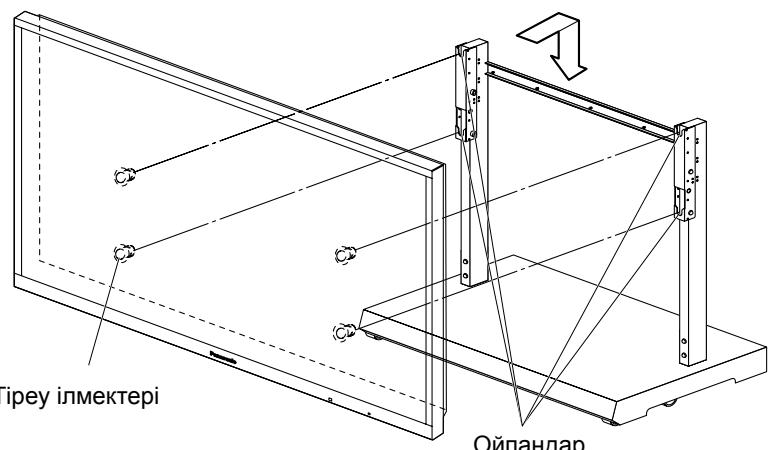
Ескерту

- Плазмалық дисплей ауыр, сондықтан плазмалық дисплейді орнынан төмен түсіруге арналған құрылғыны (машинаны) пайдаланыңыз.
- Плазмалық дисплей тақтасының басқару органдары тақтаның оң жағында орналасқан, сондықтан орнату кезінде олардың үріліп соғылмағанына көз жеткізіңіз.
- Тіректегі ілмектерді мықтап бекітілгеніне көз жеткізіңіз.

- Плазмалық дисплейді көтеру үшін өшірулі құрылғының ілмегін плазмалық дисплейдің бұрышындағы құлақты бұрандағы қосыңыз.



2. Тіреу ілмектерін дисплей бекітілетін қамыттағы 4 ойықпен біріктіріп, оларды тоқтағанша құлатып көріңіз.



Құрастыру

3. Дисплей бекітілетін сол және он жақ қамыттарының

© жоғарғы сол жағынан бастап, құрылғының 2 бекітетін құрылғының бүрандасымен ⑦ бекітіңіз.

- Бүрандаларды төменде көрсетілген бағытқа қарай бұрап, мықтап қатайту керек.
(1,2~1,5 N·m)

Ескертпе

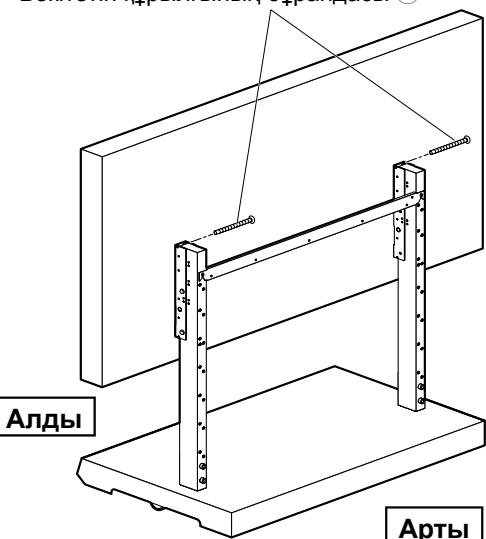
- Бекітетін құрылғының бүрандаларын ⑦ қатты тартпаңыз, себебі қамыттарды бұлдіруі мүмкін.

4. Өшірулі құрылғыны шешіп алыңыз.

Құлақты бүранданы шешіп алып, оның қалпағын (плазмалық дисплеймен беріледі) кигізіңіз.

※ Шешілген құлақты бүранданы ұқыпты сақтап қойыңыз.

Бекітетін құрылғының бүрандасы ⑦



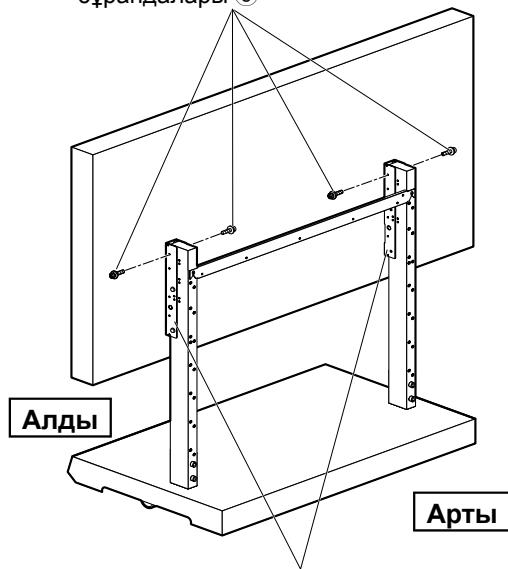
5. Жерге қосылатын тақтаны орнату

Ескерпелер

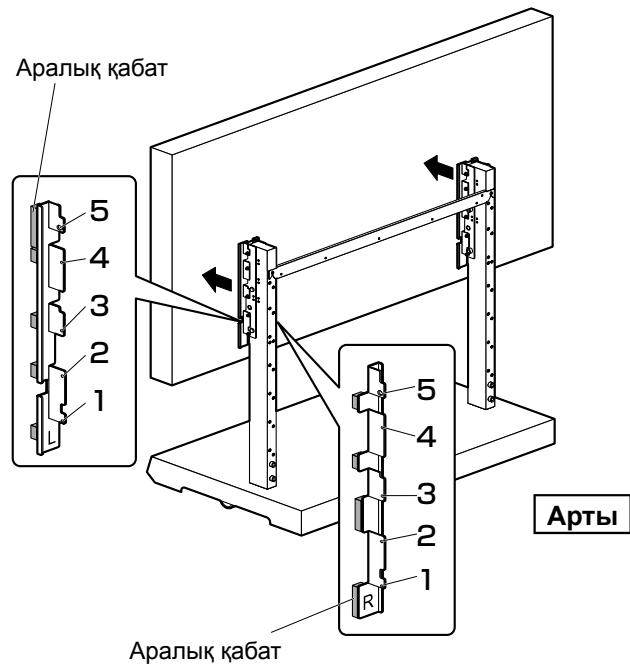
- Жерге қосылатын тақталардағы басылған белгілер (L және R) дисплейдің артынан көрінеді.
- Жерге қосылатын тақталарды екі тіреуге де бірдей (сол және он) жолмен бекітіңіз.

- 1) Жерге қосылатын тақтандың бүрандаларын ⑧ (әрқайсысы сол және он жағында екеуден) дисплей бекітілетін қамыттардың © жоғарғы жағндағы тесіктеге бос салыңыз.

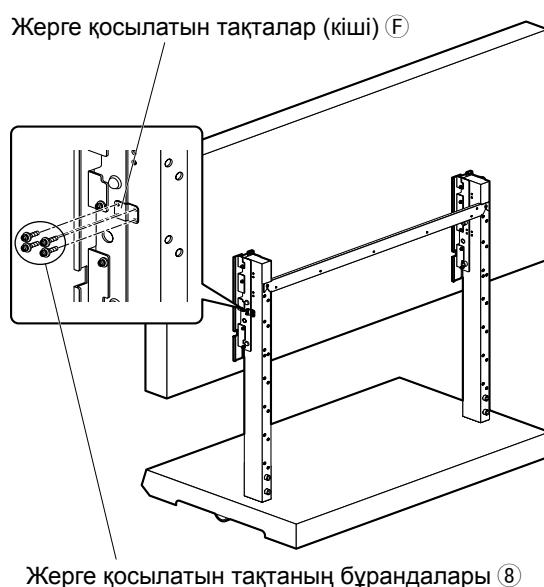
Жерге қосылатын тақтандың бүрандалары ⑧



- 2) Жерге қосылатын тақтаниң ⑤ тесік жағын 1-қадамда бекітілген жерге қосылатын тақтаниң бұрандасымен ⑧ туралап, жерге қосылатын тақтаға ⑥ орналастырыңыз.
- 3) 2-қадамда орнатылған жерге қосылатын тақтаниң ⑤ пазмалық дисплей жағына қарай итеріп, тесік жақтарын дисплей бекітілетін қамытпен ⑨ тураланыңыз.
※ Жерге қосылатын тақтаниң алдындағы аралық қабат пен пазмалық дисплейдің арасында байланыс болсын.
- 4) Жерге қосылатын тақтаниң бұрандаларын ⑧ суретте көрсетілген сан ретімен салыңыз.
(5 — 1-ші қадамда бос салынған бұранда. Шайба жабысып қалмайтындей етіп салыңыз.)
Оң жағын да осылай құрастырыңыз.
- Бұрандаларды тәменде көрсетілген бағытқа қарай бұрап, мықтап қатайту керек.
(1,2~1,5 N·m)



- 5) 4 жерге қосылатын тақта бұрандасын ⑧, пайдалана отырып, жерге қосылу тақтасын (шағын) ⑩ дисплей бекітілетін қамытқа ⑪ және тіреулерге ⑫ орнатыңыз.
Оң жағын да осылай құрастырыңыз.
- Бұрандаларды тәменде көрсетілген бағытқа қарай бұрап, мықтап қатайту керек.
(1,2~1,5 N·m)



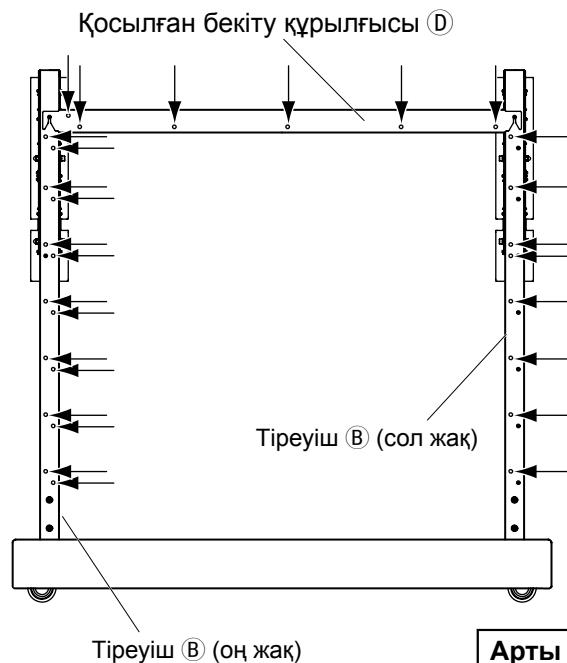
Құрастыру

4. Жабдықты кабельмен жалғау

Дисплейге қосылатын жабдықты орнату немесе қосымша жабдықтарды қосу туралы егжей-тегжейлі мәліметтер алу үшін плазмалық дисплейдің пайдалану нұсқаулары мен тиісті жабдықтың пайдалану нұсқауларын қараңыз.

1. 28 қысқышты едендік тірегіштің артқы жағына ⑩ кіргізіңіз.

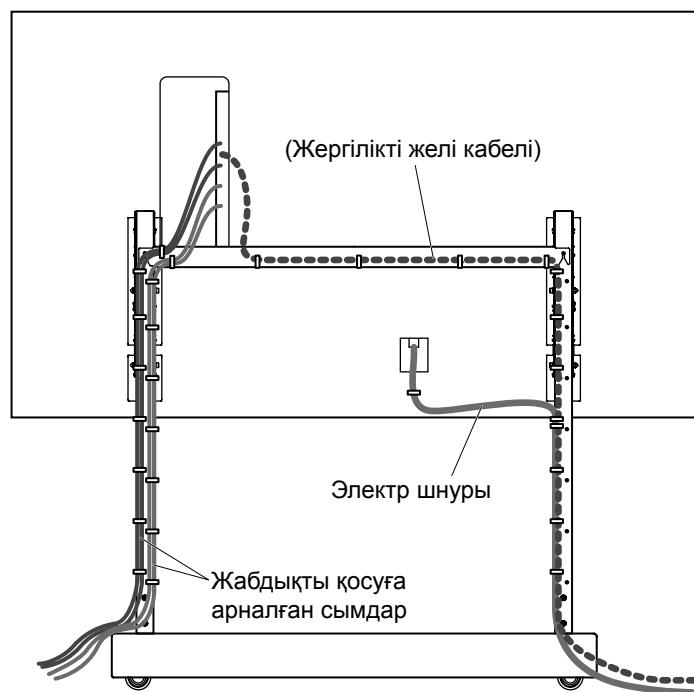
- 8 қысқышты тіреуіштің ⑧ ішкі жағына (сол жақ)
- 14 қысқышты тіреуішке ⑧ (оң жақ)
- 6 қысқышты қосылған бекіту құрылғысына ⑩



Арты

2. Егер қосылатын жабдықты (мысалы, AV қүшейткіш және DVD рекордері) бірдей уақытта орнату қажет болса, алдымен плазмалық дисплей сымдарын қосыңыз.

3. Сымдарды жалғағанда орнатылған қысқыштарды пайдалана отырып, сымды артына тартыңыз. Артқы жағынан қараганда, сол жағы жалғаушы жабдығының шнурларына, ал оң жағы қуат шнурына және LAN кабеліне арналған. (LAN кабелін қолданғанда суреттегі штрихталған сзыыққа қараңыз.)



Ескерту

- Егер жергілікті кабель плазмалық дисплейді қосу үшін пайдаланылатын болса, оны басқа кабельдерден ажыратылатында етіп қосыңыз (қорек шнурыныз).

5. Едендік тіреуішті бекіту

Пайдаланушы едендік тіреуішті қайда орнатқысы келсе, сонда қозғалтыңыз.

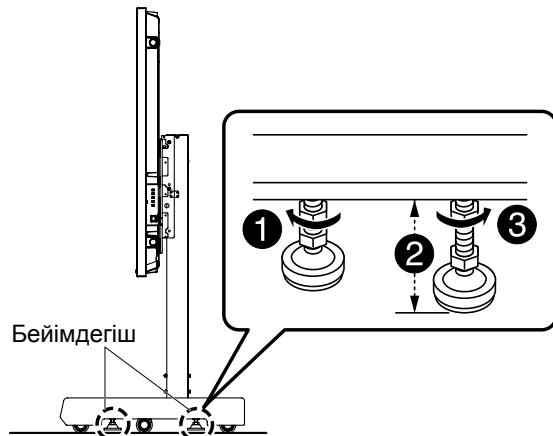
Бейімдегіштерді бекіту

Бөлімді қалаған орынға жылжытып бейімдегіштерге бекітіңіз.

Плазмалық дисплейдің көлбеу түрғанына көз жеткізіңіз. Егер солай болса, оны тік етіп қою үшін бейімдегіштерді пайдаланыңыз.

Бейімдеу тәртібі

- ① Бейімдегіш бекіту гайкаларын босату.
- ② Көлбеулікті бейімдеу үшін биіктікті өзгертуге бейімдегіштерді пайдаланыңыз.
- ③ Бейімдегіш бекіту гайкаларын орнында бекіту үшін нық шегелеп қойыңыз.



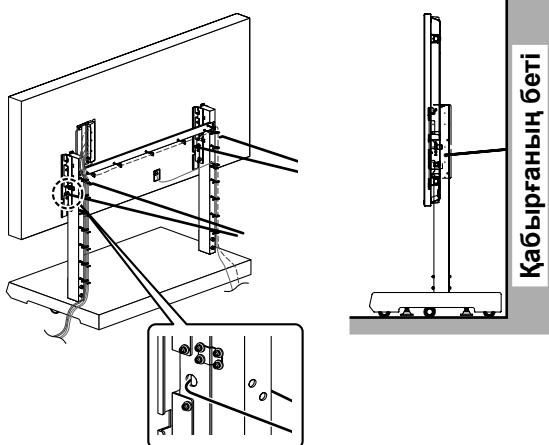
6. Құлап кетуге жол бермеу

Қабыргаға немесе бағанға сыммен бекіту

Жалпы қолданыстағы металл сымды (үзілу беріктігі кемінде 7,8 кН) дисплей бекітілетін қамыттың (◎) тесіктерінен өткізіңіз де, сымды қатты тартып, мықты қабыргаға, бағанға т.б. орнатыңыз.

Ескерте

- Құлап кетуден сақтайтын бөлшектер бұйымға қосылмаған. Үйіңіздің құрылыш ерекшеліктеріне сәйкес келетін жалпы қолданыстағы өнімді (үзілу беріктігі кемінде 7,8 кН) пайдаланыңыз.



Плазмалық дисплейді шешіп алу

Ескерту

- Плазмалық дисплейді орнынан қозғалту не алу жұмысын білікті маманға орындатыңыз.
 - Дисплей ауыр болғандықтан, оны көтеретін жабдықтың (механизм) көмегін қолданыңыз.
1. Құлап кетуден сақтайтын жүйені алып тастаңыз және бейімдегішті өзінің бекітулі қалпынан бөлімді жіберу үшін босатыңыз.
 2. Алдымен қосылатын жабдықтардың сымдарын, сосын жерге қосылатын тақтаны алып тастаңыз.
 3. Сол жақ және оң жақ дисплей бекітілетін қамыттарының жоғарғы сол жағынан бастап, құрылғының 2 бекітетін құрылғының бұрандасын шешіңіз.
 4. Ұақытша өшірілген плазмалық дисплейді шығарып алу үшін алға тартыңыз.

Застережні заходи під час монтажу

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Впевніться, що місце встановлення достатньо міцне для тривалого використання.

- Якщо його міцність стане недостатньою при тривалому використанні, дисплей може перекинутися та завдати травми.

Усі роботи з монтажу та демонтажу повинен виконувати кваліфікований майстер.

- При неправильному встановленні підлогової підставки плазмовий дисплей може впасти і пошкодитися, а також травмувати вас.

Не розбирайте та не модифікуйте підлогову підставку.

- Недотримання цієї вимоги може привести до падіння та пошкодження пристрою, а також травмування людини.

Не встановлюйте на поверхнях, які не призначені для тримання такого вантажу.

- Якщо поверхня, на якій монтується дисплей, недостатньо міцна, він може впасти та завдати травми.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Використовуйте лише ті дисплеї, які наведені в каталогу.

- Недотримання цієї вимоги може привести до падіння та пошкодження пристрою, а також травмування людини.

Не ставайте на підлогову підставку та не використовуйте її як сходинку. (Обов'язково попередьте про це маленьких дітей.)

- Неправильне використання або падіння підставки може привести до її пошкодження та до травмування користувачів.

Тримайте пристрій якнайдалі від опалювального обладнання та не піддавайте його впливу прямих сонячних променів.

- Недотримання цієї вимоги може привести до скривлення, деформування або погіршення якості матеріалів та втрати міцності, внаслідок чого обладнання може впасти або зламатися та завдати травми.

Не використовуйте ролики з метою пересування.

- Ці ролики використовуються виключно з метою регулювання на етапі встановлення.
- Якщо переміщувати підлогову підставку та плазмовий дисплей за допомогою роликів, вони можуть зламатися та завдати травми.

Не використовуйте деформовану або пошкоджену підлогову підставку.

- Використання пошкодженої підлогової підставки може привести до травмування.

Встановлюйте підставку на стійкій та рівній поверхні.

- При недотриманні цієї рекомендації конструкція може перекинутись і як наслідок зазнати пошкодження та спричинити травмування користувачів.

Необхідно вжити заходів для запобігання перекиданню.

- В разі землетрусу або якщо діти лізтимуть на дисплей, він може перекинутися, що може привести до травми.

Під час встановлення або демонтажу плазмової панелі та підлогової підставки використовуйте опускний механізм (установку) та пам'ятайте, що роботи повинні виконуватись щонайменше чотирма особами.

- Якщо це намагаються зробити менш ніж чотири люди, дисплей може впасти і завдати травми.

Під час встановлення підставки надійно затягуйте усі гвинти.

- При недостатньому затягуванні гвинтів під час встановлення підлогова підставка може бути недостатньо міцною для утримання плазмового дисплея, що може спричинити його падіння, пошкодження, а також травмування користувачів.

Не блокуйте вентиляційні отвори. При використанні підлогової підставки не закривайте простір між нижньою поверхнею плазмового дисплея й поверхнею підлоги.

- Інакше тепло може накопичитися усередині й спричинити пожежу.

Залишіть хоча б 10 см вільного простору вище, нижче, праворуч і ліворуч від плазмового дисплея. Залишіть також як мінімум 15 см вільного місця позаду дисплея.

- Недотримання цих рекомендацій може спричинити пожежу.

Позбудьтесь продукту, якщо він більше не використовуватиметься.

- Інакше він може зламатися, впасти та завдати травми.

Вимоги стосовно обслуговування

- 1) Уважно вибирайте місце для встановлення дисплея, тому що він може втратити колір або деформуватись через світло або тепло, якщо буде встановлений біля нагрівача або під прямим сонячним світлом.
- 2) Чистіть дисплей за допомогою м'якої сухої ганчірки (бавовняної або фланелевої). Якщо пристрій занадто забруднений, спочатку змийте бруд розчином нейтрального миючого засобу, а потім протріть сухою ганчіркою. Не використовуйте миючі засоби, такі як бензол, розчинник або віск для меблів, тому що їх застосування може привести до відлущення фарби. (Щоб дізнатися, як чистити дисплей, див. інструкцію до дисплея. При використанні хімічно обробленої тканини спочатку уважно прочитайте інструкції до неї.)
- 3) Не прикріпляйте липку стрічку чи наліпки до виробу. Це може привести до забруднення поверхні підлогової підставки. Запобігайте тривалому контакту пристрою з гумовими, вініловими та подібними виробами. (Це приведе до погіршення властивостей пристрою.)
- 4) Панель плазмового дисплея виготовлено зі скла. Не докладайте до неї надмірних зусиль та оберігайте її від ударів.

Важливі зауваження, які слід врахувати під час встановлення

- Щоб забезпечити нормальнє та безперебійне функціонування плазмового дисплея, не рекомендується встановлювати його у таких місцях.
 - Поблизу розприскувачів або пожежних/димових детекторів
 - В місцях, де є ризик вибуху через вібрацію або поштовхи
 - Поблизу високовольтних дротів або динамічних блоків живлення
 - Поблизу джерел магнітного поля, тепла, пари або сажі
 - В місцях, що піддаються впливу повітря, що видувається з опалювального обладнання
 - В місцях, де можуть утворюватись краплі конденсату від кондиціонерів повітря або іншого обладнання
- Неподалік від того місця, де встановлено плазмовий дисплей, необхідно передбачити настінну розетку з вільним доступом для підключення штепсельної розетки шнура живлення.
- Необхідно передбачити нормальну вентиляцію, щоб температура в приміщенні, де встановлено дисплей, не перевищувала 40 °C. За умов недостатнього руху повітря всередині дисплея може скопуватись багато тепла, що може привести до виникнення пожежі.
- Приладнайтے так, щоб кріпильні гвинти або шнур живлення не торкалися металевих частин всередині стіни.
- Розстеліть м'яку ковдру або тканину на підлозі для того, щоб під час складання та монтажу підставка та підлога не подряпалися.
- Виконуйте роботи зі складання та монтажу на плоскій рівній поверхні та дотримуйтесь усіх відповідних інструкцій.
- При скріпленні деталей не затягуйте гвинти занадто сильно, але й не допускайте недостатнього затягування.
- Під час виконання робіт зі складання та монтажу або при пересуванні приділіть особливу увагу безпеці робочого місця.
- Використовуйте лише ті компоненти, які входять у комплект.
- Обов'язково прочитайте розділ "Застережні заходи під час монтажу" та дотримуйтесь вказівок в ньому.

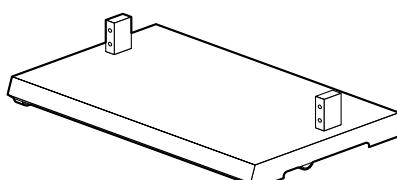
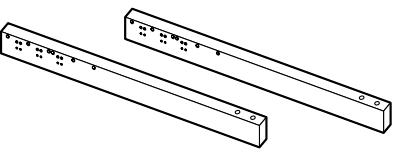
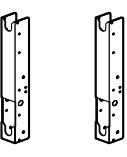
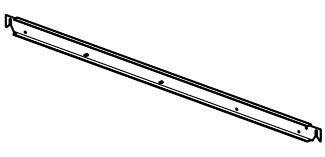
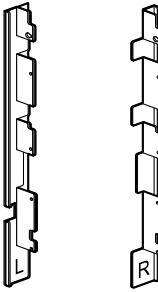
МОНТАЖ ПОВИНЕН ВИКОНУВАТИСЬ СПЕЦІАЛІСТАМИ.

КОМПАНІЯ PANASONIC НЕ НЕСЕ ВІДПОВІДALНОСТІ ЗА БУДЬ-ЯКІ ПОШКОДЖЕННЯ ВЛАСНОСТІ ТА/ АБО СЕРЙОЗНІ ТРАВМИ, ВКЛЮЧАЮЧИ СМЕРТЬ, ЩО є НАСЛІДКОМ НЕВІДПОВІДНОГО МОНТАЖУ АБО НЕПРАВИЛЬНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ.

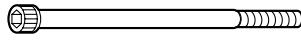
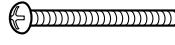
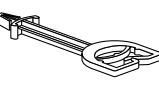
Складові частини

Основні деталі

Перевірте наявність усіх деталей та що їх кількість відповідає зазначеній.

(A) Основа підставки 	(B) Опори (Права та ліва опори однакові.) 	(C) Конструкція для монтажу дисплея (Ліве та праве кріплення для монтажу дисплея ідентичні.) 
(D) 3"єднувальна конструкція (1) 	(E) Пластини заземлення (По 2 ліворуч та праворуч) 	(F) Пластини заземлення (маленький) (Права та ліва пластини заземлення однакові.) 

Приладдя

① Торцевий ключ (6 мм) (1) 	② Пружинні шайби (4) 	③ Пласкі шайби (4) 	④ Гайки з фланцем (8) 
⑤ Шестигранні болти для монтажу опор M8×110 (4) 	⑥ Шестигранні болти конструкції для монтажу дисплея (з шайбами) M8×70 (4) 	⑦ Гвинт для закріплення пристрою M6×60 (2) 	
⑧ Гвинти пластини заземлення M4×10 (28) 	⑨ Гвинти з'єднувальної конструкції M5×20 (2) 	⑩ Скоба (28) 	

Примітка

- Компоненти для запобігання перекиданню не входять до комплекту.

Складання

Використовуйте лише зазначені методи монтажу.

1. Підготовка опор (по одній ліворуч та праворуч)

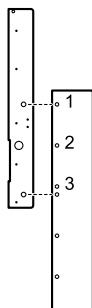
Вага підлогової підставки становить приблизно 82 кг.

Вагу плазмового дисплея, що кріпиться на підлогову підставку, можна подивитись в інструкції до дисплея.

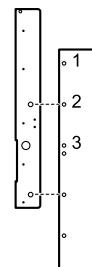
Є три варіанти висоти встановлення плазмового дисплея: 100 см, 90 см або 80 см.

Висота встановлення – це висота від підлоги до нижнього краю плазмового дисплея. Виконайте монтаж, вирівнюючи виріб за проштампованими відмітками.

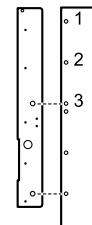
Проштампованиі
відмітки1: 100 см



Проштампованиі
відмітки2: 90 см



Проштампованиі
відмітки3: 80 см



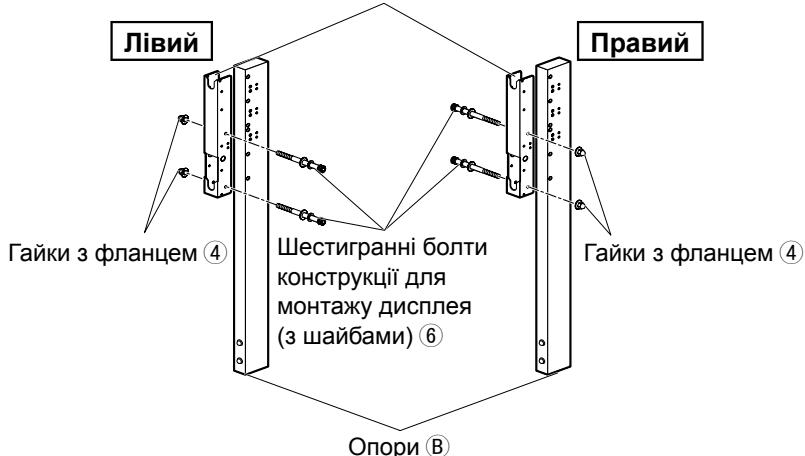
1. Приєднайте конструкцію для монтажу дисплея ④ до опори ⑤ за допомогою 2 шестигранних болтів конструкції для монтажу дисплея ⑥ та 2 гайок із фланцем ⑦.

Виконайте монтаж таким чином, щоб гайка із фланцем ⑦ була на зовнішньому боці опори ⑤.

Так само виконайте монтаж іншого боку.

- Болт має бути надійно закрученний із контролем відповідно до зазначеного нижче обертального моменту.
(12 – 14 Н•м)

Конструкція для монтажу дисплея ④

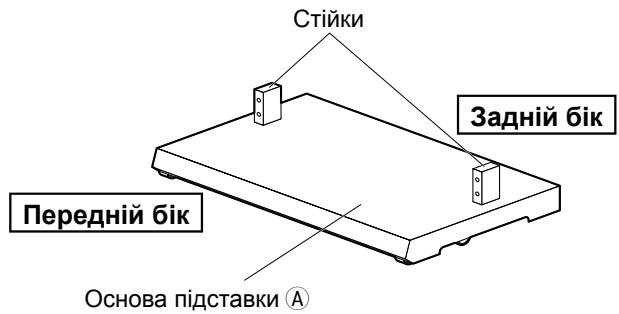


Складання

2. Монтаж опор та з'єднувальної конструкції

1. Визначте, де передня та задня сторони основи підставки **(A)**.

Та сторона, до якої ближче стійки, – це задня.



2. Зсуньте ліву та праву опори **(B)** до стійок основи підставки **(A)** зверху, таким чином, щоб конструкція для монтажу дисплея **(C)** була спрямована вперед.

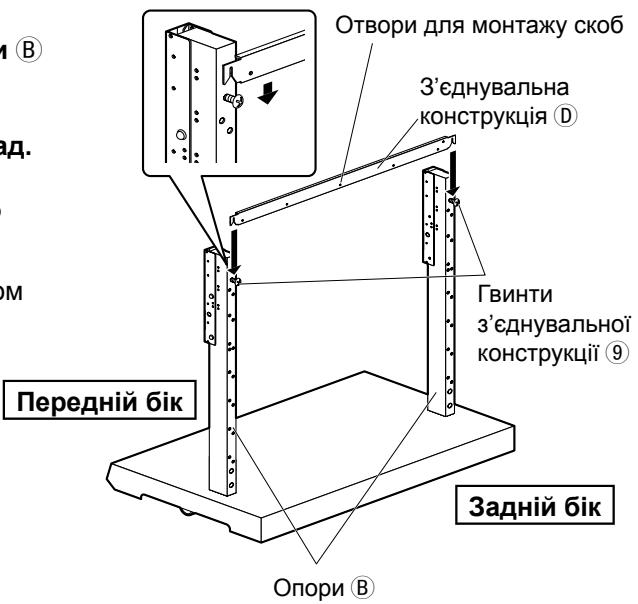


3. Установіть з'єднувальну конструкцію **(D)**.

Нещільно вставте 1 гвинт з'єднувальної конструкції **(9)** із задньої сторони кожної опори **(B)** (лівої та правої).

Згори на гвинти вставте з'єднувальну конструкцію, отворами для монтажу скоб назад. Завершіть затягування гвинтів з'єднувальної конструкції **(9)**, які було попередньо ненещільно вставлено.

- Необхідно надійно затягнути гвинти за моментом затягування, вказаним нижче.
(1,2 – 1,5 Н·м)



4. Підготуйте чотири шестигранних болта для монтажу опор ⑤, як показано на малюнку, і прикріпіть їх на опору ⑧ ззаду. Надійно прикріпіть їх ззаду за допомогою гайок із фланцем ④.

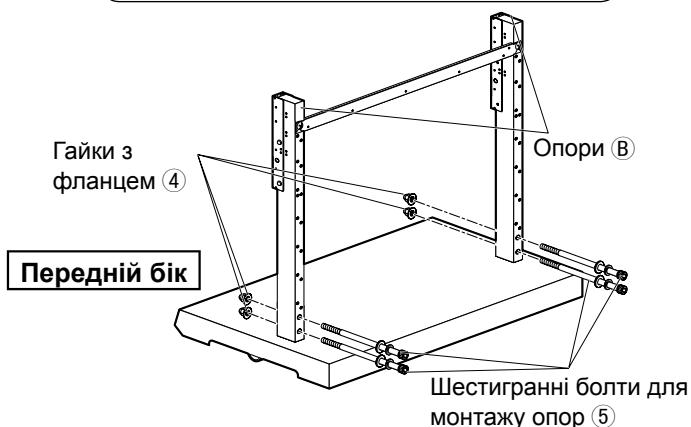
- Необхідно надійно затягнути болти та гайки за моментом затягування, вказанним нижче. (12 – 14 Н•м)

Підготовка шестигранних болтів

Пружинні шайби ②

Шестигранні болти для монтажу опор ⑤

Пласкі шайби ③

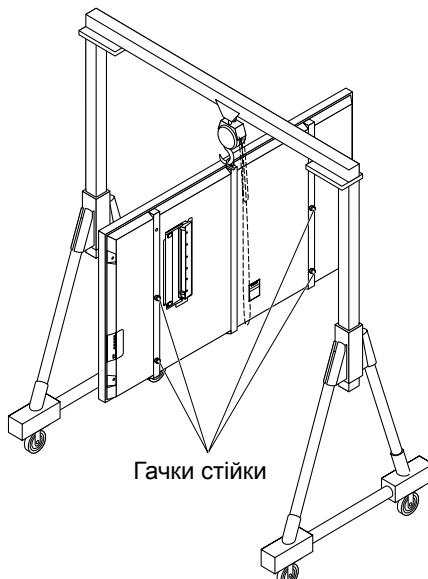


3. Підготовка та встановлення плазмового дисплея

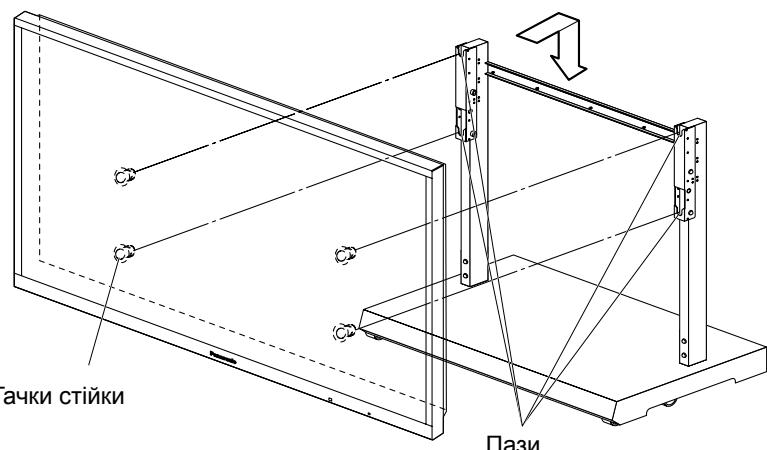
Застереження

- Плазмовий дисплей дуже важкий, тому для опускання його на місце використовуйте придатний пристрій (механізм).
- Елементи керування плазмового дисплея розташовані на правому боці панелі, тому необхідно вжити заходів, щоб під час встановлення вони не пошкодились.
- Переконайтесь, що гачки стійки надійно закріплені.

1. Щоб підняти плазмовий дисплей, зачепіть гак пристрою для підвішування до болта з вушком у центрі плазмового дисплея.



2. Зачепіть гачки стійки за 4 пази на конструкції для монтажу дисплея, щоб вони заскочили до упору.



Складання

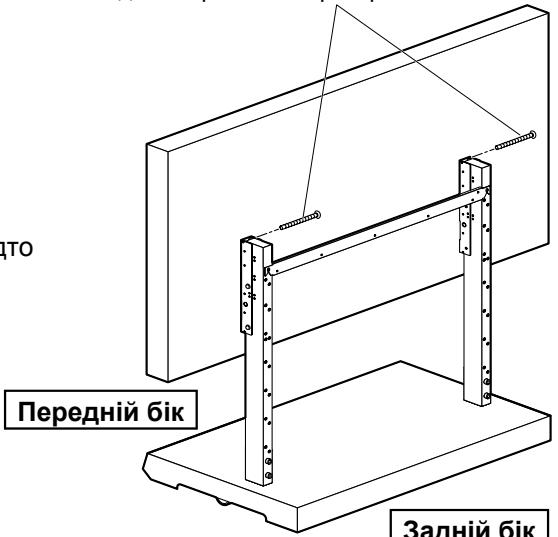
3. Починаючи з верхнього лівого боку лівої та правої конструкцій для монтажу дисплея ④, приєднайте 2 гвинти для закріплення пристрою ⑦.

- Необхідно надійно затягнути гвинти за моментом затягування, вказаним нижче.
(1,2 – 1,5 Н·м)

Примітка

- Не затягуйте гвинти для закріплення пристрою ⑦ занадто сильно, оскільки це може привести до деформації конструкцій.

Гвинт для закріплення пристрою ⑦



4. Вийміть пристрій для підвішування.

Вийміть болт з вушком та вставте заглушку отвору для болта з вушком (постачається разом із плазмовим дисплеєм).

※ Після виймання зберігіть болт з вушком.

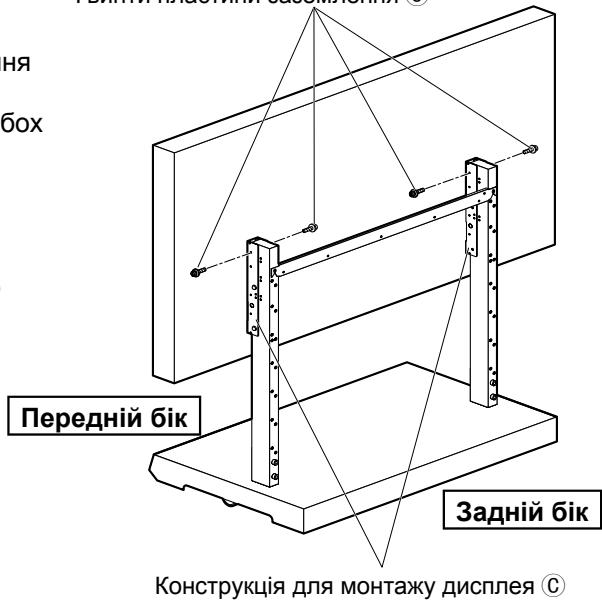
5. Установлення пластини заземлення

Примітки

- Проштампований відмітки (L та R) на пластині заземлення знаходяться ззаду дисплея.
- Пластини заземлення прикріплюються однаково для обох опор (лівої та правої).

- Нешільно вставте гвинти пластини заземлення ⑧ (по 2 ліворуч та праворуч) в отвори з верхнього краю конструкцій для монтажу дисплея ④.

Гвинти пластини заземлення ⑧



- 2) Зіставте отвір пластини заземлення (E) із гвінтом пластини заземлення (8), встановленим на кроці 1, а потім надіньте пластину заземлення (E).

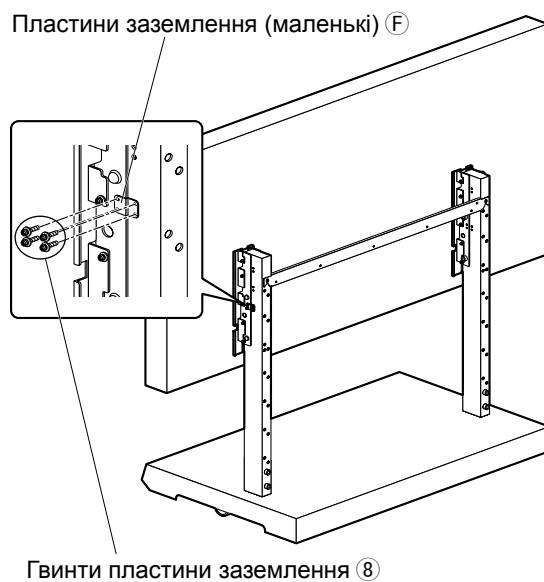
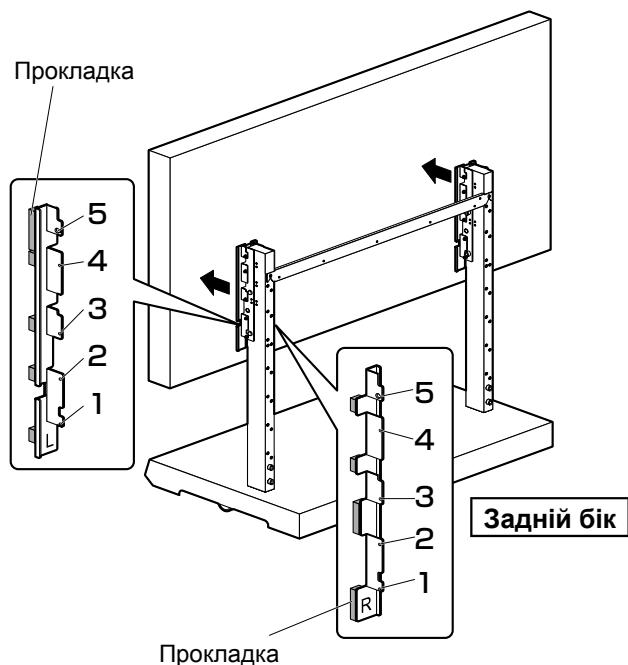
- 3) Посуньте пластину заземлення (E), встановлену на кроці 2, в бік плазмового дисплея та зіставте отвори з конструкцією для монтажу дисплея (C).
※ Прокладка ззаду пластини заземлення повинна торкатися плазмового дисплея.

- 4) Вставте гвинти пластини заземлення (8) в порядку, показаному на малюнку.
(5 – це нещільно вставленій гвінт із кроку 1. Вставте, не допускаючи вклинення шайби.)
Так само виконайте монтаж правого боку.

- Необхідно надійно затягнути гвинти за моментом затягування, вказаним нижче.
(1,2 – 1,5 Н•м)

- 5) За допомогою 4 гвинтів пластини заземлення (8) прикріпіть пластину заземлення (маленьку) (F) до конструкції для монтажу дисплея (C) та опор (B).
Так само виконайте монтаж правого боку.

- Необхідно надійно затягнути гвинти за моментом затягування, вказаним нижче.
(1,2 – 1,5 Н•м)



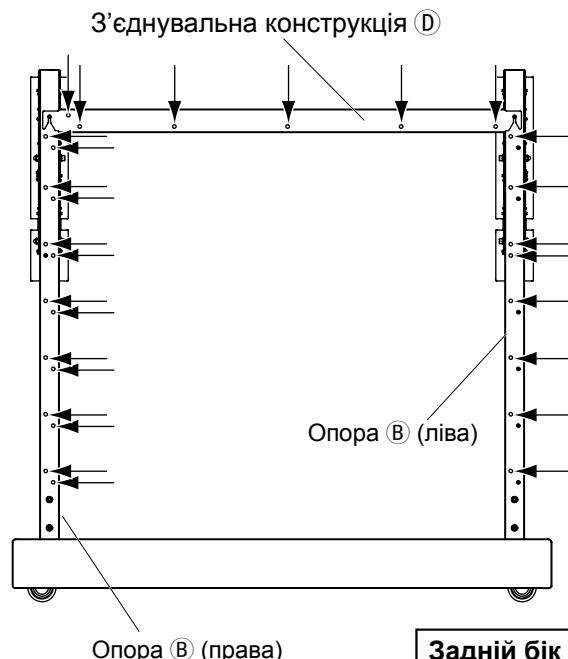
Складання

4. Прокладка кабелів обладнання

Докладну інформацію щодо встановлення обладнання, що підключається до дисплея, або нового обладнання дивіться в інструкції з експлуатації плазмового дисплея та інструкціях з експлуатації відповідного обладнання.

1. Вставте 28 скоб ⑩ ззаду підлогової підставки.

- 8 – на внутрішню грань опори ⑧ (ліву)
- 14 – в опору ⑧ (правої)
- 6 – у з'єднувальну конструкцію ⑩



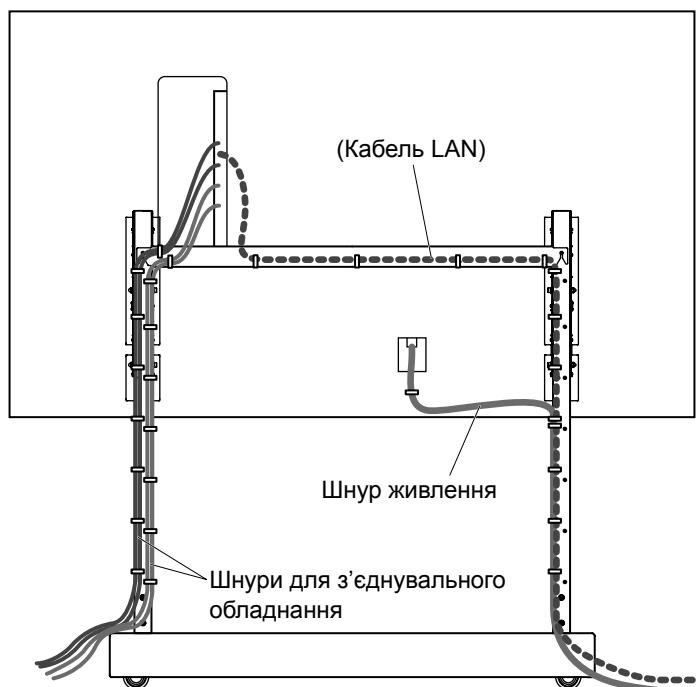
Задній бік

2. Якщо обладнання, що підключається (наприклад підсилювач та DVD- рекордер), встановлюється разом із дисплеєм, спочатку під'єднайте кабелі плазмового дисплея.

3. Під час прокладання кабелю до з'єднувального обладнання, протягніть кабель ззаду, скориставшись прикріпленими скобами.

Якщо дивитись ззаду, ліва сторона призначена для шнурів від з'єднувального обладнання, а права – для шнура живлення та кабелю LAN.

(Пунктирною лінією на малюнку зображено, як поводитися з кабелем LAN.)



Застереження

- Якщо використовується кабель LAN для підключення плазмового дисплея, під'єднайте кабель LAN таким чином, щоб він був окремо від інших кабелів (це не стосується шнура живлення).

5. Закрілення підлогової підставки

Перемістіть підлогову підставку у місце, де вона має бути розташована.

Закрілення за допомогою регуляторів

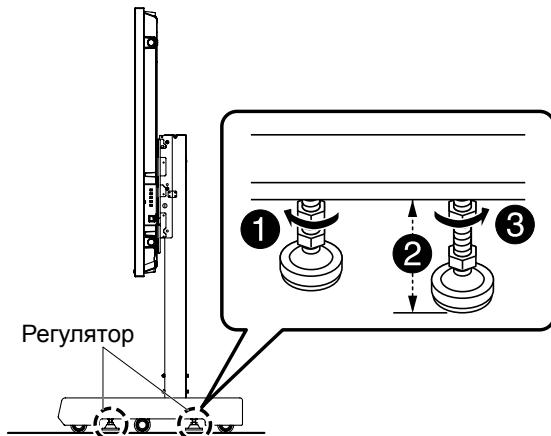
Перемістіть виріб у потрібне місце та закріпіть його за допомогою регуляторів.

Перевірте, чи не нахилився плазмовий дисплей.

Якщо це так, скористайтесь регуляторами, щоб встановити його абсолютно вертикально.

Процедура регулювання

- ① Послабте анкерні гайки регуляторів.
- ② За допомогою регуляторів змініть висоту, щоб скоректувати нахил.
- ③ Затягніть анкерні гайки регуляторів, щоб зафіксувати їх на місці.



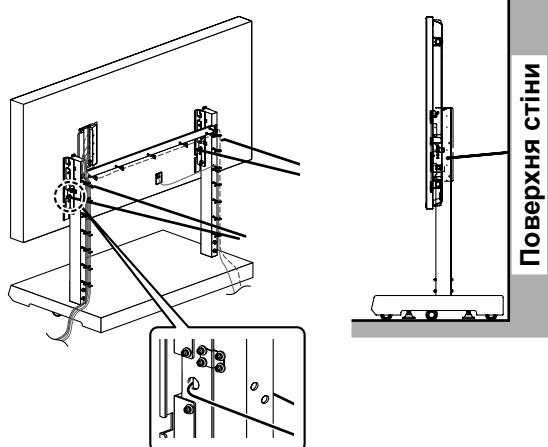
6. Запобігання перекиданню

Закрілення дротом до стіни або стійки

Пропустіть звичайний металевий дріт (із міцністю на розрив принаймні 7,8 кН) через отвори в конструкції для монтажу дисплея ④ та закріпіть до стійкої стіни, стійки і т.д., не допускаючи провисання дроту.

Примітка

- Компоненти для запобігання перекиданню не входять до комплекту.
Використовуйте продукцію загального доступу (із міцністю на розрив принаймні 7,8 кН), що підходить для конструкції вашого будинку.

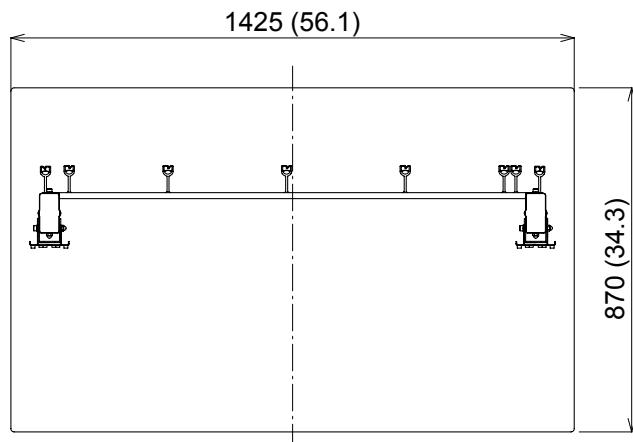


Зняття плазмового дисплея

Застереження

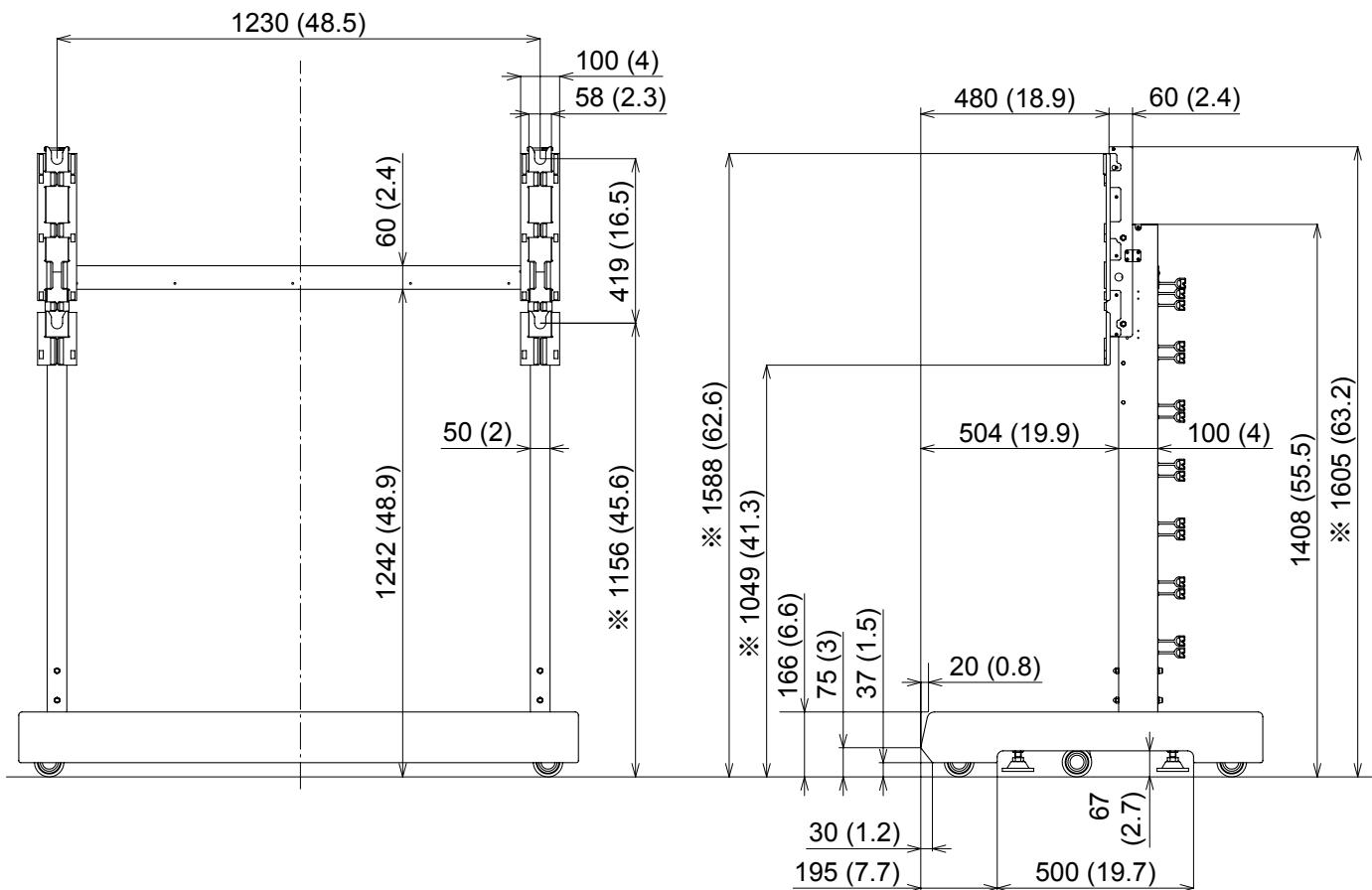
- Завжди звертайтесь до кваліфікованого фахівця, щоб перемістити плазмовий дисплей або зняти його.
 - Оскільки дисплей важкий, його слід обережно підтримувати за допомогою вантажопідйомного устаткування.
1. Демонтуйте систему попередження перекидання та послабте регулятор, щоб звільнити виріб від кріplення.
 2. Вийміть кабелі з'єднувальних пристрій, а потім вийміть пластину заземлення.
 3. Вийміть 2 гвинти для закріплення пристрою, починаючи зверху з лівого боку лівої та правої конструкцій для монтажу дисплея.
 4. Утримуючи плазмовий дисплей у підвішеному стані, потягніть його на себе, щоб зняти.

寸法図 / Dimension diagram / Abmessungen / Afmetingen / Diagramma delle dimensioni / Dimensions / Diagrama de dimensiones / Måtdiagram / Dimensioner / Диаграмма размеров / Өлшемдер диаграммасы /Габарити



※ 最大
 Max.
 maximal
 maximaal
 massimo
 maximum
 máximo
 maximalt
 Maksimal
 максимально
 MAKС
 максимум

単位 : mm
 Units : mm (inches)
 Einheit : mm
 Eenheden : mm
 Unità : mm
 Unité : mm
 Unidades : mm
 Enhett : mm
 Unité : mm
 Единицы : мм
 Бірлік: мм
 Величина : мм



Panasonic Corporation

Web Site : <http://panasonic.net>

© Panasonic Corporation 2009

M0909-2041